

Photo: © www.looklex.com



كۆماری سەربەخۆ و "مستقل"ی كوردستان؛ گەڕانەووە بۆ راستییەكان

چوار كەس كاتژمێریك پاش ئاگاداركردنەوەیان لە بەرپۆوەبردنی حوكمی ئێعدامیان نامەیه‌كیان بۆ خوشك و برا و پۆڵەكانی نەتەوێ خۆیان نووسی. لە بەشێك لە نامەكەدا نووسرابوو:

>> دواى چارده سەعات ئەو ژيانە بەجێ دێلین كە لە ژێر دەستی داگیركەردا بەسەرمان دەبرد. بە پەتەى سێدارەى داگیركەر دەخنكێندرێین، گيانمان بە گيانى شەهیدانى نیشتمان دەگا. ئێمە خۆمان بە بەختەوەر دەزانین، چونكە بە جێبەجێکردنى ئەركى سەر شانمان بەرامبەر گەل و نیشتمان دوا نەكەوتین<<¹.

ئەم چوار كەسە ناویان "عزت عبدالعزیز"، "مصطفى خۆشناو"، "محمد محمود قدسى" و "خیرالله عبدالكریم"² بوو كە لە دادگای "بغداد"دا لەو پەڕى بویڕیدا قارەمانانە قسەیان كرد و بەرگریان لە مافى نەتەوێى خۆیان بۆ ولاتیكى سەربەخۆ كرد و پشتیوانى خۆیان لە "جنابى حضرتى قاضى محمد"، سەرۆكى كۆماری سەربەخۆ و "مستقل"ی كوردستان دەربەربى. ئەم قارەمانانە لە كۆماردا بەشدارییان كرد و خزمەتى نیشتمانی خۆیان كرد و بوونە پالپشتى سەرکردایەتى كورد كە ولاتیكى سەربەخۆیان دامەزراند. ئەوان بە تەواوى توانایى خۆیان بەرگریان لە سەرورەییەكانى نەتەوێى خۆیان كرد، بەلام پاش هەلویستی نیونەتەوێى دژ بە كۆماری كوردستان، گەڕانەووە باشوورى نیشتمان تا درێژە بە خەبات بۆ وەدەستەپێنانى مافەكانى كورد بەدەن و لەوى لە لایەن حكومەتى "عراق"ەو دەستبەسەر كران. پێش ئەو كە كۆماری كوردستان لە مەهاباد دابمەزرێ، ئەم قارەمانانە لە "بغداد" خاوەن پلە بوون. كار و ئاسایەشیان لە "بغداد" هەبوو بەلام بۆ پالپشتى حكومەتێكى كوردى، پشتیان كردە هەموو دار و سامانیان. ئەوان "عراق"ی یان "عرب" نەبوون، ئەوان كورد بوون و

بۆيەش تونا کران چون پشتی سەرۆک کۆماری خۆیان گرتبوو. هەر بۆیه ئەم نامیلکەیه پیشکەش دەکەم بە "عزت عبدالعزیز"، "مصطفی خۆشناو"، "محمد محمود قدسی" و "خیرالله عبدالکریم"، چوار لە سەدان هەزار کورد کە گیانیان کردۆتە قوربانی تا کۆتایی بە تەواوی نابەرەبەراییەکان و سڕینەوهی نەتەوهی کورد بەدەن، ئازار و مەترسییەک کە ئەمپۆکەش بە سەر نەتەوهی کورددا زالە. لە ژێرەوه وینەهی ئەم چوار قارەمانە دەبینن.



Le çepewe: Mohammad Qudsi, Khairullah Abdulkarim, Mustafa Khoshnaw, Izzat Abdulaziz
 Serçawey wêne: Mesud Barzanî, Barzanî u Teverga Azadîxwazîya Kurd 1931-1958, Oversatt av Dr.
 M. S. Cuma, Hewlêr KURDISTAN 2000

سۆران کرباسیان

رێبەندانی ۲۰۱۲ی زایینی، ئوسلۆ

میژوو ئامرازیکه که نهتهوهکان بهکاری دههینن تا وینهیهکی جوانی له خۆیان پی ساز بکهن. پینوووسیش چهکیکه که بۆ نووسینهوهی میژوو دهکاری دهگرن، ههندیک ئهو چهکه بهکار دهبن بۆ شارندنهوهی راستیهکان، ههندیک بۆ سازکردنی میژووویکی ناراست و ههندیکیش بۆ نووسینی پرۆپاگهنده به دژی نهتهوهیهک یان ئیتنیک گرووپیکی دیکه تا بهدنیویان بکهن یان ورهیان بشکینن. حیزبی سیاسی، ئایدیۆلۆگیستهکان و نهتهوهکان میژوو به شیوهیهک دهنووسنهوه تا بهرژهوهندییهکانی خۆیان بپاریزن. بۆ ئهوه که نمونهیهکی باش و بهرچاو درایی به خۆینهری ئهم نامیلکهیه، ههز دهکهم ئاماژه به کهسیک بکهم که له میژوووی مۆدیرنی "ایران" دا گهلیک ناسراوه. دوکتور "محمد مصدق"، سیاسهتوانیک که زانایان، پان-ئیرانییهکان، "جبهه ملی"یهکان، ئیلیتی ئیرانی، کۆمۆنیستهکان، نووسهرانی رۆژئاوایی و ... هتد زۆر به باشی له سههری دواون. سیاسهتوانیک که ههموو وهک قارهمانیکی میژوووی مۆدیرنی "ایران" چاوی لی دهکهن. زۆرینه ئهمه دهلین که ئهو به دژی شای ئیران خهباتی کرد و ریگهی تالانی ئیرانی له رۆژئاواییهکان بهست، ئهو "صنعت"ی نهوتی، نهتهوهیی کرد و توانی شا ناچار بکا خوشکهکهی له ئیران دهربکا و ...

لانی کهم دهتوانم ئاماژه به پتر له بیست پهرتووکی میژوووی/رامیاری ئیرانی و رۆژئاوایی بکهم که له سههر دوکتور "مصدق" دواون. گهرهکم نییه وه نیو کاردانهوه نیگاتیفهکانی نهتهوهییکردنی "صنعت"ی نهوت له سههردهمی دوکتور "مصدق" بکهوم، بابهتیک که له لایهن شارهزایانهوه به وردی ئانالیز کراوه و فاکتهکان دهخاته روو که نهتهوهییکردنی "صنعت"ی نهوت چ خهساریکی به بار هیتا و پرۆسهی نهتهوهییکردنی له کوئ را دهستی پیکرد. گهرهکمه بهلگهیهک بخهمه بهر چاو که باس له راستیهکه دهکا و خوازیارم بزانه پیناسهی **قارهمان** چییه. بروانه وینهی لاپههری داهاوو.

Soraya had borne no children. In 1958 at the age of 26 after seven years of marriage she packed her bags and went to Rome. In settlement she was said to have received a

Mossadegh kisses the Shah's boots.



Photo: The National Library of France

وینەى سەرى قارەمانى "ايران"ى نیشان دەدا كە كەوتۆتە سەر چۆكان و پىلاوى شای
ماچ دەكا. گەلۆ دوكتور "مصدق" قارەمان بوو؟
وینە لە كتیبخانەى نەتەوہى فەرانسە وەرگىراوہ و بە هیچ شىوہىەك دەستكارى
نەكراوہ. ئەم وینەىە لە پەرتووكنىشدا بە ناوى "پۆرترەيتس ئۆف پاویر"دا لە
سالى ۱۹۷۹ى زايینی بە چاپ گەيشتووہ.³ سیاسەت بریار دەدا چلۆن میژوو بخریتە

بەر چاۋ. ئەمە تەنیا نمونەيەك لە سەدان بەلگەيە كە لە سالانى رابردودا كۆم كرىدوونەو و سەلمينەرى ئەو دەبن كە ميژوونووسان زۆر ورد ليكۆلینەو هیان نەكردوو تا وینەيەكى دروستمان لە ميژوو هەبى. ئەو كتيبە ميژوويیانەى كە لە پيوەندى بە نەتەو و ئيتنيك گرووپەكانى رۆژەهلاتى ناوەرەست نووسراون، پرن لە هەلە، كەم و كۆپى و زانیارى سازكراو. وینەيەكى ناشرین لە خەلكيک ساز كراو كە بە شيۆەيەكى شارستانی هەلس و كەوتى كرىدوو و هاوكات وینەيەكى شارستانیان لە كەسانیک ساز كرىدوو كە بە شيۆەيەكى بەربەريانە جولاونەتەو. وینەى سەرنجراكيشيان لە كەسانیک ساز كرىدوو كە دەوریکى گرنگان نەبوو و دەك قارەمانیک ناساندوويانن، هاوكات ئەو قارەمانە راستەقینانەى كە خەباتيان بۆ ديمۆكراسى، مافخووزى و ئاشتى كرىدوو وەلا ناو. گەرەكمە سەرنجى خەلك بۆ لايەنى راستەقینەى ميژوو راکيشم. بەلگە و سەرچاوى جیى متمانە بۆ هەر دەربرينيک دەخەمە روو و ئاواتەخووزم خوینەر پرسيار لە سەر ميژوو ساز بكا. بریتانیای مەزن راپۆرت و بەلگەكانى سەردەمى شای "ایران"ى بلاو كرىدۆتەو و زۆر نووسەر تا ئیستا بۆ نووسینی كتيبى ميژوویی سەبارەت بە زەمانى شا بەكاریان بردوون (بۆ وینە وەك "عباس میلانى"). ئەوەى كە بەلامەو سەیرە و ولامەكەيیم دەست ناکەوچ ئەوەيە كە هیچكام لە بەلگەكانى بریتانیا سەبارەت بە دوكتور "مصدق" بلاو نەكراو تەو! بەلگە بریتانیاییەكان سەبارەت بە پيشوو/هاوكات/دواى سەردەمى دوكتور "مصدق" بلاو كراونەو، بەلام بەلگەكانى پيوەندیدار بە ئەو بلاو نەبوونەو! هۆكار چيیە كە بریتانیا بەلگەكانى خوێ لە مەر ئەو قارەمانە بلاو نەكردۆتەو؟ بۆ ئەو بۆ شای داها تەو و پیلادوكانى ماچ كرىد؟ ئەم رووداو پاش زیندانیکردنى ئەو لە مالى بوو كە مافى دیتنى كەسى نەبوو؟ گەلۆ "شعبان جعفرى" (چەقۆكيشيک و دوستى وەفادارى شای بوو) ئەوەندە زۆر سەردانى دوكتور "مصدق"ى دەكرد كە ترسابوو؟ دۆزینەوەى ئەم بەلگانە هانم دەدا بيمە سەر ئەو بروايە كە باشترە ميژووی نەتەوەكان و ئيتنيك گرووپەكانى رۆژەهلاتى ناوەرەست ليكۆلینەو هیان لە سەر بكرى و بنووسرينەو، كاتيک كە بەلگەيەكى يەكجار بە

دەستەوویە کە دژ بە نووسراوەکانی میژوو نووسانی ناوچەیی و رۆژئاواییین. بۆ وینە میژوو نووس و لیکۆلەرێکی زۆر هەن کە لە سەر بەسەرھاتی ئیتنیک گرووپەکان و شیوەی ھەلس و کەوتیان لە ئاناتۆلیا لە سەر دەمی شەری یەکەمی جیھانیدا کتیبیان نووسیوە بەلام بە چاوخشاندنیک بە سەر پتر لە سی ھەزار بەلگە (بە تایبەتی بەلگەکانی بوودیل بیۆرن و فریتچۆف نانسن) دەتوانین بەرپەرچی بەشیکی گرنگ بەدینەووە کە پیشتر نووسەران نووسیویانە/دەریانبریوە. ئیستا گەرەکمە لە سەر کۆماری سەر بەخۆ و "مستقل"ی کوردستان بنووسم.

ناوی کۆمار

ناوی کۆماری کوردستان لە لایەن نووسەرانەو بە شیوەی جۆراوجۆر نووسراوە. دوکتوور قاسملو نووسیوی "کۆماری کوردستان".⁴ دوکتوور جمال نەبەز ھەمان ناوی بەکار بردبوو.⁵ سیاسەتوانی نەرۆیژی و دۆستی کوردان، "ئەرلینگ فۆلکفورد" نووسیوی "کۆماری کوردستان".⁶ مامۆستا "کریم حسامی" بە شیوەی "کۆماری سەر بەخۆ و مستقلى کوردستان"ی نووسیوە و رەخنەى لەو کەسانە گرتووە کە دەستەواژەى "خودمۆختارى"یان بۆ پیناسەکردنى ئەو دەولەتە کوردییە بەکار بردبوو.⁷ دوکتوور "رحیم قاضی" کە خۆی بەشداری کۆماری کوردستان بوو، پاش

پوڤخانی کۆمار، کاتیکی که له سوڤیهت دهژیا نووسیپووی "کۆماری خودموختاری کوردستان"،⁸ به لّام کاتیکی که وهک پێشمه‌رگه خزمه‌تی کۆماری کوردستانی ده‌کرد، "کۆماری کوردستان"ی به‌کار بردبوو! دوکتوو "رحیم قاضی" تیکستیکی میژووویی هه‌یه که یانزده پوژ پاش پاگه‌یانندی کۆماری کوردستان نووسیپووی و له پوژنامه‌ی کوردستاندا به چاپ گه‌ییشتبوو. له کۆتایی تیکسته‌که‌یدا نووسیپووی:

>> له پاش ئیجساساتیکی زۆر، به ده‌نگیکی به‌رز ده‌لیم: بژی به ژیانیکی ئه‌به‌د رئیس جمهوری کوردستان و پایدار بی هیزی کوردستان. پێشمه‌رگه رحیم سیف قاضی<<.⁹

"حسن قزلی" که له دواییدا بوو به ئەندامی حیزبی "توده" نووسیپووی "کۆماری

حهوت سه‌ده‌سه‌اله‌ کورد حه‌تی

په‌سه‌ربه‌خوویی گیان‌بازی ده‌کا

(له دوای دوایه‌ڕۆژی کوردستان ده‌کهن -)
 له ڕۆژانه‌ی (الجهاد) چلی به‌قدا
 ده‌رگرتو - هه‌رچه‌ند له‌بهره‌ی
 ما خاوه‌ن‌ووتار به‌هه‌له‌ی به‌لام له
 پاره‌ی حه‌تیکی ڕۆژی ئه‌یبه‌ و
 شاعری له‌سەر ڤه‌ڕۆژی ئۆرکیا
 و ایران و شامانی ده‌رحه‌تی به
 نه‌تووی کورد داوه‌ له‌راویاگه
 داری خۆشه‌ویزان و به‌یبه‌ کهرسه
 به‌ر کوردی و چاره‌ی کله‌ی ڤه‌ری

ده‌کهن -)
 ڕۆژانه‌ی (الاحرام) که‌نه
 ڤه‌ڕۆژانه‌کانی ڕۆژانه‌ی ئه‌و ڕۆژات
 پاش ڤه‌ڕۆژانه‌ی له‌ ڤه‌نت کوردستانه‌وه
 و ده‌نوسی:
ڤه‌ام و هه‌ستانی هه‌رگه‌
 به‌ ڤه‌وه‌ و ڤه‌وه‌ی که‌ نه‌
 ڤه‌نه‌ی ڤه‌وه‌ی ئه‌وه‌رگه‌ گه‌ر
 گه‌وه‌وه‌، گه‌وه‌وه‌ی ڤه‌وه‌ی
 هه‌می و هه‌می که‌ گه‌وه‌ گه‌

مه‌هاباد"،¹⁰ به‌لام له کاتی کۆماری کوردستاندا له ژیر ده‌سه‌لاتی جه‌نابی حه‌زه‌تی "قاضی محمد"دا "کۆماری کوردستان"ی به‌کار ده‌برد. وینه‌ی ته‌نیشته‌ تیکستیکی "حسن قزلی" نیشان ده‌دا که له پوژنامه‌ی کوردستاندا بابه‌تیکی بلّاو کردبوو سه‌باره‌ت به‌وه که

کورد ۷۰۰ سال له پیناو کوردستانیکی سه‌ربه‌خویدا گیانی داوه. دوکتوو "یاسین سه‌رده‌شتی" ناوی ئه‌و حکومه‌ته کوردیه‌ی به شیوه‌ی "کۆماری ملی کوردستان" تۆمار کردوو و پێی وایه که به‌لگه‌کانی کۆمار به شیوه‌ی "کۆماری ملی کوردستان" (کۆماری نه‌ته‌وه‌یی کوردستان) پیناسه‌ی حکومه‌تیان کردبوو.¹¹ به‌لام دۆکیومینته‌کانی کۆماری کوردستان و به‌لگه‌ ساخته‌کانی لیک جیا نه‌کردۆته‌وه و لێیان نااگا بووه.

آبونه مان
یه کاله ۳۰۰ رپال
سه مانگه ۱۶۰ رپال
دانه ی ۲ رپال

کوردستان

بلاو که ره وهی بیرى حزبی ديه و کره تی کوردستان

زماره ی ۱۰ - سالی یکم دو شه مو ۱۵ ری به ندان ۱۳۳۴ - ۴ - فیوریه ۱۹۴۶

جیژنی سه ره به خو بی و استقلالی کوردستان

کو که ره وه
سید محمدی حمیدی

* دره وشینی استیره ی خوشه بژی سه رولکو کوردو کوردستان به ختی کوردان *

پۆژنامه ی کوردستان، ژماره ۱۰، بلاو کراوه له به روارى ۴ى ۱۹۴۶ى زایینی، مه هاباد، سیاسى زۆر
بۆ مامۇستا گۆران (حسن ایوب زاده) ی زیده نازیزم که پۆژنامه گانی داوم.

له م پۆژنامه یه دا به خه تی درشت نووسراوه "جیژنی سه ره به خو بی و استقلالی کوردستان". دوکتور "یاسین سه ره ده شتی" تیکستیکی له مه ر ناوی کۆماری کوردستان نووسیوه و پی وایه ئاساییه که ناوی ئەو حکومه ته کوردییه له لایهن نووسه رانه وه به شیوه ی جۆراوجۆر تۆمار کراوه. نه یارانی کورد هه موو کات هه ولیان داوه ئەمه بلاو که نه وه که کورد له وه سه ره دمه دا خه باتی بۆ به ده سته ینانی مافی ئیتنیکی له چوارچیوه ی سنووری جوگرافیایی ئیراندا کردبوو و گه ره کیان بوو خودموختارییه ک له ژیر ده سه لاتی ئیران پیک به یئن. هه ر بۆیه له سه ر ئەم بر وایه م که گه لیک گرنگه نیو و ده سه ته واژه کان ده بی و بنووسریته وه که کاتی کۆمار نووسرا بوو، به بی ئەوه که پاساو و بیانوویه ک بۆ تیکدانی راستیه کان به کار به یئندریت. له وینه دا هه روه ها ده بیندريئ که ناوی ئەو حیزبه ی که کۆماریکی سه ره به خو بی کوردستانی دامه زرانده، "حیزبی ديموکراتی کوردستان" بوو و ناوی "ایران" ده گه ل ناوی ئەم حیزبه نه بوو.

دوکتور "کمال مظهر" که له ناو کورددا وه ک میژوونووسیکی جیی متمانه ناوی ده رکردووه، له یه کیک له کتیبه کانیدا نووسیویتی:

>> له دوادواییه‌کانی سالی ۱۹۴۵ خه‌باتی رزگاریخوازی نازهربايجان و کورد پیتی نایه هه‌واریکی ناسک. له دوازدهی کانوونی یه‌که‌می سالی ۱۹۴۵ جه‌غفهری پيشه‌وه‌ری له ته‌وریز دامه‌زاندنی (کۆماری دیموکراتی خودموختاری نازهربايجان) ی راگه‌یاند. له ۲۲ی کانوونی دووه‌می ۱۹۴۶ قازی محه‌مه‌دیش له کۆبوونه‌وه‌یه‌کی جه‌ماوه‌ری له مه‌هاباد، دامه‌زاندنی (کۆماری دیموکراتی خودموختاری کوردستان) ی راگه‌یاند، که له میژوودا به (کۆماری مه‌هاباد) ناسراوه.¹²

سه‌یره که دوکتور "کمال مظهر"، ئەم میژوونوسه جیی متمانه‌یه زانیاری ناراست بلاو ده‌کاته‌وه! له ته‌واوی میژوودا هیچکات حکومه‌تیک بوونی نه‌بووه که ناوی "کۆماری دیموکراتی خودموختاری نازهربايجان" یان "کۆماری دیموکراتی خودموختاری کوردستان" بووبی. هیچکات کۆماریک له ناوچه‌ی نازهربايجان (باکووری رۆژئاوای ئێران) دا پیک نه‌هات و ده‌سه‌لاتی خودموختاری ئەوان نیوی "آذربایجان میلی حوکومه‌تی" بوو. ووشه‌ی "دیمۆکرات" یش نه‌ده‌گه‌ل ناوی حکومه‌ت بوو و نه‌ له شیوه‌ی حکومه‌تیشدا شیوه‌یه‌کی "دیمۆکرات" یکیان به‌کار بردبوو. هۆکاری ئەوه که هه‌ندیک له نووسهران زانیاری ته‌واو دروستیان له سه‌ر ئەم به‌شه‌ی میژووی نه‌ته‌وه‌ی کورد نه‌بووه ده‌گه‌رپه‌ته‌وه سه‌ر ئەوه که ئەوان به‌لگه‌کانی ئەو سه‌رده‌میان نه‌دیووو. بۆ وینه‌ گیانبه‌خت دوکتور قاسملوو که له دواییدا بوو به سیکریتیری گشتی حدکا، هیچکات به‌لگه‌کانی کۆماری کوردستانی نه‌بینی.¹³

دوکتور "کمال مظهر" هه‌ندیک له سه‌رچاوه‌کانیدا ئاماژه‌ی به رۆژنامه‌ی کوردستان کردوووه که له لایه‌ن حیزبی دیمۆکراتی کوردستان له مه‌هاباد دهرده‌چوو. ئەمه به‌و واته‌یه که ئەو رۆژنامه‌کانی دیووو و ده‌بوا زانیبای چ ناویک به‌کار بردرابوو. له وینه‌ی پيشوویدا به خه‌تی درشت نووسراوه که کوردستان سه‌ربه‌خۆ بوو و ده‌سته‌واژه‌ی "خودموختاری" به‌شیک له ناوی حکومه‌ت نه‌بوو. دوکتور "کمال مظهر"

ئەم دەستەواژەى "خودموختارى" لە كۆى هیناوه؟ ھەر ئەوەندە بەس بوو كە سیاسەتوانانى كورد تەنیا لە دەستەواژەى "سەربەخۆ" یان "استقلال" بۆ پیناسەكردنى حكومەتى كوردستان كەلكیان وەرگرتبا، بەلام ئەوان بە ئانقەست ھەر دووك دەستەواژەیان لە تەنیشت یەك بەكار بردبوو تا ئەو ھەر رابگەییئن كە حكومەتەكەیان دامەزرانى دەولەتییكى رابگەیاندبوو بە ناوی كوردستان. سۆقیەت بەرژەوھەندى لەوھدا بوو كە راستییەكان بشاریتەوھ و ھەموو ئەو كەسانەى كە چەشنە پێوھەندییەكان بە سۆقیەت ھەبووھ، ھەمان میتۆدیان بۆ چەواشەكردنى میژووی كۆماری سەربەخۆ و "مستقل"ی كوردستان بەكار بردووه. بۆ من پوونە كە ئامریكا و ئینگلیسیش دەگەل سۆقیەت ھاورا بوون تا میژووی كورد چەواشە بكړی.

دوكتوور "كەمال مظهر" كە وەك پسیۆر و سەرچاوەیەكى جیى متمانە لە پێوھەندى بە میژووی كورد ناسراوھ، كەلەندەر(تقویم)ى جۆراوچۆر لە كتیبەكەیدا بەكار بردووه، بە شیوھەى كە خوینەر وینەى كە پوونى لە میژوو بە شیوھى تەرتیبى كاتبەندى دەست ناكەوئ. لە لاپەرھى ٥١ كتیبەكەیدا وەك سەرچاوە ئاماژە بە كتیبك دەكا كە نوسخەى دەستنووسە بەلام بۆ خوینەرى پوون ناكاتەوھ كە خوینەر لە كۆى دەتوانى ئەو پەرتوو كەى وھ دەست كەوئ! ھۆكار چییە كە دوكتوور "كەمال مظهر" بەم شیوھەى نووسیوھ؟ ئەو چوار كەسەى كە ئەم نامیلەكان پێشكەش كراوھ، خەلكى باشوورى كوردستان بوون كە تا ئیستا كراوھ بە بەشكەى لە "عراق"، ئەو شوینەى كە دوكتوور "كەمال مظهر"ى لى لە دایك بووھ. قسە لە سەدان كوردى بارزان و سۆرانى باشوورى كوردستانە كە بۆ پاراستنى كۆماری كوردستان كەم ئەندام و بریندار یان گیانبەخت بوون. ئەمە بە من دەلى كە ئەو حكومەتە نەیدەتوانى بۆ خودموختارییەكى ژیر دەستى ئێران بى و ئەم میژوونووسانە ناوی ناراست و میژووی چەواشە بلاو دەكەنەوھ، لە كاتكدا كە بەلگەكانیشیان دیوھ. چما؟

ھەندىك میژوونووسیش ھەن كە لە نووسینەوھدا ئاماژە بە ھەر سەرچاوەیەك دەكەن، بە بى ئەوھ كە لىكۆلینەوھەى كە لە سەر دروستبوونى سەرچاوەكان و

زانباریه‌کان بکه‌ن. بۆ وینه "دهیوید مه‌کدۆوال" کۆماری مه‌هابادی بۆ پیناسه‌کردنی ئەو ده‌وله‌ته به‌کار بردوو که کورد له‌ ساڵی ۱۹۴۶ی زایینی دایمه‌زراند و نووسیویتی حیزبیک به‌ ناوی حدکا (حیزبی دیمۆکراتی کوردستانی ئێران) دامه‌زرێنه‌ری ئەو حکومه‌ته بوو، زانباریه‌گه‌لیک که ناراست و نازانستین.¹⁴، ¹⁵ نووسه‌ریکی دیکه که له‌ سه‌ر میژووی نه‌ته‌وه‌ی کوردی نووسیوه و زۆر که‌س کتیبی ئەویان وه‌ک سه‌رچاوه‌ی جیی متمانه به‌کار بردوو، ئێرانییه‌که به‌ ناوی دوکتور "فریده کوهی کمالی". ئەو باس ده‌کا که حیزبیک به‌ ناوی حیزبی دیمۆکراتی کوردستانی "ایران" له‌ ساڵی ۱۹۴۵ی زایینی دامه‌زرابوو و ئەو حیزبه "ایران" یه‌ش حکومه‌تیکی به‌ ناوی "کۆماری ۱۹۴۶" دامه‌زراندبوو به‌ بێ ئەوه که ئاماژه به‌ سه‌رچاوه‌یه‌کیش بکا! و ریک به‌ دواي ئەم تیکسته‌یدا نووسیویتی که ئیلتیتی کورد دوکتور قاسملوو به‌ پێوه‌به‌ری ئەو حیزبه له‌ ناوبه‌ری ساڵه‌کانی ۱۹۷۳-۱۹۸۹ی زایینی بوو. پاش ئەم زانباریه‌ نویه‌ش سه‌رنجی خوینه‌ر بۆ سه‌رچاوه‌ی ژماره ۱۷ی کتیه‌که‌ی راده‌کیشی.¹⁶ هه‌ر وه‌ک پێشتر نمونه‌یه‌ک خسته‌راوه به‌ر چاو، حیزبیک به‌ ناوی حدکا له‌ ساڵانی ۱۹۴۵-۱۹۴۶دا بوونی نه‌بووه و ئەم نووسه‌ره ئێرانییه‌ش هه‌یچ سه‌رچاوه‌یه‌کی بۆ پشتراستکردنه‌وه‌ی زانباری خۆی نه‌داوه. کاتیک که ئەو باس له‌ گیانه‌خت دوکتور قاسملوو ده‌کا و سه‌رچاوه‌ی ژماره ۱۷ی بۆ دابین کردوو ته‌نیا نووسیویتی که دوکتور قاسملوو له‌ ریکه‌وتی ۱۳ی ۶ی ۱۹۸۹ی زایینی کوژراوه.¹⁷ ئەو ته‌نانه‌ت باس له‌ وه‌ش ناکا که دوکتور قاسملوو له‌ دانیشتنیکی دیپلۆماتیک و ئاشتیخوازانه‌دا به‌ ده‌ستی تیرۆریسته‌کانی "ایران" ی تیرۆر کرا و کوژرا! له‌ لاپه‌ره‌یه‌کی دیکه‌ی په‌رتووکه‌که‌شیدا باس له‌ وه‌ ده‌کا که ئەو حیزبه (که بوونی نه‌بووه) له‌ ده‌ستپیکه‌وه خه‌باتی بۆ "دیمۆکراسی بۆ ئێران و خودموختاری بۆ کوردستان" کردبوو.¹⁸ زانباریه‌ک که ۱۰۰% هه‌له‌یه. میژوونووسیکی دیکه‌ش هه‌یه که هه‌مان پاشناوی دوکتور "فریده" ی هه‌یه و هه‌مان زانباریه‌ ناراسته‌کانی بلاو کردۆته‌وه، به‌ بێ ئەوه که ئاماژه به‌ سه‌رچاوه‌یه‌ک کرابی.¹⁹ سه‌ره‌رای ئەوه که به‌لگه‌کان سه‌لمینه‌ری ئەوه‌ن ناوی ئەو حیزبه چ بوو و خه‌باتی بۆ چی ده‌کرد، هه‌ز ده‌که‌م هه‌ندیک زانباری و فاکت

سه‌بارەت بە حدک و ئەو دەولەتەتی دایمەزراند بخەمە بەر چاوی خوینەر. پیش دامەزرانی حیزبی دیمۆکراتی کوردستان، ریکخراویک بە ناوی "ک. ژ. ک" هەبوو کە خەباتی بۆ کوردستانیکی سەر بەخۆ دەکرد. "ک. ژ. ک" گۆردرا بە حیزبی دیمۆکراتی کوردستان. بە پێی ئەو فاکت و بەلگانهی لە بەر دەست دان حیزبی دیمۆکراتی کوردستان هەمان رێبازی بە هەمان سەرکردایەتییه‌وه لە پیش گرتبوو بەلام بە شیوه‌یه‌کی مۆدێرنتر. مامۆستا هێمنی موکریان،²⁰ شاعیریکی نەتەوه‌یی کە ئەم پله‌یه‌ی لە لایەن کۆماری سەر بەخۆ و "مستقل"ی کوردستان پێ درابوو، بە روونی نووسیوی کە حیزبی دیمۆکراتی کوردستان لە سەر هەمان بنەما دامەزرا کە "ک. ژ. ک" لە سەری دامەزرابوو.²¹ دوکتووور جمال نەبەز بە هەمان شیوه ئەمەتی نووسیوه.²² سیاسەتوانی نەروێژی و دۆستی کورد، "ئەرلینک فۆلکفورد" نووسیوی کە "ک. ژ. ک" گۆردرا بە حیزبی دیمۆکراتی کوردستان بۆ ئەوه کە بزوتنەتەوه‌یه‌کی سەر بەخۆی هەبێ و کۆتایی بە پرۆپاگاندەتی سەر بەخۆنەبوونی "ک. ژ. ک" بهیندریت.²³ ئەمە گرنگە باس بکری کە "حسین زێرینگەران" کە پیشتر سەرۆکی "ک. ژ. ک" بوو، جیگەتی خۆی دا بە "جنابی حضرتی قاضی محمد". جەنابی پیشه‌وا سەرۆکی "ک. ژ. ک" بوو، پیش ئەوه کە ئەو ریکخراوه بگۆردری بە حیزبی دیمۆکراتی کوردستان. ئەو وهک رێبەری حدک هەلبژێردرا و پاشانیش وهک سەرۆکی کۆماری سەر بەخۆ و "مستقل"ی کوردستان. "حسین زێرینگەران" یش لە بەشی نیزامیدا خزمەتی بە ئەرتەشی کۆمار کرد. میرزا "خلیل فتاح قاضی" لە یادداشته‌کانیدا ئەم گرنگەتی تۆمار کردبوو کە کاتیکی دامەزرانی کۆماری کوردستان راگەییندرا، "حسین زێرینگەران" بوو کە ئالای دەولەتی "ایران"ی لە مەهاباد هینا خواری، لە پیتەختی دەولەتی سەر بەخۆی کوردستاندا.²⁴ لەو سەردەمدا "جنابی حضرتی قاضی محمد" بەرچاوترین سیاسەتوانی کوردستان بوو و هەر بۆیه وهک سەرۆکی "ک. ژ. ک" هەلبژێردرا. حیزبی دیمۆکراتی کوردستانیش هەر لە سەر بنەماکانی "ک. ژ. ک" دامەزرابوو. ئەم گرنگەش پێویستە باس بکری کە بە پێی سویندیکی کە ئەندامانی "ک. ژ. ک" خواردبوویان، هیچ ئەندامیکی ئەو ریکخراوه

نەیدەتوانى ئەندامى رېڭخراو يان پارتىكى سىياسى دىكە بى. زۆربەى ئەندامانى "ك. ژ. ك"، سەرۆكى پېشوووترى و سەرۆكى نوپى "ك. ژ. ك" لە حىزبى دىمۆكراتى كوردستاندا بەشداريان كرد و ئەمەش خۆى پىشتراستكرندنەووەيەكە بۆ ئەووە كە گۆرانى "ك. ژ. ك" بۆ حدك لە سەر ھاودەنگى زۆرىنەى ئەندامان و سەركردايەتى "ك. ژ. ك" پووى دابوو. مېژوونووسان ھۆكارگەلى جۆراوجۆريان بۆ ئەم گۆرانەى "ك. ژ. ك" بۆ حدك نووسيوو. ھەندىك دەبېژن كە گوايە چوون حدك خەباتى بۆ وەدەستەينانى مافى كورد لە چوارچىوەى "يران"دا دەكرد ئەم گۆرانكارىيە پووى دا. ئەمە ناتوانى ھۆكارى دروستى گۆران بووبى، كاتىك دلنباين كە حدك خەباتى بۆ ئازادى گشت كوردستان كرد، بى ئەووە كە "يران"ىك لە ئارادا بى. ئىمە دەزانين كە شەرى سارد لە سەردەمى شەرى دووھەمى جىھانىيەووە دەستى پىكرد. راپۆرتە پۆژئاوايىەكان باسيان لەووە دەكرد كە "ك. ژ. ك" سەر بە سۆقىيەت بوو.²⁵،²⁶ راپۆرتەكانى سۆقىيەتەيش ئەم پۆپاگەندەيان بلاو كرډۆتەووە كە گوايە "ك. ژ. ك" سەر بە ھىزە پۆژئاوايىەكان (ئىمپىريالىست) بوو. من ھىچ ھۆكارىكى دىكە نابىنم جيا لەووە كە "جنابى حضرتى قاضى محمد" گەرەكى بوو كۆتايى بەم پۆپاگەندە و قسەلۆكانەى ھىزە جىھانىيەكان بەئىنى، حىزبىكى سىياسى لە ھەمان پۆژدا دامەزراند كە "ك. ژ. ك" تىيدا دامەزرابوو، بە سىياسەتىكى مۆدىرنتر و ھەلسەنگاندنىكى واقعبىنانەتر بۆ پىداويستى سەردەم. "ك. ژ. ك" نەيدەويست لە چەك بۆ رزگارى كوردستان كەلك وەربگرى، بەلام حىزبى دىمۆكراتى كوردستان چەكى بەكار برد. "جنابى حضرتى قاضى محمد" بوو بە سەرۆكى "ك. ژ. ك" چوون شياوترين و زاناترين كەس بۆ ئامانجى نەتەووەى كورد بوو. پۆژەى مەزن مەزنى گەرەكە و ھەلبژاردنى جەنابى پىشەوا باشترين ئالتيرناتىقى كوردان بوو. "جنابى حضرتى قاضى محمد" كەسايەتییەكى خاوەن رېز و قەدر، خویندەوار و زانا و سەركردەيەكى باشى پەرودەكراو لە بنەمالەيەكى زانا، خاوەن رېز و بویر بوو كە زۆرىنەى مېژوونووسان بە باشيان لە سەر نووسيوو. ھەندىك نەيارى كورد كۆمەلىك بەلگەى ساختەيان بە نىوى ئەووە ساز كرډووو تا وینەى راستەقىنەى خرا بكەن. لەم

نامیلکه‌یه‌دا ناراستبوونی ئەم بەلگانه له‌قاو ددهم. بەلگه‌کانی حیزبی دیمۆکراتی کوردستان و کۆماری سەربەخۆ و "مستقل"ی کوردستان ئەمە دەسەلمێنن که نەتەوه‌ی کورد له ٢٢ ی ای ١٩٤٦ ی زایینیدا ده‌وله‌تیکی دامه‌زراند به‌و ئامانجه که به‌شه داگیرکراوه‌کانی کوردستان له چوارچۆیه‌ی یه‌ک وڵات و یه‌ک نەتەوه کۆ بکه‌نه‌وه. سەرەپای ئەوه که بەلگه‌کان به‌ پاشکاو‌ی ویستی کوردان له‌و زه‌مه‌ندا نیشان دهن، زۆر نووسەر هه‌ولێ شارده‌نه‌وه‌ی راستیه‌کانیان داوه. ئامانجی ئەوانیش پاراستنی سنووره‌ جوگرافیه‌یه‌کانی "ایران"، "عراق"، "سوریه" و "ترکیه" بووه. هاوده‌نگیش له‌ ناوبه‌ری زله‌یزانی پۆژه‌لاتی و پۆژئاوایی بۆ شارده‌نه‌وه‌ی راستیه‌کان به‌ مه‌به‌ستی پاراستنی به‌رژه‌وه‌ندییه‌کانیان له‌ پۆژه‌لاتی ناوه‌راستا هه‌بووه. وێرایی هه‌موو بەلگه‌ راسته‌قینه‌کان، هه‌ز ده‌که‌م ئاماژه به‌ هه‌ندیک فاکت بکه‌م که بنه‌ما و ئامانجه‌کانی حیزبی دیمۆکراتی کوردستان پشتراست ده‌که‌نه‌وه. وه‌ک پێشتر گوترا، ناوی ئەو حیزبه‌ی که ده‌وله‌تیکی سەربەخۆی کوردی دامه‌زراند، حیزبی دیمۆکراتی کوردستان بوو و ووشه‌ی "ایران" تا کۆنگره‌ی سییه‌می ئەم حیزبه‌ ده‌گه‌ڵ ناوه‌که‌ی نه‌بوو. گیانه‌خت دوکتوو قاسملوو، سیکریتیری گشتی حدکا له‌ به‌رواری ١٧ ی ٣ ی ١٩٧٩ ی زایینی له‌ لایه‌ن پۆژنامه‌وانیکی ئێرانی له‌ شاری سنه‌ دیمانه‌ی ده‌گه‌ڵ کرابوو. دوکتوو قاسملوو بۆ پۆژنامه‌وانی "طهران"ی باس کردبوو که "اساس نامه‌ی حدکا له‌ کۆنگره‌ی سییه‌می ئەو حیزبه‌ له‌ ساڵی ١٩٧١ ی زایینیدا نووسرابوو.²⁷ تا ئەو کاته‌ش ناوی ئەم حیزبه‌ ووشه‌ی "ایران"ی ده‌گه‌ڵ نه‌بوو. کۆنگره‌ی سییه‌می حدکا له‌ به‌رواری ٢١ ی ٦ ی ١٩٧١ ی زایینی له‌ "عراق" گیرابوو²⁸ و گه‌ر خوینەر زانیاری وردی له‌م پێوه‌ندییه‌وه‌ گه‌ره‌که، ده‌توانی تیکسته‌کانی مامۆستا "کریم حسامی" بخوینێته‌وه.²⁹

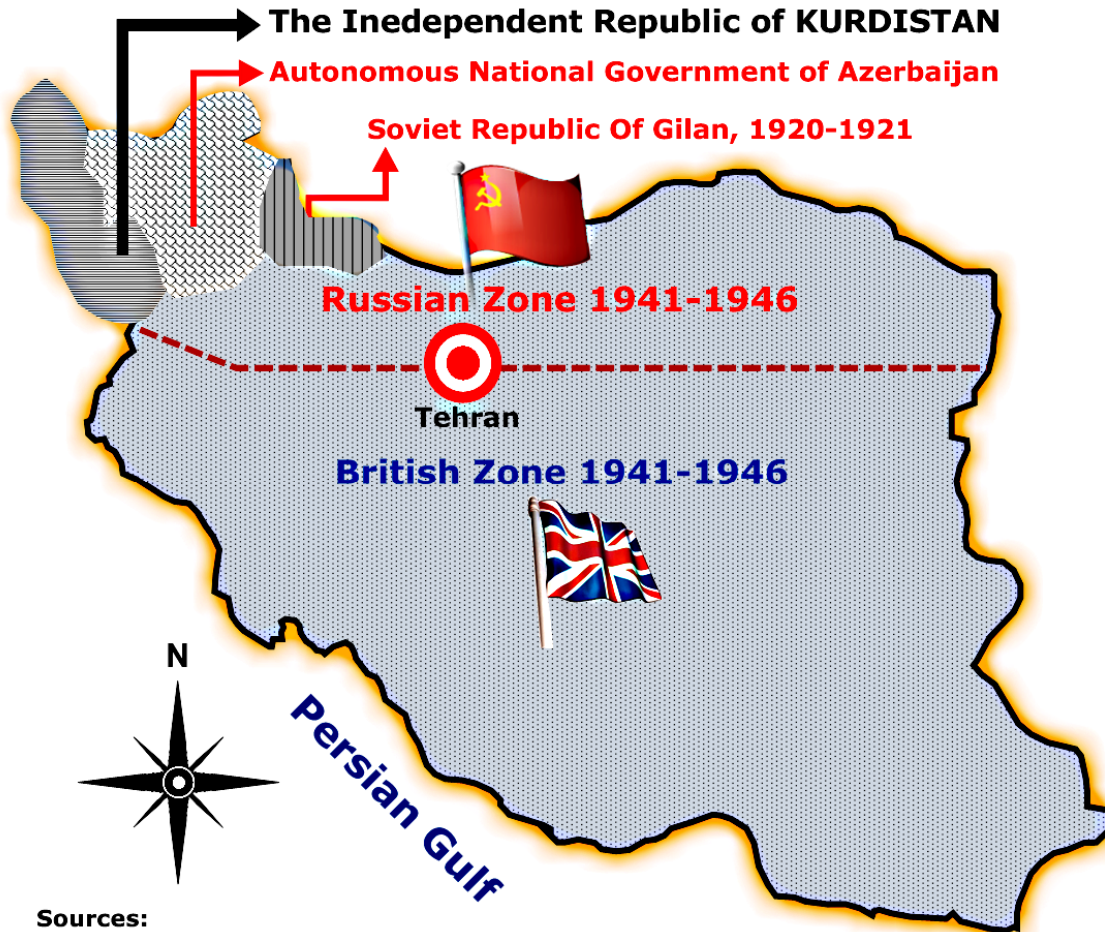
دوکتوو "رحیم قاضی"، ئەندامی پێشوو‌ی حدکا، پێشمه‌رگه‌ی کۆماری سەربەخۆی کوردستان، له‌ نامه‌یه‌کدا که بۆ مامۆستا "کریم حسامی" نووسیوو، هه‌ندیک راستی باس کردبوو و په‌رۆشی خۆشی له‌ سەر ئەوه‌ ده‌رپریوو که حدکا تا ئەوکاتیش

گەرەکی نەبوو خۆی دەگەڵ سیاسەت و بەرژەوهەندییەکانی زلەهیزان بگونجینی و بەردەوام بوو لە سەر خەبات بۆ گشت کوردستان. ئەو لە نامەکەیدا نووسیوی:

>>کاکە، لە چۆنایەتی نیو نەتەوهکانی ئەمپۆکەیی جیهاندا مەسەلەیی کورد لە هەموو مەسەلەییەکی تیکەڵ پیکەلتەر و عاستەمترە. جا لە بەر ئەمە مارکسیستەکانی کورد (ئەمە قسەیی تۆیە) لە چۆنایەتیەکی زۆر سەخت و نالەباردا هەلکەوتوون. لە سەر یەکی بیر و رایمن ئەمە یە کە لە حەلی ئیستادا چ لە ئێران و چ لە عێراق و تورکیا بزوتنەوهی گەلی کورد نابێ لە بزوتنەوهی گەلانی تری نیو ئەم ولاتانە جیا بێت. هەم بە گوێرەیی دروشمی و هەم بە گوێرەیی سەرۆکایەتیکردنی. بۆ ئەمەش بە بێ شک سیاسەت و تاکتیکی دروستی حیزبە مارکسیستەکان شەرتیکی بنچینەیییە. (بە داخەوه جاری تا ئیستا حیزبەکەیی خۆمان لەم رینگەییە زۆر دوورە و ناشییەوهی خۆی نیزیک کاتەوه).<<³⁰

ئەم نامەییە لە بەرواری ۱۰ی ۸ی ۱۹۶۲ی زایینی نووسرا بوو. ناوەرۆکی نامە بە راشکاوی ئەم گرنگە باس دەکا کە پاش رووخانی کۆماری کوردستان، حیزبی دیموکرات لە سەر بنەماکانی دامەزرانی ئەو حیزبە (سەر بەخۆیی) خەباتی دەکرد، نە بۆ بە دەستەینانی مافی ئیتنیکی وەک شارومەندیکی ئێرانی. لێرە گەرەکمە زەخت لە سەر ئەمە بکەم کە زۆر یەکی لە نووسەرەکان/میژوونووسان لە سەریان نووسیوه. لە زۆربەیی کتیبەکاندا دەبیندری کە ئەم نووسەرەکانە هەولیان داوه ئەوه بەسەلمین کە "جنابی حضرتی قاضی محمد" حکومەتیکی هەریمی ("اقلیمی") لە مەهاباد پیک هینابوو و خەباتی بۆ "ایران"یکی دیموکراتیک و خودمۆختاری کوردستان لە چوارچۆهی سنووری جوگرافیایی ئێراندا کردبوو.

Occupation of Iran between 1941-1946



Sources:

- > Adam Marcy, *Incapacitated by Education: The Role of Education in the Fall of Mohammed Reza Shah*, 2010 The University of Kansas, p 21
- > George Lenczowski, *Russia and the West in Iran, 1918-1948; a study in big-power rivalry*, 1968 New York, p 2

Design: Soran Karbasian

تەجرەبەش کرابوو بە شای "ایران". هەر وەک وێنە و بەلگە لە لاپەرەى داها توودا دانراوه، ئەرتەشى "ایران" نەیدەوێرا پەل ببزوینی و هیچ جم و جۆلێکی سەربازی لە وڵاتدا بە بى ئیجازەى زلهیزان لە خۆى نیشان بدا، وڵاتیکی تەواو داگیرکراو کە تەنیا لە سەر نەخشە جوگرافیاییهکاندا بوونی هەبوو و کوردیش بەردەوام خەباتی بۆ دەوڵەتى سەربەخۆى خۆى دەکرد، بە تاییهتی لە پێش شەرى یەكەمى جیهانییهوه. لە راستیدا "ایران" یك بوونی نەبوو کاتیك کە کۆماری کوردستان دامەزرا. لە خشتەى ژێرەوه ناوی سەرۆک وەزیرانى "ایران" ی بە تەرتیبى کاتەندى دابینن.

Serok wezîrekan, le augustî 1941 ta dêsmbirî 1947

Muhammad Au Khan Furughi	Le	August 1941	Ta	Mars 1942
Ali Suhaili	Fra	Mars 1942	Ta	Juli 1942
Qavam al-Saltana	Le	August 1942	Ta	Februar 1943
Au Suhaili	Le	Februar 1943	Ta	Mars 1944
Muhammad Sa'id	Le	Mars 1944	Ta	November 1944
Murtiza Quli Bayat	Le	November 1944	Ta	April 1945
Ibrahim Hakimi	Le	Mai 1945	Ta	Juni 1945
Sa'id Muhsin Sadr	Le	Juni 1945	Ta	Oktober 1945
Ibrahim Hakimi	Le	Oktober 1945	Ta	Januar 1946
Qavam al-Saltana	Le	Januar 1946	Ta	Desember 1947

Serçawe:

- J.H. Bamberg on Soviet Interest in Iranian Oil During World War II, The History of the British Petroleum Company, Volume 2, The Anglo-Iranian Years, 1928 (Cambridge: Cambridge University Press, 1994), pp. 250-257
- ERVAND ABRAHAMIAN, A HISTORY OF MODERN IRAN, Cambridge University Press 2008, First published, ISBN-13 978-0-521-82139-1, p 102

گرنگە کە بە وردى سەرنجى ئەم فاکتانه بدرئ. گەلیک دوور لە راستی و لوژیكە کە کورد لە سەردەمى کۆماردا خەباتى بۆ مافى ئیتتىكى و خودمoxتارى لە ژیر بالى "ایران" دا کردبى، لە کاتیکدا کە دەسەلاتىكى بەهیز لە "طهران" دا بوونی نەبوو. گوتارەکانى "جنابى حضرتى قاضى محمد" يش خۆى بەلگەیهلیكى بەهیزن کە ئەو یەكجار شانازى بە کوردبوونى خۆى دەکرد و نە بە "ایران" ی بوون. بەلگەیهکی دیکە

بشاربغ ۱۳۱۳ / ماه مهتم ۱۳
شماره ۱۳۱۳ / بیوست ۱۳۱۳

وزارت امور خارجه
اداره فتر محرمانه
دایره

۵۴۱۴
۷۱۲
محرمانه

جناب آقای نخست وزیر

باعتداف بنامه وزارت دادگستری راجع به تبعید غلامحسین رضازاده از تبریز به تهران که رونوشت آنرا بشماره ۶۳۰ ف ۱۸ / ۵ / ۲۴ برای اطلاع و اقدام بوزارت امور خارجه فرستاده بودند باستحضار میرساند که مراتب ضمن یادداشتی بسفارت شوروی اشعار و تقاضا شد بمامورین ششسوروی حاضر نشان نمایند که دخالت در اینگونه امور گسه از وظائف مامورین شاهنشاهی است ننمایند اینک از سفارت شوروی پاسخی رسیده است که رونوشت ترجمه آن برای استحضار به بیوست تقدیم میشود.

رونوشت با رونوشت ضمیمه برای اطلاع وزارت کشور ارسال میشود.

وزیر امور خارجه

۱۳۱۳ / ۶ / ۳۱

۷۱۳ / ۶ / ۳۱

وینهی دهستی راست پرووسی
چه کداری نهرتهشی سوور له
شاری "قزوین" نیشان ددا.
ئم وینهیه دهگل سهنهدیکی
که له دهستی چهپ دانراوه
له لاپهروی ئینتیرنییتی "مرکز
اسناد رسمی ایران"
وهرگیراون . گرنگی ئئم
سهنهده لهوه دایه که باس
له بیدهسهلاتی "ایران" له
بهرواری ۲۲ ی ۹ ی ۱۹۴۵
زایینی دهکا. کهسیک به ناوی
"رضازاده" پوژنامهیهکی به
ناوی "کلید نجات" له شاری
تهوریز کردبووه. پاش ئهوه
که ئئم پوژنامهیه تاقه یهک
ژمارهی دهرچوو، پرووسهکان
پوژنامهیان پی داخست و
"غلامحسین رضازاده" شیان
"تبعید" کرد بو "طهران".
ئم سهنهده نامه ی وهزیری
دهروهی ولاتی "ایران" بو
سهروک وهزیری کاتی
"ایران" ی بی دهسهلاته که
نازانی چون مافی
شارومهندیکی خو ی له ترسی
کؤنسوولی پرووس بپاریزی.



سهربازی پرووسی له شاری "قزوین" پارهستانون. بو چما
سهربازی "ایران" ی غیرهتی ههبوو خو ی له "قزوین" نیشان ددا.

ژمارهی سهنهده: 293003323
پیکهوتی سهنهده: 1324/6/31

بۆ سەلماندى ئۆمە كە كورد لە ساڵى ۱۹۴۶دا بە دامەزراندنى كۆمارى كوردستان، سەربەخۆى خۆى راگەياندا، لە سىدارەدانى نىشتمانپەرەرانى كورد و سەرۆك كۆمارى ئەو حكومەتە سەربەخۆىە بوو. گەلۆ مېژوونوسان بىريان لەو كەردۆتەو كە ھۆكارى لە سىدارەدانى "جنابى حضرتى قاضى محمد" چ بوو؟ جنابى پيشەوا ھەپشەيەك بوو بۆ سەر بەرژەوھەندىيەكانى "ايران" و سنوورە جوگرافىيەكەى، ھەر بۆيە بەو چارەنووسە سزا درا. پيشتر لەم پيوەندىيەو پەرتووكيش بلاو بۆتەو كە سەرۆك كۆمارى كوردستان لە سەر چ تاوانگەلىك (لە روانگەى "طهران" ھو) دادگايى كرا.³¹،³² ئەمە ئىستاش بۆ كورد، ئاسۆرى، بەلووچ و ئىتتىك گرووپى دىكە بەردەوامە كە خەبات بۆ سەربەخۆى خۆيان دەكەن و بە تاوانى سىپاراتىستبوون ("تجزىەطلبى") بىريان لە سەر دەدرى، رىخراوى نەتەو ەكگرتووەكانىش ھىچكات سەبارەت بە مافەكانى ئەو ئىتتىك گرووپانە دەنگى نەھاتۆتە دەر.

گومان لەو ەدا نىيە كە نەتەو ەى كورد دەولەتتىكى سەربەخۆ و "مستقل" ى دامەزراند. ئەوان چەكيان بۆ پاراستنى نىشتمانى خۆيان بە دژ ئەرتەشى "ايران" ھەلگرت. بەلگەيەكى دىكە كە بۆ سەربەخۆىبوونى ئەو كۆمارە بە دەستەو ەيە، پەرتووكى "پاسخ بە تارىخ" نووسىنى "محمد رضا سوادكوهى" ە. ئەو نووسىوئىتى كە [جنابى حضرتى] "قاضى محمد" و "پيشەورى" پالپشتى كران تا "ايران" دابەشدا بەش ("تجزىە") بكەن.³³ ھەلبەت ھىچ بەلگەيەك بە دەستەو ە نىيە كە سوڤىيەت پشتيوانى كۆمارى كوردستانى كردي، وەك ئەو پشتيوانىيەى كە لە حكومەتى نەتەو ەى ئازەربايجانيان كرد، باسىكى گرنگ كە دواتر لەم نامىلكەيە باسى لى دەكرى.

تاقمىكيش بە شىو ەى راستەوخۆ/ناپراستەوخۆ ئەم خالە دەكەنە فاكت بۆ خودموختارىخووزى خەباتى كورد كە "جنابى ابولقاسم سدر قاضى" ئەندامى پارلەمان لە خولى ۴ى پارلەمانى "طهران" بوو و ھەر بەم بە ناو فاكتە گەرەكيانە باسى سەربەخۆىخووزى كۆمارى كوردستان چەواشە بكەن. لە ناو كورداندا زۆر كەس لە سەر مېژووى مەھاباد و كۆمارى كوردستان كارىان كردووە. سى لاپەرەى

ئىنتېرنېتىش بە تايبەتى لە سەر ميژووى كۆمارى سەربەخۆ و "مستقل"ى كوردستان كارىيان كردوھ كە لای كوردان گەليك ناسراون. ھەر سيكيشيان لە لايەن يەك كەسى "واحد" ھوھ بەرپوھ دەچن. لە يەك لەو لاپەرە ئىنتېرنېتىيانەدا، بەناوبەلگەنامەيەك بلاو كراوھتەوھ كە بە روالەت نيشانى ئەوھ دەدا "جنابى ابولقاسم سدر قاضى" نوينەرى كورد لە خولى ٤ى پارلەمانى "ايران" بوو.³⁴ لە لاپەرەى داھاتوودا ويئەى ئەو بەناو بەلگەيە دەبينن. نيوى ھەشت كەسى لە ژير نووسراوھ، يەك لە ناوھكان ناوى "جنابى حضرتى قاضى محمد" ھ، بەلام ئيمزاي ھيچكام لەو ھەشت كەسەى پيوھ نييە. ھەر كەسيكيش بە بى ئەوھ كە زانستىكى لە سەر ھەلسەنگاندن و بەراوردكردنى ئيمزا و رەسەنناسى ئيمزا و دەستخەت ھەبى، بوى دەرەكەوئى كە يەك كەسى "واحد" ناوى ئەو ھەشت كەسەى نووسيوھ. خالى گرنگ ئەوھيە كە ئيمزاي "جنابى حضرتى قاضى محمد" لە سەر ئەو بەناو بەلگەنامەيە نييە. ئەو لاپەرە ئىنتېرنېتىيە كە ئەو بەناو بەلگەنامەى بلاو كردۆتەوھ، نووسيوئيتى كە ئەو كاغەزە بەلگەى ئەندام پارلەمان بوونى "جنابى ابولقاسم سدر قاضى"يە لە خولى ٤ى پارلەمانى "طهران"دا. ھەمان لاپەرەى ئىنتېرنېتى بابەتئىكى لە يەكەمى مارسى ٢٠٠٨ى زايينى بلاو كردۆتەوھ و نووسيوئيتى كە "جنابى ابولقاسم سدر قاضى" >>نوينەرى مەھاباد لە خولى ٤ى مەجليسى شووراي مىللى ئيران و نوينەرى قازى محەمەد و حكومەتى كوردستان لە تاران<< بوو.³⁵ لە لاپەرەى داھاتوودا ويئەى ئەو لاپەرەيە دەبينن كە زانيارىيەكەى لى گواستراوھتەوھ و بەستەرى لاپەرەكەش دانراوھ. زور سەرچاوھى ديكەش ھەن كە نوينەرايەتى "جنابى ابولقاسم سدر قاضى" لە خولى ٤ى پارلەمانى "طهران"ى پشتراست كردۆتەوھ. ئەوھى كە سەيرە ئەوھيە كە بەرپوھبەرى ئەو لاپەرە ئىنتېرنېتىيە نووسيوئيتى كە "جنابى ابولقاسم سدر قاضى" نوينەرى "حكومەتى كوردستان" و "جنابى حضرتى قاضى محمد" بووھ! بە پيى مالپەرى ئىنتېرنېتى ئارشىوى پارلەمانى "ايران"، خولى ٤ى پارلەمانى "ايران" لە بەروارى ٢٦ى ٢ى ١٩٤٤ى زايينى دەستى بەكار كرد و لە ريكەوتى ١٢ى ٣ى ١٩٤٦ى زايينى كۆتايى پئ ھات.³⁶ راپۆرتى پارلەمانيش ئەم زانيارىيە پشتراست دەكاتەوھ كە

رونوشت اعتبارنامه

ما امضاء کنندگان ذیل اعضاء انجمن نظارت حوزه آبرسانی مهاباد.....
 تصدیق میکنیم که آقای ^{۱۳۱۳۲} ابراهیم صدیقی پسر ^{۱۳۱۴} سرمیرزا علی که شغاش ^{۱۳۱۳} کلیت است و سنش ^{۱۳۱۱} ۱۲۸۱
 و ساکن شهر مهاباد..... است در انتخابات این حوزه انتخابیه که در تاریخ ^{۱۳۱۳} ۲۲ بهر ماه ^{۱۳۱۳} ۱۳۱۳ واقع شده
 با اکثریت ^{۱۳۱۳۲} ۱۳۱۳۲ رای از ^{۱۳۱۴} ۱۳۱۴ رای دهندگان نمایندگان برای مجلس شورای ملی
 منتخب گردید و شهادت میدهیم که انتخاب مشار الیه موافق مقررات قانون انتخابات مورخه
 ۲۸ شوال سنه ۱۳۲۹ که بعضی از مواد آن در دوازدهم شهریور ماه و پنجم و دوازدهم مهر ماه
 شمسی ۱۳۰۴ و قانون دهم مهر ماه ۱۳۱۳ اصلاح و بتصویب مجلس شورای ملی رسیده انجام

یافته و تفصیل این انتخاب در صورت مجلس انتخابات این حوزه مندرج است

طرح و تصویب در هیئت نظارت

مهر و امضای اعضاء انجمن نظارت

رئیس هیئت عزیز مهر
عضو هیئت عزیز محمد
عضو هیئت بابر سنگ

این اعتبارنامه صحیح است
 مهر و امضای حاکم و مهر حکومت

فرمانده - سیرج لحم

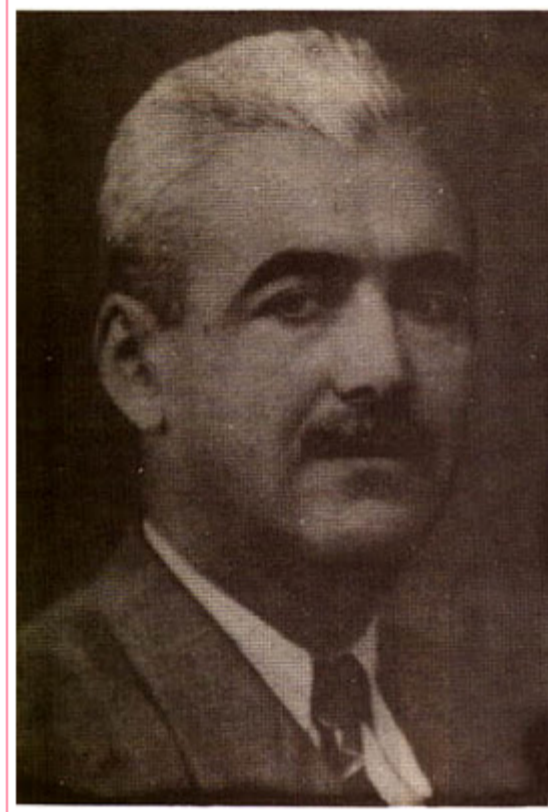


وینە ی کۆماری کوردستان

لەم پێگەیە دا تێدەگۆشین نەو وینانە ی چیرۆکی کۆماری کوردستان دەگێرێنەوێ کۆبکەینەوێ زانیارییان لە سەر بنویسین. تکایە نێوێش بە ئاردنی وینە و یارمەتی کردن بۆ ساخکردنەوێ پرێکەوتی هەلگیرانی وینەکان، ناسینەوێ کەسەکان یارمەتی بکەن بە ساخکردنەوێ میژووی وینە یی کۆماری کوردستان weneykk@gmail.com

شنبه ۱ مارس ۲۰۰۸

نەبۆلقاسمی سەدری قازی نوینەری مهاباد لە خولی چارەدەبەمی پارلمانی ئێران



وینە ی کۆماری کوردستان

[هەسەتی قازی](#)

بیرۆدەری نووی پرێمەندان
دەمخاتە سەر بەستەریەندان



[مشاهده نمایه کامل من](#)

وینە

◀ 2011 (33)

◀ 2010 (63)

◀ 2009 (7)

▼ 2008 (197)

◀ (1) December

◀ (2) November

◀ (4) October

◀ (6) September

◀ (5) June

◀ (25) May

◀ (22) April

▼ (86) March

[3 ریوایەتی سەفری یینەوا قازی محەمەد بۆ تارا...](#)

[نوسەریکی دیکە لەو وینە یی یینەتەر بۆ کرابوو...](#)

[شێخ محەمەد سعید \[یووشق \] کوری سعید تەهای تە...](#)

[بۆچوونی ئەندامانی کۆمیتە یی ئێوێندی حیزبی دیمۆکرا...](#)

[وینە ی \[7\] یینەوا و ژمارە یی ئە کاربەدەستە یی...](#)

[وینە ی \[6\] ئارچیبالد رۆزقەلت و سەرکردە یی دیکە ی...](#)

[وینە ی \[5\] یینەوا لە حەوسە یی کانی حیزبی دیمۆکرا...](#)

[وینە ی \[4\] وینە یی دیکە هەر لە دەقەری یین...](#)

[وینە ی \[3\] یینەوا لە دەقەری کاری سەرۆک کۆماری...](#)

[وینە ی \[2\] سەرۆک کۆماری کوردستان یینەوا قازی مە...](#)

[وینە یی ئارچیبالد رۆزقەلت \[1\] ئسرخانی سەری...](#)

[سەفری سەرکردە یی هەواگری سەفاری ئسریکا...](#)

[مەجید خانی میرمۆکری و کابینان نەماز حەلبێف لە...](#)

[سەردانی ییواو قۆلان و هیندیک لە سەرۆک حەنێرە...](#)

[خویندکارانی کورد لە ئەمریک](#)

[ناودار 2 خەنی بلووریان لە مەدرەسە یی نێزامی باک...](#)

[سەرۆد \(سەربەرز\) رەحیمی سعیدی قازی لە مەدر...](#)

[وینە ی کابینان سعید حەزیری شەمەزینی و چەند خوین...](#)

[ناساندنی هیندیک لەو خویندکارانە یی لە لایەن کۆما...](#)

[خویندکارانی کورد لە مەدرەسە یی نێزامی باکو](#)

[خویندکارانی کورد لە مەدرەسە یی نێزامی باکو](#)

وینە ی نەبۆلقاسمی سەدری قازی (سەدرولئیسلام) نوینەری مهاباد لە خولی 14 یەمی مەجلیسی شەورای میللی ئێران و نوینەری قازی محەمەد و حکۆمەتی کوردستان لە تاران. سەدری قازی لە 18 ی بانەمەری 1281 ی هەتاوی لە ساپلاغ لە دایک بوو. ئەو برای بچووکتری یینەوا قازی محەمەد و دووسال لەوێ گەنجتر بوو. سەدری قازی لە خولی چارەدەبەمی مەجلیسی شەورای میللی لە گەل فراكسیونی یینەکەوتوو مەجلیس هەو دەنگ بوو و لە وتارەکانیدا لە مەجلیس زۆر جار زۆلم و زۆر و کردەوێکانی حکۆمەتی ئێوێندی لە کوردستان و بە تاییەتی ئەرتەش و نێزامیەکانی لەقاو دا.

خولی 14 ی مەجلیسی ئێران لە 6 ی رەشەمە ی 1322 ی هەتاوی تا 21 ی رەشەمە ی 1324 ی خایاند واتە 25 ی فەورە یی 1944 تا 12 ی مەرسی 1946. یەک لە فەریوکاریەکانی سەرەکی حکۆمەتی ئێوێندی ئێران بۆ داگیرکردنەوێ ئازەربایجان و کوردستان بە بیانووی بەرێوێبردنی هەلبێاردنی خولی 15 یەمدا بوو کە حکۆمەتی قەواموسولتەنە لە گەل حکۆمەتی نەتەوێی ئازەربایجان لە سەری پرێک کەوتوو.

هەزار لە بیرەوێریەکانی، چیشتی مەجۆر دا لە مەر سەدری قازی دەنووسی: " لە دەسگیرۆبی داماوان و تەکا بۆ زیندانیی یینەوا دا زۆری کۆشش کردوو و بە بیای چاک ناسراوو و لە زەمانی کۆمەلە دا بۆتە نایب لە تاران".

زیانەدینی ئەلەمووتی لە کتیبی "فصولی از تاریخ مبارزات سیاسی و اجتماعی ایران، جنبشهای چپ" شرکت چاپخش، 1370 ی هەتاوی تاران" نامازە بە هیندیک چالاک ی سەدری قازی دەکا لە وتووێژەکانی دەستەلاتی کورد و ترکی ئازەربایجان لە لایەک و حکۆمەتی ئێوێندی لە لایەکی دیکەو: " مەسەلە ی بۆکان، سەرەدەشت و بانە. بۆ سەفەری دیکە لە تەورێزەوێ بۆ تاران، قازی محەمەد، سەدری قازی و هەکوو نوینەری کوردەکان دیاریی کرد و لەو قەواموسولتەنە ئاگادار کرا. سەدری قازی بە کردەوێ لە کۆمیسۆنەکاندا بەشداری دەکرد و ئەو مەسەلانە ی کیشەیان لە سەر بوو بریتی بوون لە مەسەلە ی بۆکان، بانە و سەرەدەشت. راست لەو وەختە دا هیندیکەکانی دەولەت لە گەل هیندیک کوردان لە سەرەدەشت تیکەهەلچوو بوون، بۆ ئاگادار بوون و ییزاگەیشتن بەو مەسەلە ی سەدری قازی لە لایەن کوردستان، مورتەزەوێ لە لایەن ئازەربایجان و سەرتیب عەلەوێ لە لایەن دەولەتەوێ چوونە سەرەدەشت. دوا ئەوێ کە سەدری قازی لەو سەفەرەوێ گەراوو تاران پێی زانی کە نوینەران ئازەربایجان بە لە دەست دانی زەنگان پزازی بوون و دەولەتیش بۆکان و سەرەدەشت [بە رەسمی] دەداتەوێ دەست کوردەکان. سەدری قازی گوتی یینوو دەولەت زەنگان وەرگرتەوێ ئیتر بانە و بۆکان نادەنەوێ و یینکیشی دەکرد، چارێکی دیکە لە سەر سەرەدەشت و بۆکان و وتووێژ بکرتەوێ. کاتیک و وتووێژ دەست یینکراوو، قەواموسولتەنە بە تەورە یی گوتی ئەرتەش نامادە نییە سەرەدەشت لە دەست بدا. دوا و وتووێژکی درێژ و هینانە گۆری سەنەد و بەلگە قەوام ییم بوو و وایراری درا مەسەلە ی سەرەدەشت و بۆکان بە جیاواز بنووسری و بۆ جیبەجیکردنی مەسەلە ی سەرەدەشت لە لایەن فیرقە ی دیمۆکراتی ئازەربایجانەوێ حوسینی جەودەت و لە لایەن دەولەتەوێ سەرلەشکر رەزم ئارە بە نیوی کۆمیسۆنی ئاوارتە چوونە سەرەدەشت. ئەرتەش کوردەکان و کوردەکانیش ئەرتەشیان بە خەتابار دەزانی، هەر چۆنیک بێ کیشەکە بە رەزایەتی هەردووک لا جین بە جین کرا و نوینەران گەرانەوێ...."

تیبینی: زانیاری لە مەر پرێکەوتی خولی چارەدەبەمی پارلمانی ئێران بە سیاسەوێ لە کتیبی سەید محەمەدی سەمەدی: " نگاهی به تاریخ مهاباد" وەرگیراوو

ارسال شده توسط [حەمە یی قازی](#) در [Saturday, March 01, 2008](#)

0 نظرات:

[ارسال یک نظر](#)

[پیام جدیدتر](#)

[صفحه اصلی](#)

[پیام قدیمی تر](#)

اشتراک در: [نظرات پیام \(Atom\)](#)

حکومهتیکی راسیستی و سیستهمیک هه بی که نازادیخوازی کوردی بۆ قبوول نهده کرا و ئەو تۆلۆرانسه له "طهران" دا وجودی نه بووه/نابی. به دواى کۆتایى چالاکی خولى ٤١ پارلهمانى "طهران" یش، پارلهمانیک بۆ ماوهیهکی درێژخایهن بوونى نه بوو. فاكتهكان باس له حکومهتیکی داگیرکراو دهکهن که هیچ چهشنه "ثبات سیاسى" ی نه بوو، ١٠ سهروک وهزیری له ماوهیهکی کورتدا گوپیوه و پارلهمانیشی بۆ ماوهیهکی درێژخایهن نه بووه. ئەمەش ئاسایى نییه که دهولەتیکی جیاییخواز نوینەری له "طهران" هه بی. ئەو به ناو پارلهمانه بی دهسهلاته ٥١ رۆژ پاش ئەوه که کورد دهولەتى سهربهخوى خوى راگهياندا داخرا و هاوکات هیچ به لگهیه کیش به دهستهوه نییه که زانیارییه ناراستهکانى ئاماژه پیکراو پشتراست بکاتهوه. "جنابى ابولقاسم سدر قاضى" برائى سهروک کۆمارى کوردستان بوو. برایهک که تا دوايين چرکهکانى ژيانى بهرامبەر سهروک کۆمار و کوردستان وهفادار بوو و دهگهڵ سهروکی کۆمارى کوردستان له سیداره درا. گیانبهختیک که پشتیوانى له ویست و خواستى نهتهوهی کورد و ههلویتى جهنابى سهروک کۆمارى کوردستان کرد. "جنابى ابولقاسم سدر قاضى" یهک له ئیلىتى کوردان بوو که وهک کهسایهتییهکی جیى متمانه له نیو کورداندا دهناسرا و به دهنگى زۆرىنه ههلبژێردرا بۆ خولى ٤١ پارلهمان. لهو سهردهمیشدا ههر وهک "جنابى حضرتى قاضى محمد" له ژماره ١١ رۆژنامهى کوردستان، بهروارى ١١ ی ١٩٤٦ ی زایینیدا فهرمووبووی، کورد چوار سال بوو خودموختارى ههبوو و گهلیک ئاسایى بوو که کورد و دهسهلاتى کوردی و شارى مههاباد له خولى ٤١ پارلهمانى "طهران" دا نوینەری ههبا. "ایران" یش له دهستپیکى شهرى دووهه می جیهانییهوه هیچ دهسهلاتیکى به سهر ناوچه کوردیهکاندا نه مابوو. زۆر روونه که لهو رۆژه را که سهربهخویى دهولەتى کوردستان راگهییندرا، "جنابى ابولقاسم سدر قاضى" له "طهران" نه مابوو. دهولەتى کوردیش که ئالای "ایران" ی هینا خواری، وینەى شای فری دا و کۆماریکى سهربهخۆ و "مستقل" ی دامهزاند، ناتوانى نوینەریکی له "طهران" هه بی، "طهران" یکی که یه کجار لهرزۆک و گۆرەپانى تۆپینى زلهیزان بوو.

پيش ئەووە كە كۆمار دابمەزرى (لەو كاتەدا كە ناوچە كوردستانىيەكانى رۆژھەلاتى كوردستان خودموختارىيان ھەبوو)، فیرگەيەك لە شارى مەھاباد بە ناوى "پهلوى" ھەبوو. لەو سەردەمدا بە پىيى برىارى حكومەتى ناوەندى "ايران" دەبوا وینەى شا لە شوین و ئیدارە فەرمیەكان و فیرگەكان ھەلاوەسرابا. وینەيەك كە لە پەرتووكى "ساوجبلاغ مكرى" بلاو كراوە، سەلمینەرى ئەوہیە كە لە فیرگەى "پهلوى" دا ئیتر وینەى شا لا بردرابوو، كاتىك كە كۆمارى كوردستان راگەيیندرا. مامۆستایان، ژنان و پیاوان لە ژیر وینەى "جنابى حضرتى قاضى محمد" سەرۆكى كۆمارى سەربەخۆ و "مستقل"ى كوردستان دانىشتوون/پاوەستاوان.³⁷ ئەمە بە ھەمان شىوہ لە فیرگەكانى شارەكانى دىكەى ژیر دەسەلاتى كۆمارى كوردستاندا وابوو.³⁸ ھەر وەكى لە لاپەرەى داھاتوودا دەبینن، كاتىك كە "ئارچى پووژوئەلت" بە خزمەتى سەرۆك كۆمارى كوردستان گەيىشتبوو، وینەگەليكى زۆر شازى لە مەھاباد كیشابوو كە راستىيەكان بۆ ھەر مرقۆتيك باس دەكەن. يەك لە وینەكان لە دەفتەرى كارى سەرۆك كۆمارى كوردستان كیشراوە كە نەخشەى كوردستانى گەورە لە سەر دیوارى ژوورەكە ھەلاوەسراوە.³⁹ میرزا "خليل فتاح قاضى" لە يادداشتەكانىدا باسى لەوہ كردووہ كە كۆمارى سەربەخۆى كوردستان كالای بە ولاتى بيانى فرۆشتووہ و ئەو دەولەتە كوردیيە بازەرگانى سەربەخۆى ھەبووہ (ئەمە لە رۆژنامەكانى كوردستانىشدا باس كراوە).⁴⁰ بە پىيى سەرچاوەكان و وینەكان، ھىزى ئەرتەشى كۆمارى سەربەخۆى كوردستان لە بەشە جۆراوجۆرەكانى كوردستانى داگیركراو پىك ھاتبوو و تەنى لە رۆژھەلاتى كوردستانەوہ تىیدا بەشدار نەبوون.⁴¹ "جنابى محمد حسين سيف قاضى" لە ئەرتەشى "ايران" دا بوو⁴²،⁴³ بەلام كاتىك كە كۆمارى سەربەخۆى كوردستان دامەزرا، پشنتى لە ئەرتەشى "ايران" كرد و كەوتە خزمەتكردن بە نىشتمانى خۆى، كوردستان. ئەو لە كۆمارى سەربەخۆى كوردستاندا بەرپرسایەتى وەزارەتى شەپرى بە دەستەوہ بوو.⁴⁴ ھاوكات سەرچاوە "ايران"یەكان ئەمە پشتراست دەكەنەوہ كە "جنابى حضرتى قاضى محمد" خۆى دەيزانى كە لە سیدارە دەدرا.⁴⁵ ئەو دەيزانى كە بۆ خەبات بۆ كوردستانىكى ئازاد چ بەھايەكى دەبا دابا. واتە ئەو شارەزایى لەوہ

Photo: © Archie Roosevelt



هه‌بوو که به پێی قانونی "ایران" یه‌ک جیا‌ی‌خ‌وا‌ز به مه‌رگ حوکم ده‌درئ، به‌لام ه‌یچکات له هه‌لۆ‌یستی خۆی پاشگه‌ز نه‌بووه و گیانی خۆی فیدای کوردستان کرد. ئەو کۆماره‌ سه‌ربه‌خۆ و "مستقل"‌ه‌ی کوردستان که تاقمیک به کۆمارێکی خودم‌ختاری له چوارچێوه‌ی سنووری "ایران"‌دا پێناسه‌ ده‌که‌ن، به‌ بێ ئەوه‌ که‌ روونکردنه‌وه/ئاگادارکردنه‌وه‌یه‌ک به "طهران"‌دا پێوه‌ندی دیپلۆماتیکی سه‌ربه‌خۆی ده‌گه‌ڵ ولاتی دیکه‌ هه‌بوو، پێوه‌ندی ئابووری/بازهرگانی ده‌گه‌ڵ ده‌ره‌وه‌ی ولات هه‌بوو به‌ بێ ئەوه‌ که "ایران" ئاگادار بکاته‌وه، ده‌وله‌تیکی پێک هێنا‌بوو به‌ کۆمه‌لیک وه‌زاره‌تی جیا‌وا‌زه‌وه، ه‌یژیکێ ئه‌رته‌شی سه‌ربه‌خۆ و "مستقل"‌ی هه‌بوو، سه‌روودی نه‌ته‌وه‌یی "ئه‌ی ره‌قیب"‌ی ده‌خویند و ه‌یچ باسێک له "ای ایران"‌ی مرز پر... "(سه‌رودی نه‌ته‌وه‌یی ایران) نه‌بوو، ئالای کوردستانی به‌رز کرد‌بووه‌ و ئالای ئێرانی داخسته‌ خواره‌وه، سه‌رۆک کۆمارێکی هه‌بوو که ده‌وله‌تیکی سه‌ربه‌خۆ و "مستقل"‌ی راگه‌یان‌د‌بوو، دامه‌زرا تا سه‌ربه‌خۆیی ولات و ده‌وله‌تیک را‌بگه‌ی‌ئێ‌ به‌ ئیوی کوردستان، ولاتی‌ک که هه‌مووکات هه‌بووه‌ و هه‌ر ده‌ش‌بێ. له ژێر سی‌به‌ری هه‌سه‌نه‌وه‌ی کۆماری کوردستاندا، منالی کورد بواری خویندن و فیربوونی زمانی زگمکی بۆ ره‌خسا و زمانی داسه‌پاوی "پرسی" وه‌لا‌نرا. مامۆستا "کریم حسامی"،⁴⁶ مامۆستا "حسن ایوب زاده"،⁴⁷ "ئارچی رووزویلت"⁴⁸ و زۆر که‌سی دیکه‌ ئاماژه‌یان به سه‌ربه‌خۆبوونی ئەو کۆماره‌ و جیا له "ایران" کردووه. شای "ایران"‌یش له په‌رتووی "ولام بۆ میژوو" باسی له‌وه‌ کردووه که کورد گه‌ره‌کی بوو له "ایران" جیا بێته‌وه‌ و ده‌نگی شاش له به‌ر ده‌ستی ئێمه‌دا هه‌یه‌ که باس له کێشه‌کانی باکووری پۆژئا‌وای "ایران" ده‌کا و راستی جیا‌ی‌خ‌وا‌زی ئەو به‌شه‌ی له "ایران" بۆ هاو‌ولاتی‌کانی باس کردووه. هه‌موو فاکته‌کان سه‌ربه‌خۆیی ئەو کۆماره‌ پشتراست ده‌که‌نه‌وه. "ایران" له ئەو زه‌مه‌ندا سیسته‌میکی پاشایه‌تی ("مۆنارکی") هه‌بوو. گه‌لۆ شتی ئاوا ده‌بیتن که ئێت‌نیک گرووی‌ک له ژێر چاوه‌دێری سیسته‌میکی پاشایه‌تیدا دان به‌ مافه ئێت‌نیکیه‌کانیدا به‌ی‌ندریت و هاوکات له لایه‌ن پێته‌خته‌وه‌ رێگه‌ی پێ بد‌رئ ناوچه‌ جوگرافیاییه‌کانی خۆی به‌ شیوه‌ی خودم‌ختاری به‌رپۆه‌ به‌رئ و ئینجا حکومه‌تی

ناوچهیی خۆشیان به کۆمار پێناسه بکهن؟ پاشایهتی و کۆماری دوو سیستمی تهواو جیاواز له یهک بۆ بهرپوهبهری و ئیداره‌ی ولاتن و تهواو دژ به یهک. کاتیک سیستمی حاکمی پاشایهتی دان به خودموختاری ئیتنیک گروویک له ناوچهی خۆیدا بهینتی، ئەو ئیتنیک گرووپه مافی ئەوهی نییه که کۆماریک دامه‌زرینیت. راپۆرتی خولی ٤١ پارله‌مانی "طهران" یش ئەوه پشتراست ده‌کاته‌وه که کۆماریکی کوردستان دامه‌زرابوو و ئاماژه‌ی به جیا‌یخوازی ("تجزیه‌طلبی") ئەو کۆماره کردبوو.⁴⁹ ئەوه که ناوچه‌کانی خوارووی پۆژه‌ه‌لاتی کوردستان له ژێر دهستی کۆماری کوردستاندا نه‌بوو، هیچ واتاییکی بۆ "ایران" یه‌کان ناتوانی هه‌بێ، چون به پێی نه‌خشه و سه‌رچاوه که خستراوه به‌ر چاوی خوینەر و به پێی راپۆرتی خولی ٤١ پارله‌مانی "طهران" ئەو ناوچه کوردستانیانه تا ده‌گه‌ییشه‌ خوارووی کرماشان هه‌مووی له ژێر دهست و کۆنترۆلی ئینگلیسیه‌کان دابوو نه‌ک له ژێر دهستی "ایران" یکی کاول و داگیرکراو و بێ ده‌سه‌لات. هه‌ندیکیش له‌ رووی نا‌ئاگاهیه‌وه وه‌ک نه‌یارانی کورد ئەم خاله‌ش زۆر به‌رز ده‌که‌نه‌وه که کۆماری کوردستان ته‌واوی کوردستانی له ژێر دهست نه‌بوو و هه‌ر بۆیه پاساوی بۆ ده‌هیننه‌وه که ناوی حقوقی ئەو کۆماره چه‌واشه بکه‌ن و کۆماری مه‌هاباد و له‌م چه‌شنه ناوه نادروستانه به‌کار به‌رن. نووسه‌ری ئەم دێرانه له‌م پێوه‌ندییه‌وه هیچ زانستیکی نییه. له‌م پێوه‌ندییه‌وه ده‌گه‌ل دوو پسپۆری نه‌روژی دیمانه‌م کردووه (له‌ کتێبدا بلاو ده‌کرینه‌وه). ته‌وه‌ریکی زۆر سه‌رنج‌راکیشه که باس له‌وه ده‌کا هیچ پێویستی نه‌ده‌کرد کۆماری کوردستان ده‌سه‌لاتی به‌ سه‌ر هه‌موو ناوچه کوردستانییه‌کانیدا هه‌بوا و ئینجا دامه‌زرانی ده‌وله‌تی سه‌ربه‌خۆی راگه‌یینه‌درا. ئامانجی کۆماری کوردستان لیک‌گرێه‌ستنه‌وه‌ی هه‌موو کوردستانی مه‌زن بوو که وه‌ک ولاتیک له‌ لایه‌ن ریک‌خراوی نه‌ته‌وه یه‌گرتوو‌ه‌کان و زله‌یزه‌کانه‌وه به‌ فه‌رمی ناسرابا.

میرزا "خلیل فتح قاضی" له‌ یادداشته‌کانیدا تۆماری کردبوو که کورد له‌ هه‌موو به‌شه‌کانی کوردستانه‌وه (باکوور، باشوور، پۆژئاوا و پۆژه‌ه‌لات) چون بۆ مه‌هاباد و له‌وێ کاریان پێ سپێردرابوو و ئاسایه‌شیان هه‌بوو.⁵⁰ ئەوان بواریان هه‌بوو تا له

ژیر دەسه‌لاتی کۆماری کوردستاندا کار بکەن و بەشیک لە سیستەم بن. سیاسەتوانە بیانییەکانیش کە لە سەر دەمی کۆماری کوردستاندا سەردانی مەهابادیان کردبوو، ئەمە پشتر است دەکەنەووە کە شارەبانی "ایران"ی لە لایەن نەتەووی کوردەووە داگیرکرا.⁵¹ "ئارچی رووزویلت" نووسیویتی کە شارەوانی داگیرکراوی "ایران" لە مەهاباد، دوایین بنکەیی هیژی "ایران"ی لە ناوچە کوردستانیەکاندا بوو.⁵² ناوچەیهک کە خودموختاری لە حکومەتی ناوەندی وەرگیری بەم شیوێهە هەلس و کەوت ناکا و خۆی بەلگەیهکی حاشاھەلنەگرە بۆ سەربەخۆیی تەواوی کوردان.

لە تەنیشت کۆماری سەربەخۆ و "مستقل"ی کوردستاندا، ستالین فەرمانی دامەزرانی حکومەتیکی ترکی لە ڕیگەیی "سید جعفر پیشوری" لە شاری تەوریز دا. ئەم دوو ناوچانە بە شیوێهە جۆراوجۆر بەرپۆه دەچوو. بە پێی لیکۆلینی "جیرارد چالیاند"، کوردەکان ناوچەکانی خۆیان بە شیوێهەکی لیبیرال ئیدارە دەکرد بەلام خەلک لە ناوچەکانی حکومەتی ترکیدا کە بە دەستی ترکه رادیکالەکانەووە بەرپۆه دەچوو لە ئازادی دەربرین بێبەری بوون.⁵³ یەھوودیەکان، مەسیحییەکان و ھەموو کەمایەتیە ئیئتینیکیەکانی ژیر دەسه‌لاتی کۆماری کوردستان، مافی بەرابەریان وەک موسولمانەکان ھەبوو. رۆژیک "جنابی حضرتی قاضی محمد" بە "ئارچی رووزویلت"ی گوتبوو:

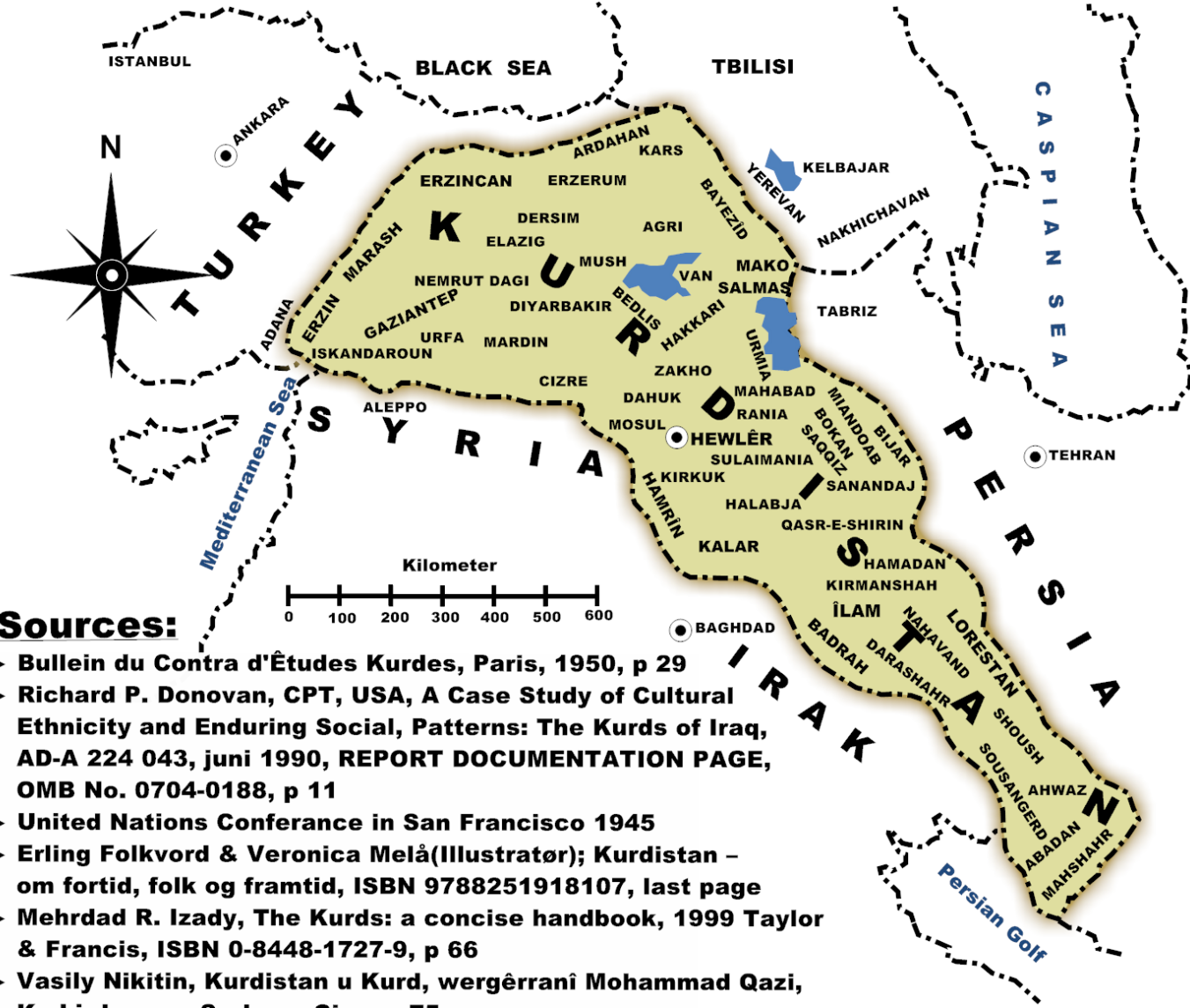
>> ھەموو شارومەندان لە ناوچەکانی ژیر دەسه‌لاتی من، ئازادن

بۆ ئەوێ کە دەینووسن و بلاوی دەکەنەووە.<<

"ئارچی رووزویلت بە "جنابی حضرت قاضی محمد"ی گوتبوو کە لە ژیر دەسه‌لاتی "جعفر پیشوری"دا، خەلک تەنیا مافی ئەوێ ھەیه کە گوێ لە رادیوی مسکو و

تەوریز رابگری. جەنابی پێشەوا بە ژیری خۆشحالی خۆی لەو دەربەرپیوو کە "ئارچی روزویلت" هەستی بە راستییەکان کەردبوو و بە "روزویلت"ی گوتبوو کە هەل و مەرجی تەوریز لە چاوە مەهاباد تەواو جیاوازه.⁵⁴ پێویستە ئەمەش بگوترێ کە ریفۆرمە سوسیالیستیەکان فۆکۆوسی لە سەر ناوچەکانی ژێر دەستی "پیشوری" بوو و لەوێ بەرپیووە چوون بەلام ئەو کارە لە ناوچە کوردستانیەکاندا نەکرا کە لە ژێر دەسەلاتی کۆماری سەرەخۆ و "مستقل"ی کوردستان دابوون.⁵⁵ دەولەتی سەرەخۆی کوردستان لە لایەن زلهیزانەووە پشتیوانی نەکرا. ئەو دەولەتەتی کە لە سەر بنەمای ویستی گشتی نەتەووەی کورد لە ناوچە جۆراوجۆرهکانی کوردستان پیک هاتبوو. "مسعود بارزانی" لە پەرتووکی خۆیدا نووسیویتی کە بارزانییەکان پشتی برایانی خۆیان لەو کۆمارەدا گرت و لە جیژنی راگەیانندی ئەو کۆمارە کوردستانیەدا بەشدارییان کرد.⁵⁶ کاتی کە زلهیزان لە سەر بەرژەوهندییەکانیان لە رۆژەلاتی ناوەراستدا پیک هاتن، پرسی کورد و ویستی گشتی ئەوان و داننان بە مافەکانیان هەم لە کۆنفرانسی سانفرانسیسکو و هەم لە کۆماری کوردستان بایکۆت کران و لە دوایییدا "ایران"ی داگیرکراو رینگەتی پێ درا تا کاردانەووەیک لە بەرانبەر ترک و کورد لە خۆی نیشان بدا. ژینیرال "مصطفی بارزانی" لەو کاتەدا زۆری داوا لە "جنابی حضرتی قاضی محمد" کرد تا لە مەهاباد دەگەڵیان دوور بکەوونەو بەلام جەنابی پێشەوا قبوولی نەکرد و دەیزانی بە رۆیشتنی ئەو چ کارەساتیک تووشی جەماوەری کوردستان دەبوو.^{57، 58} "جنابی حضرتی قاضی محمد" کە ئالای "ایران"ی هینابوو خوار، حەزی نەدەکرد "ایران"یەکان هەمان کار بەرامبەر ئالای کوردستان بکەن. بە هۆی ئەووە کە برۆا و متمانەتی بە ژینیرال "مصطفی بارزانی" هەبوو، ئالای کوردستان و نەخشەتی کوردستانی مەزنی پێ سپارد و داوا لیکرد بیانپاریژێ.^{59، 60} پێویستە ئەمەش باس بکری کە پێش لە دامەزانی کۆماری سەرەخۆ و "مستقل"ی کوردستان، لێژنەیک لە لایەن گەنجانی ریکخراوی خۆیبوون لە کۆنفرانسی سانفرانسیسکو بەشدارییان کرد تا داوا مافی کوردان و دەولەتی سەرەخۆی کوردستان بکەن. زلهیزان قبوولی ئەو داوا رەواهیەیان نەکرد و ولایمی نیگاتیقیان بە

داوای به فهرمی ناساندنی کوردستان داوه.⁶¹ له لاپه‌ره‌ی داها توودا نه‌خشه‌ی کوردستانی مه‌زن که له به‌رواری ۳۰ی مارس‌ی ۱۹۴۵ی زایینی له لایه‌ن گه‌نجانی ریک‌خراوی خۆیوونه‌وه پیش‌که‌ش به کۆنفرانسی سانفرانسیسکو کرابوو، ده‌بینن.



Sources:

- > **Bullein du Contra d'Études Kurdes, Paris, 1950, p 29**
- > **Richard P. Donovan, CPT, USA, A Case Study of Cultural Ethnicity and Enduring Social, Patterns: The Kurds of Iraq, AD-A 224 043, juni 1990, REPORT DOCUMENTATION PAGE, OMB No. 0704-0188, p 11**
- > **United Nations Conferance in San Francisco 1945**
- > **Erling Folkvord & Veronica Melå(Illustratør); Kurdistan – om fortid, folk og framtid, ISBN 9788251918107, last page**
- > **Mehrdad R. Izady, The Kurds: a concise handbook, 1999 Taylor & Francis, ISBN 0-8448-1727-9, p 66**
- > **Vasily Nikitin, Kurdistan u Kurd, wergêrranî Mohammad Qazi, Ko kirdnewey Serheng Çiya, p 75**

Design: Soran Karbasian

سۆقیهت و نهوت

"مۆلتۆف" له نۆومبرى ۱۹۴۰ى زایینی سهفهرى بۆ بیړلین کرد تا له سهه پێوهندییهکانی داهاووی نیوان سۆقیهت و ئالمان وتووێژ بکا. ئالمان، ئیتالیا، سۆقیهت و ژاپۆن قهرادادیکی پێشنیاریان نووسی که لهودا ئاماژه بهو ناوچانه کرابوو که له داهاوودا چهزیان لی بوو بهپێوهی بهرن.⁶² "مۆلتۆف" بهرواری ۲۶ى نۆومبرى ۱۹۴۰ گهراوه بۆ مۆسکو. پاش باس و لیكدانهوه له سهه پێشنیارهکان دهگهڵ کارگێرانی بالای سۆقیهت، بۆچوونی دهولهتهکهی له سهه پێشنیاره نووسراوهکان به ئالمان راگهیاندهوه. سۆقیهت پێشنیارهکانی دهپهژراند گهه ئهوانیش چوار مهرجی سۆقییهتیان پهژراندبا.⁶³ له مهرجی ژمارهی سینی سۆقیهتدا ئاماژه بهوه کرابوو که سۆقیهت گههکی بوو ناوچهکانی ژیر ولاتی خوی بخاته ژیر دهستی خوی تا دهگهیهشته کهنداوی پارس. بهلام له دوایدا سۆقیهت بهرهی گۆپی و بوو به هاوپهیمانی ئامریکا و ئینگلیس. سۆقیهت زۆرتر تهركیزی("تمرکز") له سهه "ایران" دهکرد و له ۱۹۴۱ى زایینی پشتیوانی له دامهزانی حیزبی "توده" کرد.⁶⁴ سۆقیهت سههمایهگوزاری باشی له سهه حیزبی "توده" کرد، به شیوهیهک که له سالی ۱۹۴۵ى زایینیدا ئهوه حیزبه دهیتوانی ۴۰% له دهنگی ههلبژاردنهکان دهگهڵ هاوپهیمانی خوی به دهست بهینی.⁶⁵، ⁶⁶ به پێی راپۆرتی ئینگلیسییهکان حیزبی "توده" ۲۷۵،۰۰۰ ئەندامی له سالی ۱۹۴۵ى زایینی ههبوو. ئهوان نزیکه ۵۰،۰۰۰ ئەندامی فهرمی، ۱۰،۰۰۰ لایهنگر و ۷۸ بنکهی نوینهرایهتیان له شارهکانی "ایران" ههبوو و

دەيانتوانى جەماوەرىكى زۆر لە ناوبەرى ٤٠ تا ٦٠ ھەزار كەس بۆ بۆنەيەكى تايبەتى كۆ بكەنەو. حيزبى "تودە" ھاوكارى بەرچاويشيان دەگەل حيزبە سوسياლისستىيەكان و ئەندامانى "جنگل" ھەبوو كە دەستكردى سۆقيەت بوون.⁶⁷ (پيويستە ئەمەش بگوتري كە بە پيى ھەمان راپۆرتەكان ٤٥٠٠ كەس لە ئەندامانى حيزبى "تودە" لە بەشى "صنعت"ى نەوت كاريان دەكرد).

حيزبى "تودە" بە "قوام السلطنە" سەرۆك وەزىرى "ايران"ى راگەياندبوو كە گەر "ايران" گەرەكى نەبووبا قەراردادى نەوت دەگەل سۆقيەت واژوو بكا، دەبوا دەولەت تەواوى كۆنتراكتهكانى نەوتى دەگەل ئيمپيرىيالىستەكانى پوژئاوايى تا كۆتايى شەپى دووھەمى جيهانى وە دوا بخا!⁶⁸ "جعفر پيشورى" كە پياوى سۆقيەت بوو، بە پالپشتى ئەوان "فرقە دمكرات آنربايجان"ى دامەزراند.⁶⁹ حيزبى "تودە" لە ناوچەى ئازەربايجاندا دەگەل "فرقە دمكرات" يەكيان گرت.⁷⁰ "باقرئوف" سەرۆكى حيزبى كۆمونيستى باكۆ چالاككەكانى حيزبى "تودە"ى كەم كردبوو و راي سپاردبوو كە پشتيوانى لە "جعفر پيشورى" بكەن و داواى لە كوردەكانيش كردبوو كە ھاوكارى دەگەل "فرقە دمكرات آنربايجان" بكەن.⁷¹ ميرزا "خليل فتاح قاضى" سەبارەت بە ديدارى نيوان "باقرئوف" و سەركرديەتى كورد نووسيويتى كە سۆقيەت ھەولى دا تا سەركرديەتى كورد رازى بكا تا مافى ئيتتىكى خويان لە ژير دەستى حكومەتەكەى "جعفر پيشورى" بە دەست بهيئن.⁷² "جنابى حضرتى قاضى محمد" بەرانبەر پيشنيارى سۆقيەت ھەلوئىستى گرتبوو و قبوولى ئەو پلانەى نەكردبوو.⁷³ "باقرئوف" بە سەركرديەتى كوردى گوتبوو كە سەرەراى ئەو كە سۆقيەت پشتيوانى لە سەربەخويى ھەموو نەتەوہەك دەكا بەلام بە پيى ھەل و مەرجى ئەوكات دەبوا كوردەكان ھاوكارى و پالپشتيان لە حكومەتى خودموختارى تركان لە تەوريز كردبا.^{74، 75}

سۆقيەت زۆرتر خوازيارى ئەو بوو دەستى بە نەوت راگەيشتبا. ئەوان لەميژ بوو كە لە ھەولى وە دەست ھيئانى نەوت لە "ايران"دا بوون بەلام بە شيوہى فەرمى لە بەروارى ٦ى ٩ى ١٩٤٤ى زايىنى داواى كۆنتراكتي نەوتيان لە "ايران" كرد.⁷⁶ راپۆرتى

خولی ٤ای پارلهمانی "طهران" و پهرتووکی شای "ایران" یش ئەمه پشتراست دهکهنهوه که سوڤیهت گهرهکی بوو دهستی به نهوتی باکووری "ایران" بگا. ⁷⁷، ⁷⁸ حیزبی "توده" و حیزبی "دمکرات ایران" (حیزبی "قوام السلطنه بوو) و حیزبهکانی "منفرد"، "میهن"، "اتفاق ملی" و حیزبی "ایران" به یهکهوه فراکسیۆنیکیان پیک هینابوو. ⁷⁹ قارهمانی "ایران" ییهکانیش دوکتوور "محمد مصدق" توانی پلانیک به دهنگی پارلهمان بگهییئێ که له دانیشتنی یازدههههمی پارلهمان له بهرواری ٢ی ١٢ی ١٩٤٤ی زایینی دهنگی پێ درا. له بهندی یهکهمی پلانی دوکتوور "مصدق" دا ههموو وهزیرهکانی "ایران" مافی ئەوهیان لێ ههستیندراوو که دهگهڵ دهولهتیکی بیانی قهراردادی نهوت ببهستن. ⁸⁰ جا ئیستا له سهراپا پرسیار دیته پیش. دوکتوور "مصدق" بواری بهستن و واژووکردنی قهراردادی نهوتی له "قوام السلطنه" سهروک وهزیری ولات ههستاندوو که گهرهکی بوو دهگهڵ سوڤیهت بیبهستن. گهلو دوکتوور "مصدق" پیاوی ئینگلیسییهکان بوو؟ بو ئینگلیس تا ئیستا بهلگهکانی سهبارت به دوکتوور "مصدق" بلاو نهکردۆتهوه؟ گهلو شهرا له ناوبهاری "مصدق" و "قوام السلطنه" کتیهرکیتیک بوو له ناوبهاری ئامریکا و ئینگلیس؟ (باسیک که رهنگه بو "ایران" ییهکان سهرنجراکیش بی).

"قوام" بهلئینی به "ستالین" داوو که ههه قهراردادی نهوتی باکووری "ایران" ی بو جیبهجی بکا و ههه ئەوه که بوو بو ئەندامانی حیزبی "توده" خوشتتر و زیاتر بکا تا له حکومهتی "ایران" دا بهشدار بن. ئەو "ایرج اسکندری" و دوو ئەندامی دیکه ی سههرکرایهتی حیزبی "توده" ی برده نیو کابینهی وهزیرانی دهولهتی خۆی و وهزارهتهکانی "آموزش و پرورش"، "بهداشت" و "بازرگانی" دا به ههر کام لهو سی "توده" ییه. ⁸¹، ⁸² ئەو ئەندامانهی دیکه حیزبی "توده" ش که له خولی ٤ای پارلهمانی "طهران" دا ئەندام بوون، بهردهوام خهباتیان بو ئەوه دهکرد تا سوڤیهت کۆنتراکتی نهوتی باکووری "ایران" ی دهست کهوتبا. ⁸³ هاوکات "ایران" ی داگیرکراو نوینهری خۆی به ناوی "ابراهیم حکیمی" نارد بو ریکخراوی نهتهوه یهگرتوووهکان تا کیشهی کۆتایی به کیشهی خۆیان دهگهڵ کۆماری سهربهخۆی کوردستان و حکومهتی

خودموختاری ئازەربایجان بەینن، بەلام "بیقین"ی ئینگلیسی پێشنیاری کرد که سۆقیەت دەگەڵ ئامریکا و ئینگلیس بە یەکەو بەرپرسانیەتی ئەو پرسە بە دەستەو بەرگرن.⁸⁴ دواتر ئامریکا لە مارسى ۱۹۴۶ ڕا بە نوینەرایەتی کەسیک بە ناوی "جەیمز بیرنیتس" ڕاشکاووانە بە سۆقیەتی ڕاگەیاندا کە دەبێ ئەرتەشی سوور لە "ایران" بباتە دەری.⁸⁵ ھاوکات کە سۆقیەت لە ژێر زەخت و گوشاردا بوو تا "ایران" چۆل بکا، "قوام" کۆنتراکتیکی بە نیوی "قوام-سادچیکۆف" دەگەڵ سۆقیەت بەست.⁸⁶ بە پێی ئەو کۆنتراکتە کە پاش سەفەری "قوام" بۆ مسکو و دیداری "ستالین" وازوو کرا، دەبوا کۆمپانییەکی ھاوبەش بۆ دەرھینانی نەوتی باکووری "ایران" دابمەزریت.⁸⁷ ستالین زۆر لە "قوام" ڕازی بوو و ھەر بۆیە پالۆکەکی خۆی بە سەر شانی "قوام"ی دادا. وینە "قوام" لە بەر دەست دایە کە "قوام" لە پالۆکی "ستالین"دا نیشان دەدا. ئەو وینە کاتیک گیراوە کە "قوام" پاش دیداری "ستالین" لە فرۆکەخانە "طهران" دابەزی. بە پێی راپۆرتی پارلەمانی "ایران"، سۆقیەت پاش ئەو کۆنتراکتە پشٹیوانی خۆیان لە حکومەتە خودموختارەکی ئازەربایجان و کۆماری سەربەخۆی کوردستان سڕیو.⁸⁹ (سۆقیەت بە پێی بەلگەکان پالپشتی حکومەتی ترکی ئازەربایجانی کردبوو بەلام ئەو پالپستیەکی لە کۆماری سەربەخۆی کوردستان نەکردبوو. ھیچ بەلگە یەکیش لەم پێوەندییەو بوونی نییە). "ستالین" کە بەو شتانە گەییشتبوو کە دەولەتەکی پێویستی پێی ھەبوو، بە "قوام"ی ڕاگەیاندا کە ئازەربایجان دەتوانی مافە ئێتنیکییەکانی خۆی لە "ایران" وەربرگێ⁹⁰ و بە "باقرئۆف"یشی ڕاگەیاندا تا "پیشوری" ئاگادار بکاتەووە تا دەگەڵ "قوام السلطنە" ھاوکاری بکا.⁹¹ (وینە "پیشوری" لە بەر دەست دایە کە چوو بۆ "طهران" و چەکارانی ئەرتەشی سووری سۆقیەت گیانپاریزییان لێ دەکرد!).

"عبدالله مستوفی" کە ناسیۆنالیستیکی پارس بوو، زۆر بەو تیک چوو بوو کە حیزبی "تودە" جەماوەریکی زۆری لە ئەندامانی خۆی بۆ پێشوازیکردن لە "پیشوری" و "شەبستری" لە "طهران" کۆ کردبوو. حیزبی "تودە" بەرنامەییەکی

به خیرهاتنکردنیان بۆ برا کۆمۆنیستەکانیان دارشتبوو. "مستوفی" که بهوه که یفخۆش نه بوو گوتبووی:

>> سه رکردایه تی "توده" ئامادهن تا به گول پيشوازی له سه رکرده خه یانه تکاره کانی حکومه تی ساخته ی ئازهربايجان و چه ند پرته قالفرۆش و هه ممالیک بکه ن که گه ره کيان بوو "ایران" ی "تجزیه" بکه ن<<.⁹²

"جعفر پیشوری" نهیتوانی له "طهران" دهسکه وتیکی هه بی و هه ر بۆیه وازی له ته له ی "ستالین" هینا و پای کرد بۆ باکو. "ایران" یش هیرشى برده سه ر ئازهربايجان و کوردستان. ستالینیش هه یج کاردانه وه یه کی له خو ی نیشان نه دا.⁹³ شه ری ساردیش به قوربانیکردنی مافی ده یان ملیۆن مرۆفی کورد، ئاسۆری، به لووچ، ترکی دانیشتووی ئازهربايجان و ... دهستی پیکرد.

كۆماری كوردستان له نیو چەند پەرتووکیڭدا

"سوزان مەیسەلیس" وینەیهکی زۆری له مەر میژووی کورد کۆ کردۆتەو و له کتیبیکی بە نرخدا بلاوی کردوونەتەو. دیمانەیهکی "جنابی حضرتی قاضی محمد" که له پۆژنامەیی کوردستان بلاو کرابوو له مەر پەرتووکهدا هاتوو که پێبەری حیزبی دیموکراتی کوردستان باسی له خودموختاری کردبوو.⁹⁴ وێدەچێ دۆستی کوردان پروفیسۆر مارتین "قان بروینیسین" که باسی له خودموختاری خوازی کۆماری کوردستان له پێشەکی کتیبەکهی "سوزان"دا کردوو هەر بە پێی ئەو دیمانەیه بووبی که لهودا باس له خودموختاری کراو. "سوزان" ویناچێ که خۆی پۆژنامەکانی کوردستانی پاش ئەو دیمانەیهی دیتبێ و وێدەچێ که خۆشی کوردی نەزانێ. دیمانەکهی "جنابی حضرتی قاضی محمد" که له کتیبەکهیدا بلاو کراو تەو پێش له دامەزرانی کۆماری سەرپه‌خۆی کوردستان بوو. ئەمە هەلەیه که باس نەکرێ نۆ (۹) پۆژ دواي ئەو دیمانەیه چ پووی دا و سەیره له چاو هەموو پۆژنامەکان ئەو دەنکهیان هەلبژێردراو که پێوهندی به کۆماری کوردستانەو نییه و له ژمارەکانی دواتریدا ئاماژە به سەرپه‌خۆیی کوردستان کراو نەک خودموختاری. دیمانەیی "جنابی حضرتی قاضی محمد" له بەرواری ۱۳ی ۱۹۴۶ی زایینی ئەنجام درابوو. نۆ پۆژ دوايه کۆماری سەرپه‌خۆ و "مستقل"ی کوردستان راگەیندرا. دوکتور "امیر حسن پور" ئەو دیمانەیهی بۆ "سوزان" وەرگێراندوو سەر زمانی ئینگلیسی. وێدەچێ که ئەویش پۆژنامەکانی دوايي نەدییبی یان دەستی بهو ژمارانەیی پۆژنامەیی کوردستان رانەگەییشتبێ که پۆژی ۲۲ی ۱۹۴۶ی زایینی واتە نۆ پۆژ پاش ئەو دیمانەیه سەرکردایەتی کورد دەولەتیکی سەرپه‌خۆی کوردی به ناوی کۆماری کوردستان راگەیاندا!

"کریم ییلدیز" و "تانیهل ب. تاییسی" له پەرتووکی خۆیاندا بابەتیکیان له مەر کۆماری کوردستان بلاو کردۆتەو و باسیان لهو کوردوو که گوايه ئەو دەولەتە

سەربەخۆ کوردستانییە داوای خودموختاری کردبوو. ئەوان بۆ وێنە لە تیکستی "فریدە کوهی کمالی" (پیشتر باسی لێ کراوە) وەک سەرچاوە کەلکیان وەرگرتوو. لەو پەرتوووەدا بەرنامەیەک بۆ کراوەتەووە کە گواوە بەرنامەی حیزبی دیموکراتی کوردستان بوو کە لە هەشت ماددا باس لە مافی ئیتنیکی و خودموختاری کراوە.⁹⁵ ئەو بەناوبەرنامەی حیزبی دیموکرات لە داهاوودا قسەی لە سەر دەکەین. تەنیا کاغەزیکی ساختەیی سازکراوە. ئەم جوهر نووسەرانه به بێ وردبوونهوهیهک لە سەرچاوە و هێنانهوهی بەلگهیهک دەنووسن حیزبیک لە ساڵی ۱۹۴۵ی زایینی بە ناوی حیزبی دیموکراتی کوردستانی ئێران بوونی هەبوو، شتیک کە تەواو هەڵەیه.

"شهرزاد مجاب" کاریکی گەلیک ورد و جوانی لە پێوهندی بە پرسی ژنان، مافی ژنان و بوار و ئازادی ژنان لە سەردەمی کۆماری سەربەخۆی کوردستان ئەنجام داوە. ئەویش بە هەمان شیوه پشتی بەو بەرنامە ساختە و سازکراوەی نهیارانی کورد بەستوو کە لە هەشت ماده پیک هاتوو.⁹⁶ سەرچاوهکانی ئەو نووسەر سەلمینەری ئەوەن کە دەستی بە پۆژنامهکانی کوردستان چاپی سەردەمی کۆماری کوردستان پراگەییشتوو. بەلام سەیره کە ئەو چاوی بەو سەردیپه گەورانە پۆژنامەیی کوردستان نەکەوتوو کە باسی **لە کوردستانیکی سەربەخۆ و "مستقل" ی کردوو!**

"فریدە کوهی کمالی" و "فرشته کوهی کمالی" هەمان زانیاری هەڵەیان بۆ کردووتەووە. لە پەرتووکییدا کە لە داهاوویەکی نە زۆر دووردا بۆی دەکەمەو، پەخنەیم لە پەرتووکیکانیان گرتوو کە پێن لە هەڵە و زانیاری ناپاست. ئەوان تەنیا زانیاری هەڵەیان لە مەر میژووی کۆماری کوردستان بۆ نەکردووتەووە بەلکو لە سەر زەمەنەکانی دیکە میژووی نەتەووی کوردیش هەولێ شارندنەووی زۆر راستیان داوە. بەم شیوهیه دەبی کاتیک "ایران" یهک میژووی کوردان بنوسیتهووە.

دوکتور "ئەفراسیاو هەورامی" کتێبێکی داوێتە دەرییەکە پێشەکی و ڕوونکردنەوهکانی لە لایەن دوکتور "یاسین سەردەشتی" نووسراوە. لەو پەرتوووکەدا میژووونوس دوکتور "هەورامی" راپۆرتەکانی سۆقیەتی لە سەر ڕۆژەهەڵاتی کوردستان لە ناوێری ساڵەکانی ۱۹۴۵-۱۹۴۶ دا بە شیوەیەکی زۆر خراپ وەرگەراندۆتە سەر زمانی کوردی. دوکتور "یاسین سەردەشتی" لەویدا ناوی دەوڵەتی سەر بەخۆی کوردی بە "حکومەتی دیمۆکراتیکی کوردستان" نووسیوە.⁹⁷ ناراستە!

لێرە باس لە شتێک لەم پەرتوووکە دەخەمە بەر چاوی خوینەر کە ئەم دوو دوکتورە پەسپۆرە میژووونوسە کوردە هیچ ڕوونکردنەوهیەکیان لە سەری نەداوە. لە ژێرەوه ریکەوتی راپۆرتەکانی سۆقیەت کە لەو کتێبەدا بلاو کراوەتەوه دەبینن.

30/03/1945 -----> 01/05/1945 -----> 22/12/1945 -----> 17/01/1946 ----->
 03/07/1946 -----> 22/08/1946 -----> 03/09/1946 -----> 20/08/1946 ----->
 19/08/1946 -----> 03/09/1946 -----> 24/12/1945 -----> 13/10/1946 ----->
 11/eylul/1946[11/09/1946] -----> 28/11/1946 -----> 28/11/1946 ----->
 29/10/1946 -----> 29/10/1946 -----> 16/rikabri/1946 [?]

سەیرە کە دوو کەسی لیکۆلەری زانستی بە دووکتورا لە میژوووه، راپۆرتەکانی سۆقیەتیان بە پێی تەرتیبی کاتبەندی ریک نەخستوو. ئینجا ریکەوتی راپۆرتەکانیان بە کالەندەرێکی ستاندارد نەگۆرپوه، بە شیوەیەک کە خوینەر سەری لێ دەشیوێ و ناتوانی وینەیهکی ڕوونی لە میژوو وه دەست کەوێ. من لە ریکەوی "گووگل" و هەندیک فەرەهنگی سەر هێلی ئینتێرنیتی هەولمدا بزنام "ریکابری" چ مانگیکە. نەمتوانی تەنانەت بزنام کە چ زمانیکە و یان سەر بە چ کالەندەرێکی ئەم گۆی زەوییه. سەرنجراکێشە کە ئەو هەموو هەلەیه لە کتێبێکدا دەبیندرێ کە بە ڕوولەت لە لایەن دوو کەسی زاناوه نووسراوە. چۆن توانیویانە ئەو کون/قەلەشت/بۆشاییه گەورەیه کە لە راپۆرتەکانی سۆقیەتیدا هەیه نەخەنە بەر

باس و ئاماژە بە کەم و کۆری راپۆرتەکان نەکەن!!! چاویک بە سەر ریکەوتەکاندا بخشویننەوه. دیپلۆماتە رووسەکان لە کوێ بوون کە راپۆرت بنووسن کاتیک "جنابی حضرتی قاضی محمد" دەولەتی سەربەخۆ و "مستقل"ی کوردستانی لە بەرواری ۲۲ی ۱۹۴۶ی زایینی راگەیاند؟ کوان راپۆرتەکان؟ بۆ بلاو نەکراونەوه؟ چما ئەو دوو شارەزای میژوو هیچ روونیان نەکردۆتەوه کە هۆکاری ئەو قەپالە چییە؟

مامۆستا "انور سلطانی" میژووناس و زمانزانیکە کە من ریزی تایبەتیم بۆ کارەکانی هەیه. من ئەو لە ریی پەرتووکهکانی "درایقیر و کورد"، "مینۆرسکی و کورد" و "مەک کینزی و کورد" دەناسم. وەرگیڕانیکی گەلیک شارەزایانە و ریک، بە تایبەتی تیکستەکانی پروفیسۆر "درایقیر"ی بە شیۆهیهکی زۆر جوان وەرگەراندۆتە سەر زمانی کوردی. مامۆستا "سلطانی" ۱۳۰ راپۆرتی ئینگلیسییەکانی سەبارەت بەو زەمەنە کە "ایران" داگیر کرابوو و کورد خەباتی بۆ ئازادی و سەربەخۆیی خۆی دەکرد، وەرگیڕاوتە سەر زمانی کوردی. لەو پەرتووکهشدا بەلگەکان بە شیۆهیهکی کرۆنیکل ریز نەکراون،⁹⁸ خالیکی کە گەلیک گرنگە تا خوینەر جوانتر بروانیتە میژوو و ساکار بتوانی هۆکاری هەندیکی رووداوی بۆ دەر کەوێ. لە ژێرەوه خشتهیهکم ساز کردووه تا کون/قەلەشت/بۆشایی نیوان راپۆرتەکانی ئینگلیسی وەک ئی رووسەکان بکەویتە بەر چاوی خوینەر.

راپۆرت لە

21/November

را تا

20/December

1945

لاپەرە ۱۸۴

راپۆرت بە

ریکەوتی

18 April 1946

لاپەرە ۱۸۸

راپۆرت بە

ریکەوتی

Januar 1946

لاپەرە ۱۹۵

هەر وهک له خشتهی سه‌ریدا ده‌بینی، راپۆرته‌کانی ئینگلیسیش که به زمانی کوردی چاپ کراون، به شیوه‌ی کرۆنیکل ریز نه‌کراون. هاوکات راپۆرته‌کانی بریتانیا سه‌بارهت به‌و سه‌رده‌مه که ده‌وله‌تی سه‌ربه‌خۆ و "مستقل"ی کوردستان له لایهن "جنابی حضرتی قاضی محمد"هوه راگه‌ییندرا، بلاو نه‌کراونه‌وه و بو‌شاییه‌کی به‌رچاو له‌و راپۆرتانه‌دا هه‌یه!

ئهمه یه‌که‌مجار نییه که کون و که‌لینی ئاوا له راپۆرته‌کانی زله‌یزاندا ده‌بینم. پێویسته ئهمه‌ش باس بکری که نیوی ئهو دوو په‌رتووکه که له لایهن دوکتور هه‌ورامی و مامۆستا "سلطانی" وه‌رگێردراونه سه‌ر کوردی، هه‌له‌ی تێدایه. راپۆرتی دیپلۆماته‌کان وهک به‌لگه نایه‌نه ئه‌ژماردن. هه‌ر بۆیه باشتەر وابوو به‌ جیگای به‌لگه له راپۆرت بو‌ نیوی کتیب که‌لک وه‌رگیرابا.

زۆر نووسه‌ری رۆژئاوا‌ییش هه‌ن که پشتیوانی کوردن و گومان له‌وه‌دا نییه که نووسه‌ری به‌ توانان، به‌لام هۆکاری نووسینی زانیاری هه‌له‌یان ده‌گه‌رێته‌وه بو‌ ئهو سه‌رچاوانه‌ی که پێشتەر بلاو بوونه‌ته‌وه، شتیک که باشتەر وابوو لێی ورد ببنه‌وه، مادام وهک شاره‌زا و پسپۆر و ... ناویان ده‌بردری. کورده‌کانیش خۆیان خه‌تابارن که پێش ئه‌وه نووسراوه‌یه‌ک بلاو که‌نه‌وه، لیکۆلینه‌وه‌ی وردیان نه‌کردوه. ئه‌وان باشتەر وابوو به‌رپه‌رچی ئهو کتیبگه‌له‌یان داباوه که زانیاری هه‌له له سه‌ر میژوووه‌که‌یان بلاو ده‌که‌نه‌وه.

پێشتەر له‌م نامیلکه‌یه‌دا باس له‌وه کرا که "باقرۆف" چ پلانیکی هه‌بوو. ئه‌وان گه‌ره‌کیان بوو که کوردستان به‌ جیگای سه‌ربه‌خۆیی، به‌ شوین وه‌رگرتنی مافی ئێتینیکی له ژێر بالی حکومه‌تی ئازهربايجان که‌وی. فاکت و به‌لگه‌کان ئهمه ده‌سه‌لمینن که حکومه‌تی ترکی له ئازهربايجانی "ایران"ی به‌لگه‌ی ته‌زویر و ساخته‌ی "جعل" کردوه تا میژووی کۆماری سه‌ربه‌خۆ و "مستقل"ی کوردستان چه‌واشه بکه‌ن. به‌لگه‌کان سه‌لمینه‌ری ئه‌وه‌ن که حکومه‌تی نه‌ته‌وه‌یی ئازهربايجان له ته‌ووریز، سه‌ربه‌خۆ نه‌بوون، به‌لام وهک لقیک له داری سو‌قیه‌ت به‌کار بردرا تا یان زه‌خت

بخاته سەر "ایران" بۆ به دەست هینانی نەوتی باکووری "ایران"، یان ئەوێه که دەست به سەر ناوچەیی ئازەربایجانی "ایران" دابگرن و بیخه‌نه سەر خاکی سۆڤیهت. لێره چەند نموونەیهک له چه‌واشه‌کارییه‌کانی سۆڤیهت و خه‌لکی سەر به وان له ئازەربایجان ده‌خړیته بهر چاوی خوینەر و ناراستبوونیان ده‌سه‌لمیندریته. نووسه‌رانی سەر به حیزبی "توده" و ئەو حیزبانەیی که پێوه‌ندییان به سۆڤیه‌ته‌وه هه‌بووه، له نووسینه‌وه‌ی میژووی کۆماری کوردستاندا هه‌ولیان داوه تا به‌رژه‌وه‌ندییه‌کانی سۆڤیهت بپاریزن و هه‌مان میتۆدیان بۆ بلاوکردنه‌وه‌ی زانیاری ناراست سه‌بارت به میژووی نه‌ته‌وه‌ی کورد بلاو کردۆته‌وه. راستیه‌ک پێویسته بگوترێ که ئەوه‌ی زله‌یزانی پۆژئاوایی به دژی نه‌ته‌وه‌ی کوردیان کردووه له لایه‌ن به‌کرێگراوه‌کانی سۆڤیه‌ته‌وه باسی لی کراوه. ئەمه‌ش زۆرتر له به‌ر شه‌ری ئایدۆلۆژی خۆیان ده‌گه‌ڵ ئیمپیریالیسته‌کان بووه نه‌ک له پووی دلسۆزی بۆ نه‌ته‌وه‌ی کورد. به دله‌یاییه‌وه نووسه‌رانی "ایران"ی، "عراق"ی، "ترکیه"یی و "سوریه"ییش هه‌زیان له‌وه‌یه و پشتیوانی ئەو به‌لگه‌ ساخته و ناراستانه ده‌کهن. ئامانجی ئەوان سازکردنی وینه‌یه‌کی قیزه‌وه‌ن له نه‌ته‌وه‌ی کورده که وا نیشان بده‌ن کورد چەند "طایفه" و عه‌شیره‌تیکی ناشارستانین که هه‌چکات هه‌ولی سه‌ربه‌خۆیی ولاتی خۆیان نه‌داوه. ئەوان وه‌ک که‌سانیکێ بی لایه‌ن و ئاکادیمی نانوسن و لیکۆلین ناکهن و پینووسیان وه‌ک چه‌کێک به‌کار ده‌بردرێ تا سنووره‌ دزراوه‌کانیانی پێ بپاریزن. ئەوان میژووی کورد ده‌کوژن. نه‌یارانی کورد هه‌رکات هه‌ولیان داوه تا ناسنامه‌ی نه‌ته‌وه‌ی کورد بشۆنه‌وه.

چەند نموونە يەك لە بەلگە ساختەكان

يەك لەو ھەولانەى كە نەيارانى كورد داويانە، بلاوكردنەوھى پرۆپاگەندەى ئەوھەى كە سەركرەدە كوردەكان وەك كەسانىك پىناسە بكنە كە پىوھەندى نائاسايان بە حكومەتى دىكەوھ ھەبووھ، ئەوھ كە ئەوان داواى چەك و پارە دەكەن و وەك بەكرىگىراوان باسى ناراستيان لە سەر بلاو دەكەنەوھ كە بە ساكارى دەكرىرەين. راپۆرتەكانى سۆڤىيەت و برىتانىا كە پىشتەر ناويان بردرا تاقە ووئەھەىك لە مەر سەربەخۆى كورد و دامەزرانى كۆمارى سەربەخۆ و "مستقل"ى كوردستان باس ناكەن. ئەوان ھەوليان داوھ تا وئەھەىك لە كورد ساز بكنە تا ھۆكارى رووخانى كۆمارى كوردستان تەنيا بۆ كىشەى ناوخۆى نەتەوھى كورد بگەرپىنەوھ، ئەوان ھىچ باس لەوھ ناكەن برىتانىا، ئامرىكا و سۆڤىيەت چ پلانكىيان بە دژى نەتەوھى كورد لە كۆنفرانسەكانى "طهران" و "يالتا" دارشت. راپۆرتەكانى ئەوان ھىچ باس لە بەرژەوھەندىيەكانى خۆيان لە رۆژھەلاتى ناوھەراست ناكە. كۆمارى تىرپۆرىستى "اسلامى ايران" لە ۳۰ سالى رابردوو بەردەوام خەرىكى ئەوھ بووھ كە حىزبە كوردىيەكانى رۆژھەلاتى كوردستان ھاوكارى "صدام حسين" بوون وەك بەكرىگىراوئىكى "عراق" لە كاتى شەرى ئەو و لاتە دەگەل "ايران" رۆليان ھەبووھ. كاتىك كە "صدام" لە دەسەلات كەوت، لىژنەھەىك پىكھاتوو لە كورد، "شيعە" و "سنى" پىك ھات و بەرپرسايەتى پىداچوونەوھى تەواوى بەلگەكانى حكومەتى "بعث"يان پى سپىردرا. گرووبى لىكۆلىنەوھ تەواوى بەلگەكانيان خستە بەر وردىينىيەوھ و تاقە يەك بەلگەيان نەدۆزىيەوھ كە بە دژى حىزبە كوردىيەكانى رۆژھەلاتى كوردستان و سەركرەدەكانى ئەو حىزبانە بەكار بەپىندىرەت. دوكتور "محمود عثمان" كە لە سەرۆكايەتى ئەو لىژنەھەىدا كارى دەكرد، بە راشكاوى رايگەياند كە حىزبە كوردىيەكانى رۆژھەلاتى كوردستان، پىششىنەھەىكى خاوتىيان ھەيە و ھىچ شتىكى نىگاتىف سەبارەت بەوان بە دەستەوھ نىيە. راپۆرتەكانى "ويكلىكس"يش بە ھەمان شىوھ ئەم گرنگە پىشتراست دەكەنەوھ. ئەمانە دەكرى بە

به‌لگه‌وه بخړیته بهر دهست و وهک قسه‌ی میژوونووسان نییه. به‌لگه بۆ سه‌لماندنی ئەو دێرانه له بهر دهست دایه. هەر وه‌ها به‌لگه بۆ ئەوهش له بهر دهست دایه و ده‌کرئ به‌سه‌لمیندریته که له پۆژه‌ه‌لاتی ناوه‌پراست هیچ ده‌وله‌تیکی سه‌ربه‌خۆ و ج‌وودی نییه هەر کام له‌وان به‌شیوه‌یه‌ک به‌کرئ‌گی‌راوی لایه‌ن‌یکن.

سۆقیه‌ت و که‌سانی سه‌ر به‌ وان به‌لگه‌ی ساخته‌یان ساز کردووه تا وینه‌یه‌کی ناشرین له سه‌ر "جنابی حضرتی قاضی محمد" سه‌رۆک کۆماری کوردستان ساز بکه‌ن. لێره باس له چه‌ند نموونه له‌و کاغه‌زه ساختانه ده‌که‌ین و ساخته‌بوونیشیان ده‌سه‌لمینین.

کاتی‌ک که "ایران" ریگه‌ی پێ درا تا حکومه‌تی خودموختاری نه‌ته‌وه‌یی ئازهربایجان و کۆماری سه‌ربه‌خۆی کوردستان له ناو به‌ری، سیاسه‌توانانی کورد به‌لگه‌کانی به‌ر ده‌ستیان سووتاند تا "ایران" به‌لگه‌ی به‌ دژی ئەو کوردانه وه ده‌ست نه‌که‌وی که پش‌تیوانی کۆماریان کردبوو. سه‌رۆک کۆماری کوردستان ده‌یزانی که کاردانه‌وه‌ی حکومه‌تی "ایران" چ ده‌بی و ئاگاداریش بوو که له ته‌وریز چ رووی دابوو و هەر بۆیه گه‌ره‌کی نه‌بوو کوردیش تووشی هه‌مان کاره‌سات و به‌سه‌ره‌ات بی که ترکانی ته‌وریز تووشی بیوون. ئەمه بۆ "جنابی حضرتی قاضی محمد" ی گه‌لیک گ‌رنگ بوو که کورد به‌ ده‌ستی حکومه‌تی فاشیستی "ته‌هران" وه‌ک ترکه بی‌پش‌تیوانه‌کانی ته‌وریز نه‌کوژرین. ئەو خۆی کرده قوربانی خه‌لکی خۆی و له پیناو ووشه‌کانی خۆیدا پاوه‌ستا، چوون سویندی خواردبوو که خه‌یانه‌ت به‌ کورد و کوردستان نه‌کا. "جنابی حضرتی قاضی محمد" تا گیانبه‌خشی به‌رامبه‌ر نه‌ته‌وه‌ی کورد وه‌فادار بوو. له خۆپاش نییه که ئەو واتایه‌کی زۆری له نیو نه‌ته‌وه‌ی کورددا هه‌یه. ئەو سه‌نبولی نیشتمانه‌په‌روه‌ری و وه‌فادارییه و ئەو پۆژه‌ی که تیندا له سیداره درا، پۆژی شه‌هیدانی کوردانه.

"امیر علی لاه‌رودی" که له سه‌رکردایه‌تی "فرقه‌ دمکرات آذربایجان" دا بوو، کتیبی بیوگرافی خۆیدا به‌ نیوی "یاد مانده‌ها و ملاحظه‌ها" بلاو کردۆته‌وه. ئەو په‌رتووکه

به زمانی پارسی له باکو به چاپ گه‌یشت. لاپه‌ره‌ی ئینتیرنیتی "وینه‌کانی کۆماری کوردستان" ئەو زانیارییه‌ی بلاو کردۆته‌وه که "لاهرودی" سی نامە‌ی له لاپه‌ره‌کانی ۳۳۵ تا ۳۵۷ ی کتێبه‌که‌ی بلاو کردۆته‌وه و نووسیویتی که "جناب حضرتی قاضی محمد" سه‌رۆک کۆماری کوردستان ئەو نامانه‌ی بۆ "باقرۆف" ناردوووه. پێش ئەوه که نامه‌کان نیشان بده‌ین، پێویسته ئەمه‌ش بلێین که به‌رپرسی لاپه‌ره‌ی ئینتیرنیتی "وینه‌کانی کۆماری کوردستان" له‌م پێوه‌ندییه‌وه نووسیویتی:

>> له هەر سێک نامه‌کان دا ئیمزای پێشه‌وا قازی محمه‌د به به‌راورد کردن له گه‌ل سه‌رچاوه‌ی دیکه دا به جوانی ده‌ناسریته‌وه و چ گومانیک له ره‌سه‌ن بوونیدا نییه‌>>. ⁹⁹

له لاپه‌ره‌ی داها‌توودا وینه‌ی ئەو سی نامه‌یه ده‌بینن. پێشه‌کی پێویسته ئەمه بگوترێ که به‌رپرسی لاپه‌ره‌ی ناسراوی "وینه‌کانی کۆماری کوردستان" پوو‌نی نه‌کردۆته‌وه که ئەو سی ئیمزا ساخته‌یه‌ی ده‌گه‌ل کام سه‌رچاوه‌ی دیکه به‌راوردی کردوون! کامه نموونه له ئیمزاکانی "جنابی حضرتی قاضی محمد" بۆ به‌راوردکردن به‌کار بردراون، کاتیک که نووسیویتی به بی گومان ئەو سی ئیمزایه ئی "جنابی حضرتی قاضی محمد" ن؟

ئەو پێویست بوو چەند نموونه‌یه‌کی له ئیمزاکانی "جنابی حضرتی قاضی محمد" بلاو کردباوه که هه‌یه‌تی، و هه‌روه‌ها پێویست بوو پوونیشی کردباوه که نوسخه‌ی ئۆرجینالی نموونه‌کانی ئەو له کوێ راده‌گیرین بۆ ئەوه ره‌نگه کۆنترۆلیک پێویست بێ. لیکۆله‌ریکی پسپۆر شتی ئاوا نانووسی به بی ئەوه که به‌لگه‌یه‌ک بداته به‌ر ده‌ست. ئینجا ئەو پوو‌نی نه‌کردۆته‌وه که چ توانا و زانستیکی له پێوه‌ندی به "تأیید" کردنی به‌لگه و ئیمزا هه‌یه! کاری ئاوا ده‌بی له لایه‌ن شاره‌زاییکی تایبەت به "تأیید" کردنی به‌لگه و هه‌لسه‌نگاندن و ... بگوترێ.

حضرت

بیوک اذریا کمانی اعظم بهیری آبا و باسرا کلمز بهیر معول شمعول بهیر معول بهیر معول

ایندی که برشم کیچک عدن کاروانرا اوز ندر نصلکی

تمام ایدوب بینی دان کرب علم و کمال و اوز اولکده

ایشیق لاند رمو ایچون قاید رلار و قتی غنیمت

بیلیم اوز صمیمی سلام لاری تقدیم ایدوب و بقاضا

ایلم که سؤگلد سوز صاده بیور بهر که نرن سراع

و بیور کتر کورد لانت باره سنده کاملاً عملی اولوب

واو جنبات بیفر خواه لوق لطف لاری جددی

تقصیب اولونسون حرر قاضی

دومین نامه قاضی محمد به میر جعفر باقر اف
سولسون

محترم آذربایجان خلقین آتاسی و بیوک معلی اولان جناب میر جعفر باقراوف
 اولاً شخصاً من و نیز کورد خلقی طرفدن سیزه و آذربایجان ملتیه چوق لی سلام لاری سیرمله باهم خورش
 آزاد و خوشبخت بیر خلق کیسی اوله و قجه اوزون ایللار بوی یاشاماقرنی اورگدن آرزواید بویک
 ستم بکتربی یازماقده مقصودم اوندان عبارت در که سیز تماناً آرخاین اوله سیز که سیزن و قول اوردونی
 چکدی زحمت لورهدر گیتیه جک و روس قوشونی بیزم قدر مردان، اورک مردان چقمیه جاق
 من هیچ زمان اینا نه بیلیم که روس قوشونی لاری ایراننی برشالده رق نظوم خلق لاردان گوزگوتوروب
 اوز دوغما وطن لار نه گیده جک لار من ایله گیلر که دورت بلس این سوزن گوستر شزله
 یاشایان و نیر روس لارن قایتمه سنن آرزوایدن کورد خلقنی یاددان چقارمیه جاق ستر و بیزم
 حیاتی گونده لک مسئله لار مزراق لانه جاق ستر.

کورد ملت آذربایجان له باهم اوز ملت، وطنی و آزاد لنی اوغرنده دائماً دشمن له و رشتر جاق لار
 آرتق میدان ناموس لی نن دور

بیز کورد ملت سکز کورک نزله متمدن بیر ملت بولماق له باهم اوئی ده یاخش بیلیک که
 آزاد لنی سیون بیر ملت بیر لیک و مبارزه نی ایتمه لیدر
 آزادلق مباره سز و قانسز ممکن دگل در

بیز کورد ملت هیچ وقت طرانه باش ایمرگ لاکن، سیز دن بیر خواهشم وار :
 ا کورد ملتنی اوز قاینی یواسنده بسله دیکیز کیسی اولاری اوچونجه یاددان چقارمیه
 و دائماً گوز قلاق و یرن

سیز بیزه بیر بیز کورد خلقی مقابلنده یوز بورجلی اولماق حاضر خ
 ۲ - بیر خواهشم وار که بیزه گوندر دگر یولدش عیسی زاده تیز لیلکه گری قایتوق
 منه برایش چوق تعجب گیلر بیر انسان که ناموس له ایشله یه، زحمت چکه خلق مدافعه
 قوشونی یار ادا سرحدی محکم لندره خلق آراسنده حرمته مالک اولایردن ایسه
 روس لارن گیتیه سی و کورد خلقن دشمن له مبارزه امتحانی و یرن زمان یولداشنی
 گیتیمک فکرنی دوشهرک بیزی ترک ایتمه سی منی معطل قویور

دیمن بر بهانه اییدی منه گویره صلاح الدینه بیزم حقیر سیزنگی قدر اوله بیلر
 چرنله او اولاً ساویت اوغلی و ایلیغنی کورد در - بونه گویره سیز دن خواهش ایدرم
 هیچ اولمه سالیشی باشه چاستر انه قدر یولدش عیسی زاده نی و یولداشنی تشریفی
 گیری قایتمه ستر چوق سلاغ و خوشبخت اوله ستر سیزی اونتمه یان هم دوست

محرر قاضی

سومین نامه محمد قاضی به میر جعفر باقراوف

دوشنبه



وزارت ہیزی کوردوستان

* مہاباد *

میر جعفر باقر اف

ادبیاچان کومونیت پارٹیا سنن باشی کاتبی جناب

جوق اہرامہ عرض اولونور سردشت دستورویانہ رابونلاندہ

رشن اندہ مانگلا واردر ویردہ سنہ شہزہ اولارن

شکرن مرکزہ طیارہ وار بونہ کورہ سزدن چوق خواہش

ایدرم ابریدرہ شہزہ اوچ مانگ وایکی ضد طیارہ طوی

بیزہ ورسونلاندہ محمد قاضی ۱۲/۵۹/۴۹

27

1

وا ویدەچی کە بەرپرسی لاپەرەمی ئینتیرنییتی "وینەکانی کۆماری کوردستان" زانیارییەکی ئەوتۆی لە مەر "جنابی حضرتی قاضی محمد" سەرۆک کۆماری کوردستانی سەرپەخۆوە نەبی.

هەر وەک لە وینەکانی لاپەرەکانی داها توودا دەبینرێ، سێ دەستخەتی جیاواز لە سێ نامەکەمی "لاهرودی" دا دیارە. لاپەرەمی ئینتیرنییتی "وینەکانی کۆماری کوردستان" و "لاهرودی" هیچ نموونەییەکیان لە دەستخەتی "جنابی حضرتی قاضی محمد" بلاو نەکردۆتەو! ئەمە گەلیک گرنگە بزانی کە کێ ئەو نامانەمی نووسیوە کە ئەو دوو سەرچاوەیە لەم پێوەندییەو هیچ زانیارییەک نادهنە دەست خۆینەر! بە پێی ئەو بەلگە راستەقینانەمی کە لە بەر دەست دان و لیژە دەخرینە بەر چا، ئیمە دلنیاین کە هیچکام لەو سێ نامانە بە دەستی "جنابی حضرتی قاضی محمد" نەنووسراون و ئیمزاش نەکراون. گەلیک ساکارە کە لۆگۆ و ئارمیک لە نامەییەک را بۆ سەر کاغەزیکی دیکە کۆپی بکری. لە سەر تیکنیکی "جەل"ی نامە، ئارم و لۆغۆ و ئیمزا پێشتر مامۆستا "حسن ایوب زاده" (گۆران) ڕوونکردنەوومی جوانی بلاو کردۆتەو. ئەو کە قانونی خۆیندوو، پێشتر "جەل"بوونی ئەو سێ نامەییە بە میتۆدی خۆیان باس کردوو و بلاویش کراوەتەو. نامەییەک کە لە لایەن سەرۆک کۆماری دەولەتیکی سەرپەخۆ بۆ سەرۆک کۆماری ولاتیکی خودموختار دەنیردری، پێویستە هەندیک بە شیوەمی پرۆفیشیۆنەل و ریک و پیک بنووسری کە ئەو تاییبەتمەندیانە لە سێ نامەمی بەرباسدا وجودی نییە. لە نامەمی یەکەم و دووهمدا، تەنیا ئیمزا لیدراوە بەلام لە نامەمی سێهەمدا ئەو کەسەمی کە ئیمزای کردوو، ریکەوتیشی لە تەنیشت ئیمزاکە نووسیوە. نامەییەکی فەرمی کە سەرۆک کۆماریک بینووسی، پێویستە کە ریکەوتی لە سەر بنووسری. ئەو کەسەمی کە ئیمزای کردوو، نووسیویتی "محمد قاضی". لە نووسین بە پیتی "عربی" کە سەرچاوە لە خەتی ئارامی وەردەگری، ووشەمی "قاضی" سێ نوقتهمی هەیه. کاتیک ووشەییەک سێ نوقتهمی هەبی، دەکری ئەو نوقتانە بە شیوەمی جۆراوجۆر بنووسری. مرۆف دەتوانی هەر سیک نوقته بە جیا لە یەک بنووسی، دەکری دوو دانەیان بە یەکەووە وەک هیلکی راست(-) تیکەل بکری

نوقتهی سیهه‌میش به جیا بنووسریت. هه‌روه‌ها ده‌کرئ که هه‌ر سیک نوقتهی وشه‌که له خه‌تیکی خوار و که‌وانی هه‌ به‌یه‌که‌وه تیکه‌ل بکرین، به‌لام به پیتی عاده‌ت و نووسین پاش ماوه‌یه‌که هه‌ر مروفتیک به شیوه‌یه‌کی تایبه‌ت به خوی نوقته‌کان له وشه‌کاندا ده‌نووسی. به تایبه‌تی له ئیمزادا که ده‌بی ئه‌و حاله‌ته‌ه‌ته‌ه‌تمه‌ن له به‌ر چاو بگیری.

له‌نامه‌ی یه‌که‌مدا ده‌بینرئ که ئه‌و که‌سه‌ی ئیمزاکه‌ی لیداوه، هه‌ر سیک نوقته‌ی ناوی "قازی" به‌یه‌که‌وه وه‌ک خه‌تیکی خوار و که‌وانی تیکه‌ل کردووه، به‌لام له‌نامه‌کانی دووه‌م و سیهه‌مدا جیاوازن. له‌نامه‌کانی دووه‌م و سیهه‌مدا دوو نوقته‌ی پیتی "ق" له‌ ناوی "قازی" دا به‌ شیوه‌ی هیلکی راست (-) تیکه‌ل کراون و نوقته‌ی پیتی "ض" به‌ته‌نی نووسراوه. شوینی نوقته‌کانیش هه‌ندیک لیک جیاوازن وه‌ک له‌ ئیمزای نامه‌کانی دووه‌م و سیهه‌مدا ده‌بینرئ. له‌نامه‌ی دووه‌مدا نوقته‌ی پیتی "ض" که به‌ته‌نی نووسراوه، ریک له‌سه‌ر دوو نوقته‌که نووسراوه که وه‌ک هیل ده‌گه‌ل یه‌ک تیکه‌لن به‌لام له‌نامه‌ی سیهه‌مدا نوقته‌ی پیتی "ض" له‌و شوینه‌دانه‌ندراوه که له‌نامه‌ی ژماره‌ دوو دا ده‌بینرئ. (ئه‌م تاقه جیاوازییه له‌چاو جیاوازییه‌کانی دیکه زور گرنگ نییه و ئاساییه که شوینی نوقته هه‌ندیک جیاوازتر بئ به‌لام جیاوازییه‌کانی دیکه ئاسایی نین و پیوه‌ندی راسته‌وخویان به "عاده‌ت و راهاتنی مروفت له ئیمزاکردندا هه‌یه).

دوو نامه‌ی یه‌که‌م لوگوویان له‌سه‌ر نییه به‌لام نامه‌ی سیهه‌م لوگووی پیوه‌یه! گه‌لو نامه‌یه‌کی فه‌رمی ده‌بی ئاوا بئ؟ به‌دنیاییه‌وه نا.

پرسیاری گرنگ ئه‌مه‌یه که نوسخه‌ی ئورجینالی ئه‌و سئ نامه‌یه له‌کوی راده‌گیرین؟ کامه ئارشوو له‌کامه ولات؟ ئه‌م زانیاریانه پیویستن تا خوینه‌ر/لیکۆله‌ر بو کۆنترۆلکردنی بواری بو ره‌خسابی.

نووسه‌ری ئه‌م نامیلکه‌یه هه‌چ زانستیکی سه‌باره‌ت به‌ ئیمزا و ره‌سه‌نناسینی به‌لگه نییه، به‌لام به‌هوی ئه‌وه که به‌لگه‌ی راسته‌قینه له‌به‌ر ده‌ست دایه و ده‌خرینه به‌ر

چاوی خوینەر (پیی حاشکردنیشی نییه)، هەر بۆیه ریگه به خۆی دەدا ڕهخنه ئاراسته‌ی ئەو که‌سانه بکا که به بی ئەوه که زانست و ئاگایه‌کیان هه‌بی و خۆیان به لی‌کۆ‌لەر ده‌زانن، چه‌ند به‌لگه‌ی ساخته و سازکراو به ڕه‌سه‌ن پیناسه ده‌کن.

له‌م نامانه‌دا چ نووسراوه؟ گرنگی ئەو به‌ ناو به‌لگانه له‌ چ ئاستیک دایه؟

"لاهرودی" و به‌رپرسی لاپه‌ره‌ی ئینتیرنی‌تی "وینه‌کانی کۆماری کوردستان" ده‌بیژن که "جنابی حضرتی قاضی محمد" له‌ نامه‌ی یه‌که‌مدا "باقرۆف" ی به "باوکی کوردان" ناو هیناوه! "لاهرودی" و به‌رپرسی لاپه‌ره‌ی ئینتیرنی‌تی "وینه‌کانی کۆماری کوردستان" پینان وایه "جنابی حضرتی قاضی محمد" که‌سیکی وه‌ک "باقرۆف" ی به "باوکی خه‌لکی ئازهربايجان" ناو بر دووه و وا واتا ده‌به‌خش که "جنابی حضرتی قاضی محمد" کوردیشی وه‌ک به‌شیک له‌ ئازهربايجان هینایته ئه‌ژمار و نه‌ک وه‌ک نه‌ته‌وه‌ی کوردا! له‌ نامه‌ی سی‌هه‌مدا "لاهرودی" و به‌رپرسی لاپه‌ره‌ی ئینتیرنی‌تی "وینه‌کانی کۆماری کوردستان" ده‌بیژن که "جنابی حضرتی قاضی محمد"، "باقرۆف" ی به "سیکریتیری گشتی حیزبی کۆمونیستی ئازهربايجان" ناو بر دووه.

سه‌یره که سه‌رۆک کۆماریکی وه‌ک "جنابی حضرتی قاضی محمد" که ئیمه زانیاری زۆرمان سه‌باره‌ت به‌و هه‌یه، نامه‌ی به‌و شیوه‌یه نووسی. له‌ نامه‌یه‌کدا "باقرۆف" ی به‌ باوکی کوردان ناو بر دبی، له‌ نامه‌یه‌کی دیکه‌دا به‌ سیکریتیری حیزبیک، له‌ نامه‌یه‌کدا وه‌ک کوردیک نامه‌ی نووسی و له‌ نامه‌یه‌کی دیکه‌دا کوردی به‌ به‌شیک له‌ ئازهربايجان ناو بر دبی و نه‌ک وه‌ک کوردستانی!

ئیمه به‌ پیی ئەو زانیاری و به‌لگانه‌ی ده‌ستمان پیی ڕاگه‌یشتوو، ده‌زانین که "جنابی حضرتی قاضی محمد" زۆر کورت و پوخت قسه‌ی ده‌کرد و ده‌ینووسی و هه‌رکات له‌ هه‌لس و که‌وت و نووسین و قسه‌کردندا هه‌رکات خۆی به‌ شیوه‌یه‌کی ستاندارد زۆر به‌رپز و به‌رز و ئاکادیمی ڕاده‌گرت. پيش ئەوه که به‌ بی هه‌چ چه‌شنه‌ گومانیک ساخته بوونی ئەو ئیمزایانه به‌سه‌لمینین، حه‌ز ده‌که‌م ئاماژه به‌ که‌سیک

بکهه که له ۵۳ کهسیک بوو که له دهستیکی دامه‌زرانی حیزبی "توده" دهگه‌ل ئه‌و حیزبه بوو. "بزرگ علوی" ناویکی ناسراوه بو هه‌موو "ایران" یه‌ک. یه‌ک له چه‌ند ئیلیتیکی که زۆرینه‌ی "ایران" یه‌ه‌کان رێزبان بو‌ی هه‌یه. "بزرگ علوی" دهگه‌ل چه‌ند کهسیکی دیکه له "طهران" هه‌ سه‌فه‌ریان بو مه‌هاباد کردبوو و له نزیکه‌وه به خزمه‌تی "جنابی حضرتی قاضی محمد" گه‌ییشتبوون. پێویسته ئه‌مه‌ش بگوترێ که باسی سه‌فه‌ر و دیمانه‌ی ئه‌و چه‌ند کهسه له ژماره‌ی یه‌که‌می رۆژنامه‌ی کوردستان چاپی مه‌هاباد له به‌رواری ۱۱ی ۱۹۴۶دا پشتراست کراوه و ناوی "بزرگ علوی" له یه‌که‌م ژماره‌ی کوردستاندا هاتوو. "بزرگ علوی" له مارس‌ی ۱۹۸۵ی زایینی له لایه‌ن کهسیک به‌ ناوی "باقر مؤمنی" له شاری پارێس دیمانه‌ی دهگه‌ل کرابوو. "علوی" بو "مؤمنی" باس کردبوو که کاتیکی چووبوو نه مه‌هاباد ره‌وشی شار به چ شیوه‌یه‌ک بوو. ئه‌و پێی وابوو که دینتی هه‌ندیکی شت بو ئه‌و ئاسایی نه‌بوو. "مؤمنی" له "علوی" پرسیبوو که ئه‌دی سه‌باره‌ت به‌و شتانه دهگه‌ل "جنابی حضرتی قاضی محمد" هه‌یچ قسه‌یه‌کی کردبوو؟ "بزرگ علوی" له ولامدا به "مؤمنی" گوتبوو که:

>> نا، نا! ئه‌و [جنابی حضرتی قاضی محمد] ئه‌وه‌نده به ئه‌ده‌ب و ئیحترامه‌وه له‌وی دانیشتبوو و وه‌ک پێغه‌مبه‌ران قسه‌ی ده‌کرد که مرو‌ف نه‌یده‌وی‌را [له‌ پرووی هه‌ل نه‌ده‌هات] له‌و قسانه‌ بکا. بو من که به هه‌ر شیوه‌ ئاوا بوو. ئه‌وانی دیکه‌ش به هه‌مان شیوه نه‌یانپرسی.<<

ئه‌مه ئه‌ندامیکی حیزبی "توده" یه که باس ده‌کا "جنابی حضرتی قاضی محمد" کێ بوو. نه‌یارانی کورد یه‌کجار ناشاره‌زا بوون که به‌لگه‌ی ئاوا ساخته‌یان ساز کردوو. "حکومت ملی آذربایجان" زۆری هه‌ول دا که "جنابی حضرتی قاضی محمد" رازی بکا که ناوچه کوردستانیه‌کان به شیوه‌ی خودموختاری له ژێر ده‌سه‌لاتی ئازهربايجان

بەرپۆه بچى. ئەوان خەونى ئەوھيان دىبوو كە بەشىك لە كوردستان بە سۆڤىيەتەو بەروونەو گەر "ايران" نەيوستبا رېگەى دەسەلات بۆ حىزبى "تودە" ئاوەلە و بەرىن بكا و نەوتى باكوورى "ايران"يان پى نەدرى.

كاتىك "باقرۆف" پىشنىارى مافى ئىتتىكى كوردانى لە ژىر دەسەلاتى ئازەربايجان باس كرىبوو، "جنابى حضرتى قاضى محمد" كاردانەوھىيەكى بەرپرسانەى بەرامبەر نەتەو و نىشتمان لە خۆى نىشان دابوو و بۆى پوون كرىبوونەو كە كورد سەربەخۆى گەرەكە. تەنانەت بە "باقرۆف"يش گوتراوو كە گەر كورد داواى خودموختارى كرىبا، ئەوكات لای "طهران" داوايان دەكرد نەك لە لای ئازەربايجان. رېبەرىكى ئاوا كە بەم شىوھىيە لە سەر كەرامەت و سەرورەى نەتەوھەى خۆى قسە بكا و هىچ بەھا و "اعتبار"ىك بە وىستى سۆڤىيەت نەدا، هىچكات خۆى بۆ كۆمۇنىستىكى دەستكردى ستالین داناھىنئىتەو و بە باوكى كوردى ناو بەرى و داواى تانك و چەكى لى بكا.

راستى چىيە؟ ئەو "قاضى محمد"ە كى بوو؟ بۆ پىمان واىە كە ئەو نامانە ساختە و سازكراون؟

ئىمە لە نزىكەى ۵۰ كەس وەك پىشمەرگەى ھىزى پىشەوا، مېژوونووس، سىياسەتوان و ..ەمان پرسىار كرىوو كە ناوى "پىشەوا قاضى محمد" چ بوو؟ جيا لە دوو كەسىان ئەوانى دىكە ھەموو پىيان وابوو كە پرسىارىكى زۆر سەيرمان لى كرىوون! كىشەكە لىرە داىە. زۆرىنە نازانن كە نىوى دروستى "جنابى حضرتى قاضى محمد" چ بوو! ئەو بە ناوى "قاضى محمد" ناسراو. ھاوكات زۆر كەسىش ناوى "پىشەوا"ى بۆ بەكار دەبەن. ھەندىك دەبىژن "محمد قاضى" و زۆرىنە لە "قاضى محمد" كەلك وەردەگرن. لە نىو بنەمالەى "قاضى"دا گەلىك ئاسايىيە كە سى ناو بۆ پىناسەكردى ئەندامانى ئەو بنەمالە گەورەىيە بەكار بېردىرئ بەلام ھەشن كە سى ناويان نىيە. ھەندىك لەوانىش سى ناويان ھەبوو و يەكيان بە پىى وىستى خۆيان لا بردوو و دووى بەكار دەبەن. بۆ ئەو كە وىنەشمان ھىنابىتەو، دەتوانىن بۆ وىنە ئامازە بە

ناوی به‌پێزان "شینەیی قاضی" (ناسراو بە کاک شینە)، "عمر قاضی"، عبدالله قاضی، "قاسم قاضی" و ... هتد بکەین. هەرکام لەمانە ناویکی بچووکیان هەیه و ناوی بنەمالەشیان "قاضی" یە. بەشیکێ دیکە لەو بنەمالە گەورەیه سی ناویان هەیه و دوايه دوو دانەیان بەکار بردوو. بۆ وێنە دەتوانین ئاماژە بکەین بە "رحیم سیف قاضی" که لە دوایدا گوێی بە "رحیم قاضی" و نمونەیی دیکەش بۆ هێنانەو هەیه وەک کوێی "جنابی حضرتی قاضی محمد" و ... هتد. بەشیکیش لە ئەندامانی ئەو بنەمالە گەورەیه سی ناویان هەبوو و ئیستاش بەکاری دەبن. بۆ وێنە یەک لەو کتیبانەیی که وەک سەرچاوه که لکم لی وەرگرتوو، کتیبیکە که لە رووی یادداشتهکانی میرزا "خلیل فتاح قاضی" نووسراو. بۆ ئەو که چەند وێنەیهکی دیکەشمان هێنابیتەو دەکرێ ئاماژە بکەین بە به‌پێزان "سعید منصور قاضی"، "سامرەند مصباح قاضی"، "عبدالرحیم جوانمرد قاضی" و ... هتد.

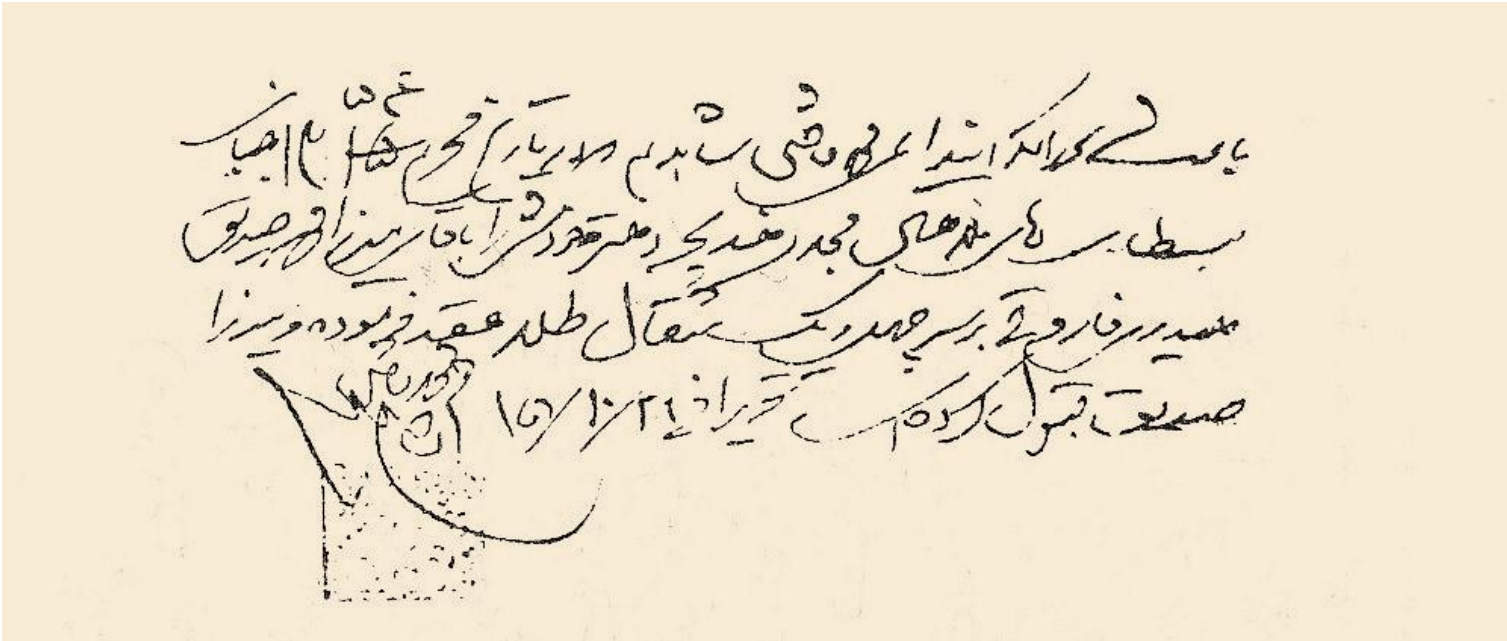
چما گرنگی هەیه که باسی ئەم ناوانە بکەین؟

بە هۆی ئەو که "جنابی حضرتی قاضی محمد" ناویکی دیکەشی هەبوو، گرنگترین خالیک که سەرنجی تایبەتی پێ نەدراو. "جنابی قاضی علی" که دادوەریک بوو لە مەهاباد، دوو کوێی هەبوو. میرزا "خلیل فتاح قاضی" که پەرتووکی کورته میژووێ بنەمالەیی "قاضی" لە رووی یادداشتهکانی ئەو نووسراو نەتەو، نووسیویتی که کورەکانی "جنابی قاضی علی" ناوی "محمد همام" و "ابولقاسم سدر"یان لە سەر داندرا. "محمد همام" ناوی بچووکی راستەقینەیی جەنابی پێشەوا بوو. "محمد همام قاضی" ناوی تەواوی "جنابی حضرت قاضی محمد" بوو. ئەمەیی که گرنگی پربایەخی هەیه و بەلگەکانیش پشتراستی دەکەنەو ئەمەیه که سەرۆک کۆماری کوردستان هەمووکات ناوی تەواوی خۆی واتە "محمد همام قاضی" لە ئیمزاکردندا بەکار دەبرد. ئیمە هەندیک نامەمان لە ساڵی ۲۰۰۸ی زایینی دیووو که پیمان وابوو "جنابی حضرتی قاضی محمد" ئیمزای کردبوون. لەو نامە ساختە و سازکراوانەدا ئیمزاکان بە شیۆهیی "محمد قاضی" نووسراون. بەلام ئەوهی که راستییه و حاشای لی ناکرێ

ئەوھىيە كە سەرۆكى كۆمارى سەربەخۆ و "مستقل"ى كوردستان لە ئىمزاكانىدا ھەركات لە ناوى "محمد ھمام قاضى" كەلكى وەردەگرت. يەكەمجار كە چاومان بە ئىمزاي پراستەقینەى جەنابى پيشەوا كەوت، لە پەرتووكى مامۆستا "سید محمد صمدى"دا بوو. لەویدا دىتمان كە لە ژێر ناوى "محمد قاضى" ووشەيەكى دیکەش نووسراو كە بۆمان پوون نەبوو دەبى چ بى. پاش لىوردبوونەوھىيەكى زۆر بىرمان كردهو كە پەنگە ئىمزاي جەنابى پيشەوا بە شىوھى "محمد قاضى ھمام" بوو بەلام پاش ئەو كە پيوەندىمان بە خەلكى شارەزا و جىي متمانەوھ گرت، بۆمان دەرکەوت كە ناوى تەواوى سەرۆكى كۆمارى سەربەخۆى كوردستان "محمد ھمام قاضى" بوو. لەو كتیبەدا ھەر وەك لە لاپەرھى داھاتوودا دەبىنرى، توانىمان دوو نوسخەى دەستخەت و ئىمزاي "جنابى حضرتى قاضى محمد"مان وە دەست كەوئى. لە دواییدا دەستمان بە وەشانى كوردى پەرتووكى "كورتە مێژووى بنەمالەى قازى لە وىلايەتى موكرى" رابگا. میرزا "خليل فتح قاضى" زانىارىيەكان و راستىيەكان بۆ ئىمە لەو كتیبەدا پشتراست دەكاتەوھ. لە لاپەرھى ۹۰ى ئەو كتیبەدا نووسراو كە ناوى سەرۆك كۆمارى كوردستان "محمد ھمام قاضى" بوو و نامەيەكیش بە ئىمزاي ئەو لە لاپەرھى ۲۵۰ى ئەو كتیبەدا دانراوھ. وینەى بەلگەكە بە شىوھى پەش و سىپى چاپ كراوھ. ئىمە توانىمان دەستمان بە وینەيەكى پەنگى ئەو بەلگەيە رابگا كە جوانتر راستىيەكان پشتراست دەكاتەوھ. گرنكى ئەوھش لەمە دایە كە خودى بنەمالەى "قاضى" لە مەھاباد پەسەن بوونى ئەو بەلگە و ئىمزاىانە پشتراست دەكەنەوھ. ئەوان ئەمەش پشتراست دەكەنەوھ كە ناوى تەواوى جەنابى پيشەوا "محمد ھمام قاضى" بوو. لە لاپەرھەكانى داھاتوودا وینەى بەلگە پەسەنەكان دەخريئە بەر چاوكە "جنابى حضرتى قاضى محمد" سەرۆكى كۆمارى سەربەخۆ و "مستقل"ى كوردستان ئىمزاي كر دوون و نووسىونى.

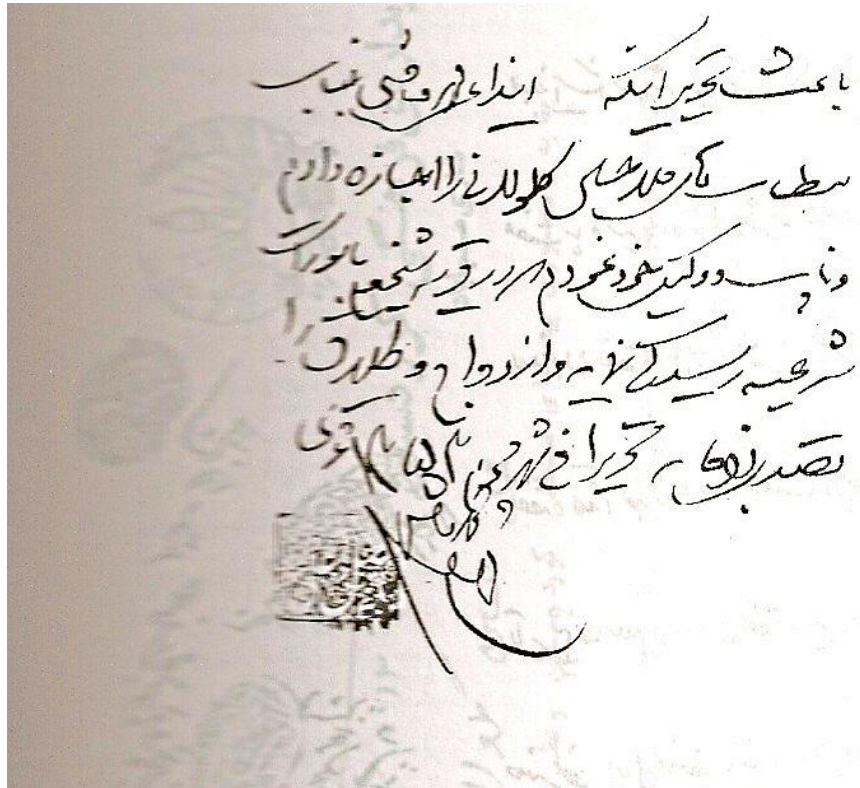
وینەى ژێرەوه دەستخەت و ئیمزای راستەقینەى سەرۆک کۆماری کوردستان "جنابى حضرتى قاضى محمد" نیشان دەدا. ناوەرۆكى نامەکه باس لەوه دەکا که پێشەواى کوردان شایەتى مارهکردنى دوو کهس بوو که زەماوەندیان کردبوو. ئەوەى که لەم نامەیهدا بۆ ئیمه گرنگى و بايهخى میژوووی ههیه ئەمهیه که "جنابى حضرتى قاضى محمد" ریکهوتى له پهناى ئیمزاکهى لێدهدا کاتیک که له سههر شتیکی رهسمى یان گرنگ ئیمزای کردبا. هەر سێک نوقتهکهى ناوی "قاضى" لەم نامەیهدا پیکهوه وهک هیلکی کهوانی تیکه‌ل به یهک کراون. خالی گرنگ لەم به‌لگه‌یه‌دا ئەمهیه که پێشەواى مه‌زن له ناوەرۆکی به‌لگه‌دا نووسیویتی که : من "محمد قاضى" شایه‌تم... له ناوەرۆکی بابەتدا ناوی "محمد قاضى" وهک ره‌والی عادى به‌کار بردوو به‌لام کاتیک که ئیمزای کردوو وهک هه‌مووکاتیک ناوی ته‌واوی خۆی واته "محمد همام قاضى" به‌کار بردبوو. ئەم هیلانه‌ى که له ژێر ناوی "محمد قاضى" ئیمزاکه‌ى دیاره، ناوی "همام" ه که له ئیمزاکه‌ى خۆیدا هه‌رکات به‌م شیوه‌یه ئیمزای ده‌کرد. نوسخه‌ى ئۆرجینالی ئەم به‌لگه‌ به‌ نرخه لای بنه‌ماله‌ى "مجدى" له شارى مه‌هاباد پاده‌گیرى. سیاسى یه‌کجار زۆر بۆ مامۆستای هیژا به‌ریز کاک "سید محمد صمدى".

➤ **Source:** Seyd Mohammad Samadi, The Enclosure Of: Glimpses Of Mahabad History, Kurdisk, 1999 Mehabad, ISBN 964-6806-30-9, Çapemenî Rehrow Mehabad, Çapî yekem, Laperrey 185



له ژیره وه وینه یه کی دیکه له دهستخهت و ئیمزای راسته قینه ی "جنابی حضرتی قاضی محمد" سه روکی کو ماری سه ره به خو و "مستقل" ی کوردستان ده بینن. ناوه روکی نامه باس له وه ده کا که پیشه وای کوردان نوینه ریکی خو ی نار دووه بو گوندیک تا له ووی خزمهت به کار و باری خه لکی ئه ووی بکا. دهستخهتی پیشه وای مه زن ریک له نوسخه ی پیشوو ده چی که دانراوه بهر چاو. وهک لی ره شدا ده بینرئ، "جنابی حضرتی قاضی محمد" له ناوه روکی نامه دا ناوی خو ی وهک "محمد قاضی" نووسیوه به لام کاتیک که نامه که ی ئیمزا کردوو، ناوی ته وای خو ی واته "محمد همام قاضی" به کار بردوو. نامه که تاریخی پیوه یه و هه ر سیک نوقته که ی ناوی "قاضی" وهک نوسخه ی پیشوو به شیوه ی هیلیکی که وانی تیکه ل به یه ک کراون. وهک ده بینرئ ئیمزای ئه م نوسخه یه ش ریک له ئیمزای نوسخه ی پیشوو ده چی. نوسخه ی ئورجینالی ئه م به لگه پر بایه خه لای هیژا کاک "جعفر صادق گلوانی" له مه هاباد راده گیرئ. سپاسی یه کجار زور بو ماموستای هیژا به ریز کاک "سید محمد صمدی".

- **Source:** Seyd Mohammad Samadi, The Enclosure Of: Glimpses Of Mahabad History, Kurdisk, 1999 Mehabad, ISBN 964-6806-30-9, Çapemenî Rehrow Mehabad, Çapî yekem, Laperrey 192



وینەى لاپەرەى داھاتوو بەلگەىھەكى نیوخۆیى بنەمالەى گەرە و خۆشەویستی "قاضى" نیشان دەدا. پێشەكى پێویستە سیاسى زۆر و فراوانم ئاراستەى كاك ناسرى قازى هیژا بكەم كە رێگەى پێدام لەم بەلگە پربایەخ و نازدارەى بنەمالەى "قاضى" كەلك وەربرگرم. ناوەرپۆكى ئەم نامەى پێوەندى بە میراتى ئەندامى بنەمالە ھەى بەلام ئیمزا و دەستخەتییكى لە سەرە كە ھەموو نەتەوہى كورد خاوەندارییەتى. دەستخەت و ئیمزای "جنابى حضرتى قاضى محمد" بە رەنگى شین لە سەر ئەم بەلگەى دەبىنرێ كە ئیتر ھىچ گومانىك بۆ شیوہى لیکۆلینەوہى ئیمە و سەرورەى نەتەوہى كورد ناھیلئیتەوہ. پێشەواى كوردان لە نووسینى كورتى خۆیدا كە لە سەر نامەكە دەبىنرێ، تائیدى مۆر و دەستخەتى باوكى بەرپزى خۆى واتە "جنابى حضرتى قاضى علی" كردووە. سەرنجراكیشە كە رێكەوتیشى رێك لە تەنیشتى نووسیوہ. ئیمزای پێشەواى مەزن بریتىیە لە ناوى تەواوى، واتە "محمد ھمام قاضى" و سێ نوقتەكەى ناوى "قاضى" دىسان لێرەشدا بە شیوہى ھیلئىكى كەوانى تىكەل بە یەك كراوہ. دەستخەت و ئیمزای "جنابى حضرتى قاضى محمد" رێك لە ئەو دوو نوسخەى راستەقینەى دىكە دەچێ كە خراوہتە بەر چاوى خۆینەر. نوسخەى ئۆرجینالى ئەم بەلگە پربایەخە لە مالى "جنابى اسماعیل فتاح قاضى" رادەگیرێ. لە سەر ئەم بەلگە پربایەخە قسەى دىكەشمان بۆ گوتن زۆرە، بلا بمینى...! سەرنج بەدەن كە پێشەواى مەزن لە ئیمزاكەى خۆیدا لە ناوى تەواوى خۆى واتە "محمد ھمام قاضى" كەلكى وەرگرتووە.

از طرف

ممنونان به حبیب کریم از محبت و کرامت

فان طهر سلفان صانم و محترم حضرت محمد

سیدنا محمد بن عبدالله صلی الله علیه و آله

تبرکتها و صلواتها بر او باد و بر ذریه

اندر محراب نبوت و کرامت و ابراهیم و اسحاق

و یساکه و ابراهیم و اسحاق و یوسف

و یساکه و ابراهیم و اسحاق و یوسف

و یساکه و ابراهیم و اسحاق و یوسف

و یساکه و ابراهیم و اسحاق و یوسف

و یساکه و ابراهیم و اسحاق و یوسف

و یساکه و ابراهیم و اسحاق و یوسف

و یساکه و ابراهیم و اسحاق و یوسف

و یساکه و ابراهیم و اسحاق و یوسف

خط و در محراب نبوت و کرامت و ابراهیم و اسحاق و یوسف
و یساکه و ابراهیم و اسحاق و یوسف
و یساکه و ابراهیم و اسحاق و یوسف
و یساکه و ابراهیم و اسحاق و یوسف

فاکته‌کان چ دەبیژن، راستییه‌کان چین؟ ئیمه سی بەلگه‌مان خستۆته بهر چاوی خوینەر که:

۱. ئیمه دەزانین که نوسخه‌ی ئۆرجینالی نامه‌کان له کوی راده‌گیرین.
 ۲. "جنابی حضرتی قاضی محمد" له نامه‌ی فهرمیدا ریکه‌وتی نووسینی نامه‌ی ده‌نوسی.
 ۳. "جنابی حضرتی قاضی محمد" هه‌رکات له ئیمزاکانیدا ناوه‌ی ته‌واوی خۆی ("محمد همام قاضی") به‌کار ده‌برد.
 ۴. "جنابی حضرتی قاضی محمد" هه‌رکات که ئیمزای ده‌کرد، سی نوقته‌ی ناوی "قاضی" له هیلکی که‌وانیدا به‌یه‌که‌وه تیکه‌ل ده‌کرد.
 ۵. ده‌ستخه‌تی "جنابی حضرتی قاضی محمد" له هه‌ر سیک به‌لگه‌ی ره‌سه‌ندا لیک ده‌چن و جیا‌وازییه‌ک نابینرئ.
 ۶. شیوه‌یه‌ک که "جنابی حضرتی قاضی محمد" نووسیویتی ئه‌وه ده‌رده‌خا که زانا و خوینده‌واریکی به‌رز بووه.
 ۷. بنه‌ماله‌ی "قاضی" هه‌ر سیک به‌لگه‌کان "تأیید" ده‌که‌ن.
 ۸. ئیمه جیا له‌و سی به‌لگه‌یه که خستوومانه به‌ر چاوی خوینەر، نمونه‌ی دیکه‌شمان له به‌ر ده‌ست دایه که له داها‌توودا له په‌رتووکیدا بلا‌و ده‌کریته‌وه. ئیمزا و ده‌ستخه‌تی "جنابی حضرتی قاضی محمد" له‌ویشدا هیچ جیا‌وازییه‌کی ده‌گه‌ل ئه‌و سی به‌لگه ره‌سه‌نه نییه که لی‌ره دانرا خزمه‌ت خوینەر. "جنابی حضرتی قاضی محمد" له‌ویشدا هه‌ر ناوی ته‌واوی خۆی واته "محمد همام قاضی" به‌کار بردووه.
 ۹. ته‌واوی ئه‌و نامه سیاسیانه‌ی که به ناوی "جنابی حضرتی قاضی محمد" هوه بلا‌و کراونه‌ته‌وه، هه‌ر هه‌موویان ساخته‌ن، "جعل"ن و سازکراون.
- بروانه‌ئهو نامه‌یه که له لاپه‌ره‌ی داها‌توودا دانراوه و باس له‌و زانیارییه‌ک پشتراست ده‌کاته‌وه که هه‌ندیک نووسه‌ریش ئاماژه‌یان پئ کردووه و ئیمه‌ش پشتر لی‌رده‌دا ئاماژه‌مان پئ کردووه.

نامه‌یه‌کی که له لاپه‌ره‌ی پێشوودا بینرا، له لایه‌ن هیژا "رحمن اویسی" را بۆ مامۆستا "سید محمد صمدی" ناردراوه که له په‌رتووکی به‌پێزیان به ناوی "تاریخ مه‌هاباد" بلاو بۆته‌وه.¹⁰⁰ میرزا "رحمن اویسی" له نامه‌که‌یدا ناوی کۆماری کوردستانی بۆ پێناسه‌کردنی حکومه‌ت به‌کار بردووه، ئه‌و یه‌ک له چالاکفانانی سیاسی سه‌رده‌می کۆمار بوو. ئه‌وه‌ی که زۆر گرنگی هه‌یه ئه‌وه‌یه که میرزا "رحمن اویسی" له‌م نامه‌یه‌یدا باسی له‌وه کردووه که ناوی سه‌رۆکی کۆماری سه‌ربه‌خۆ و "مستقلی" کوردستان، "محمد همام قاضی" بووه و ئه‌وه که ئه‌و به ناوی "قاضی محمد" ناسرابوو. میرزا "رحمن اویسی" باسی کردووه که ئه‌وکات زۆر په‌رۆش بوو که "ایران" هێرشی ده‌برده سه‌ر کوردستان. ئه‌و ده‌یزانی که گه‌ر حکومه‌تی "طهران" ده‌ستی به به‌لگه‌کانی کۆمار که‌وتبا، گیانی زۆر که‌س ده‌که‌وته مه‌ترسییه‌وه، هه‌ر بۆیه پێوه‌ندی به "قادر مدرسی" گرتبوو که له به‌رپرسیانی سیاسی بوو. بۆ ئه‌وه که کات نه‌کوژری میرزا "رحمن اویسی" به قه‌ستی به "قادر مدرسی" گوتبوو که ئه‌و له لایه‌ن "جنابی حضرتی قاضی محمد" وه فه‌رمانی پێ دراوه تا ته‌واوی به‌لگه‌کانی مه‌هاباد و چه‌ند شاریکی دیکه بسووتینن، بۆ ئه‌وه که حکومه‌تی "ایران" ی وه ده‌ستی نه‌که‌ون. ئه‌و شارانه‌ی که میرزا "رحمن اویسی" ناوی بردوون بریتی بوون له مه‌هاباد، نه‌غه‌ده، ورمی، شنۆ، پیرانشار، سه‌رده‌شت، بۆکان، میانداو، تکاب، شاهیندژ، ئه‌فشار، شاپوور و چه‌ند ناوچه‌یه‌کی دیکه. رێک ئه‌و شوینانه‌ی که له ژێر ده‌ستی کۆماری سه‌ربه‌خۆ و "مستقل"ی کوردستان بوون، چوون زیدی داکان و بابانی کوردانن.

لیزه پێویسته ئه‌مه‌ش بۆ خوینهری ئه‌م نامیله‌که‌یه باس بکری که به‌لگه‌یه‌کی ساخته‌ی دیکه‌ش هه‌یه که ئیمزای "جنابی حضرتی قاضی محمد"ی له سه‌ر "جعل" کراوه. ئه‌و به‌ناو به‌لگه‌یه پێشتر له لایه‌ن مامۆستا گۆران (حسن ایوب زاده)ی هیژا ولامی دراوته‌وه و ناراستی ئه‌و کاغه‌زه ساخته‌یه به میتۆدیکی جیاوازه‌وه سه‌لمیندراوه. به هۆی ئه‌وه که هیستا ولامیک له لایه‌ن دوکتووور "کمال فواد" به ئیمه نه‌گه‌بیشتوووه، هه‌ر بۆیه ئیستا نامانه‌ه‌وی هه‌یچ له پێوه‌ندی به‌م به‌ناو به‌لگه‌یه بنووسین. هه‌ر له‌م

نامیلکه یه دا سه لمیندراوه که ئیمزاکه ی سهر ئه و به ناو به لگه یه ی دوکتور "کمال فواد" بلای کردۆته وه ساخته یه و ئیمزای سهر ئه و به لگه ساخته ی بلای کردۆته وه، ئیمزای "جنابی حضرتی قاضی محمد" نییه. ئیمه له ریگه ی به رپرسی حیزبه که ی دوکتور "کمال فواد" له شاری ئوسلو داوای پوونکردنه وه یه کمان کردوه. به پتیست ده زانری کاتیک له سهر ئه و کاغه ز و ئیمزا ساخته یه بدوین که و لامیکمان له لایه ن دوکتور "کمال فواد" وه به دست بگا، گهر و لامیکیشمان پی نه دریتته وه ناچار ده بین هه ندیک فاکت و به لگه بلای بکه یه وه که له ریگه ی لیکۆلینه وه کانه مان دۆزیومه ته وه. بۆ ئیمه هیچ جیی گومان نه ماوه که ترکه رادیکاله کۆمۆنیسته کانی باکو و که سانی سهر به وان له ته وریز و باکو، به لگه ی ساخته یان بۆ چه واشه کردنی میژووی کۆماری سهر به خو و "مستقل" ی کوردستان ساز کردوه. ئیمه تا ئیستا چه ند نمونه یه کمان له و به لگه ساخته و ناراستانه دۆزیوه ته وه که له لایه ن حکومه تی ترکی ته وریز و باکو "جعل" کراون به لام به جیی بلاوکردنه وه و له قاودانی کاغه زی ساخته ی دیکه ی ئه وان هه ز ده که ی بۆ خوینه ری پوون بکه یه وه که مه به ست و هۆکاری ئه وان له و کارانه چ بووه. باقی به ناو به لگه ساخته کانیان راده گرین بۆ دوایی.

ئەو كەسانەى كە وەك پىسپۆر و شارەزا لە سەر مێژووى كۆمارى كوردستان دەكەن، وێدەچى كە بە ھەندىك بەلگەيان نەزانىبى كە سەلمىنەرى زۆر راستىن. سى بەلگە لە لاىەن ئارشىوى نەتەوہى كۆمارى ئازەربايجان لە باكو لەم پێوەندىيەوہ بلاو كراونەتەوہ. ئەو بەلگانە بايەخ و گرنگى زۆريان ھەيە. بەلگەكان لە لاىەن كەسىك بە ناوى "جمىل حسنى" بلاو كراونەتەوہ و كەسىكىش بە ناوى "گەرى گۆلدبىرگ" وەرگىردراونەتەوہ سەر زمانى ئىنگلىسى. ئەم بەلگانە كە لىرە تەنيا ئاماژە بە بەشىكىان دەكرى لە ئارشىوى نىونەتەوہى پڕۆژەى مێژووى شەرى سارد دەست دەكەون. ناو و سەردىرى ھەركام لەو سى بەلگەيە لە ژىرەوہ دەخرىنە بەر چاوى خوينەر. لە نووسىنەكاندا بە ناوى بەلگەى ژمارە يەك، بەلگەى ژمارە دوو و بەلگەى ژمارە سى باس لە راستىيەكانى ئەو بەلگە بە نرخانە دەكەين، ھەر وەك لە ناساندنى بەلگەكاندا ديارى كراوہ مەبەست لە بەلگەى ژمارە ١، ٢ و ٣ كامەيە. بىروانە ناو و سەردىرى ئەو سى بەلگانە.

بەلگەى ژمارە يەك

Decree of the USSR State Defense Committee No 9168 SS Regarding Geological Prospecting Work for Oil in Northern Iran

Date:

06/21/1945

Source:

State Archive of Political Parties and Social Movements of the Republic of Azerbaijan, Baku (GAPPOD AzR), f.1, op. 89. d.104. Obtained by Jamil Hasanli. Translated for CWIHP by Gary Goldberg.

Description:

Stalin orders the begining of oil geological prospect work and oil drilling in Northern Iran during the Soviet occupation of the region.

بهنگه‌ی ژماره دوو

Decree of the CC CPSU Politburo to Mir Bagirov CC Secretary of the Communist Party of Azerbaijan, on “Measures to Organize a Separatist Movement in Southern Azerbaijan and Other Provinces of Northern Iran”

Date:

07/06/1945

Source:

Source: GAPPOD AzR, f. 1, op. 89, d. 90, ll. 4-5. Obtained by Jamil Hasanli. Translated for CWIHP by Gary Goldberg

Description:

The Soviet leadership informs the leadership of the CPAz CC of the decisions taken regarding the need to organize a separatist movement in Northern Iran. The document sets up a step by step plan to insure that the population in Northern Iran can be manipulated to declare independence and join the Azerbaijan SSR.

بهنگه‌ی ژماره سی

Secret Soviet Instructions on Measures to Carry out Special Assignments throughout Southern Azerbaijan and the Northern Provinces of Iran in an attempt to set the basis for a separatist movement in Northern Iran.

Date:

07/14/1945

Source:

GAPPOD AzR, f. 1, op. 89, d. 90, ll. 9-15. Obtained by Jamil Hasanli. Translated for CWIHP by Gary Goldberg.

Description:

Soviet document with instructions on creating the Azerbaijan Democratic Party in provinces in Southern Azerbaijan and Northern Iran. The Soviet leadership suggests that the mass media

بەلگەى ژمارە يەك لە ۱۱ ئارتىكل پىك ھاتوو، بەلگەى ژمارە دوو لە ۱۳ ئارتىكلاندا نووسراو و بەلگەى ژمارە سى برىتییە لە ۶ ئارتىكل. لە ھەر كام لەو سى بەلگانەدا دەبىنرئ كە ھەندىك ئارتىكل لق و ژىر ئارتىكلى ھەيە و مادە و پوونكردنەو و فەرمانى زۆرتى پى زياد كراو. بەلگەكان ۱۰۰% راستن، خودى كۆمارى ئازەربايجان بلاوى كر دوونەتەو، ئارشىوى نيونەتەوھى شەپى ساردىش "تأيد"ى كر دوون و پووداو مېژووويەكان و ھەلس و كەوتى بەرپرسانى سىياسى كۆمارى ئازەربايجان و مۆرە دەستكردەكانيان لە تەوريز دەگەل ئەو بەلگانە يەك دەگرنەو. نوسخەى ئۆرجىنالىيان ديارە كە لە كوئ پادەگىرئ و پىگە بۆ ھەر لىكۆلەرىك ئاوھەلەيە كە زۆرتى لە سەر ئەو بەلگانە بزانی. ئەو بەلگانە بە دوو زمانەكانى تركى، پووسى و ئىنگلىسى دەست دەكەون.

بە پىي ئارتىكلى ۱ى بەلگەى ژمارە يەك، بەرپرسايەتى بە "ئازنەفت" دراو تا چاودىرى و دۆزىنەوھى شوینی نەوت لە باكورى "ايران ئەنجام بدا و بە پىي ئارتىكلى ژمارە ۳ى ھەمان بەلگە دەبا لە دەستگيان لە چەند شوینان و لە ناوچە كوردستانىيەكانىش ھەك شارى "خۆى" ە دامەزراندا تا عەرزى ھەلەنن.

"ستالین" لە رىكەوتى ۶ى ۷ى ۱۹۴۵ى زایىنى فەرمانى بە "باقرۆف" دابوو و نووسىبووى كە سەرۆكايەتى سۆقیەت "سى پى ئا زىد سى سى" (حىزبى كۆمونیستى ئازەربايجان) ئاگادار دەكات تا بزوتنەوھىكى جىايىخووزى لە ئازەربايجانى "ايران" رىك بخەن. بە پىي ئەو بەلگانەى دراو دەبئ پلە بە پلەى بەرنامەكە بچىتە پىش و لەوە دلىنيا بن كە خەلكى باكورى "ايران" فرىو دراون بۆ سەربەخۆى و تىكەلبوون بە ئازەربايجانى سۆقیەت.

بە پىي ئارتىكلى ۲ى بەلگەى ژمارە دوو، "ستالین" فەرمانى دابوو كە حىزبىكى سىياسى بە ناوى "حىزبى دیمۆكراتى ئازەربايجان(آذربايجان دمكرات فرقهسى)" لە

نازه ربايجانى "ايران"ى دابمه زريت و بهو ئامانجه كه بهرپوتوه بهرى جوولانه وه به كه
جيايخوازانه ("تجزيه طلب"انه) بكا.

به پيى ئارتىكى 3ى به لگه ى ژماره دوو، "ستالين" فهرمى دابوو كه كوردكان بو
لاى جوولانه وه ى جيايخوازى له "ايران" رابكيشن و دهسه لاتيكي خودموختاريان له
ناوچه ى خوياندا هه بى. به پيى ئارتىكى 4ى هه مان به لگه، "ستالين" فهرمى به
"باقرؤف" و "يعقوب ئؤف" دابوو كه بهرپرسايه تى بالا به دهسته وه بگرن تا
جوولانه وه ى جيايخوازى تركان له ته ورىز هاوكارى ته واويان ده گه ل كونسولى
سؤقيه ت له ته ورىزى كردبا. به پيى ئارتىكى 6ى هه مان به لگه "ستالين" فهرمى
دابوو كه چهك و چول به حيزبه جيايخوازكانى لايهنگرى سؤقيه ت بدرى. پيشتر
له م ناميلكه يه دا بهرپه رچى ئه و به لگه ساختانه مان داوه كه حكومه تى تركان به نيوى
"جنابى حضرتى قاضى محمد" سازيان كردبوو. خوتان دهسته ت و ئيمزاي
راسته قينه ى "جنابى حضرتى قاضى محمد" تان بينى. له م ئارتىكله دا كه ئاماژه به
به لگه كه شى كراوه، "ستالين" فهرمى به "باقرؤف" و "بولگانين" داوه تا
بهرپرسايه تى ئه و ئه ركه به دهسته وه بگرن. نامه ساخته كانيش كه به ناوى "جنابى
حضرتى قاضى محمد" يش هه ر وا نووسراون كه گوايه "جنابى حضرتى قاضى محمد"
داواى چهكى له "باقرؤف" كردبوو، كه ناراستى ئه و نامانه شمان سه لماند. ئه م
به لگه يه له 13 ئارتىكلاندا نووسراوو و ئارتىكله كان به شيوه به كه ورد سه لمينه رى
پلان و بهرنامه ى سؤقيه ته كه بو باكوورى رؤژئاواى "ايران"ى هه بوو (هه م ناوچه
كوردستانيه كان و هه م ناوچه ترك-نشينه كان).

ئارتىكله كانى ئه و به لگه يه به وردى باس له وه دهكهن كه حكومه تى تركان له
ته ورىزى ته واو دهستكرد و به كرئىگيراو بوون و به دهستى "باقرؤف"ى و به فهرمى
"ستالين"ى كوئترؤل دهكران.

به پێی به‌لگهی ئارتیکلی 1ی به‌لگهی ژماره‌ی سێ، سوڤیهت فه‌رمانی دابوو تا "پیشوری" و "کامبخش" بچنه باکو و سه‌بارهت به دامه‌زرانی "آذربایجان دمکرات فرقه‌سی" قسه بکه‌ن، و ئه‌وه که چلۆن که‌لک له بلاوکراوه‌کانی "خاور نو"، "آژیر" و ... بکه‌ن. ئاماڤج ئه‌وه بووه که حیزبه‌کانی دیکه ده‌گه‌ل "فرقه دمکرات آذربایجان" تیکه‌ل بن. هه‌روه‌ها فه‌رمان به "فرقه دمکرات آذربایجان" دابوو که کۆمیتهی خۆیان له شاره کوردستانییه‌کانی مه‌هاباد، ورمی، خۆی، ماکو و چه‌ند شارێکی دیکه‌دا بکه‌نه‌وه که ئه‌م‌پۆکه خاکی کوردستان نه‌ماون.

به پێی ئه‌و فاکت و به‌لگانه‌ی له به‌ر ده‌ستمان دان، حکومه‌تی ترکی ئازهربايجان له ته‌وریز به‌لگهی ساخته‌ی به شیوه‌یه‌ک ساز کردوو که وا نیشان بدن که گوایه کورده‌کان له ژیر بالی ترکاندا کار و باری خۆیان به‌رپۆه بردوو. ئیمه له داها توودا ئه‌مانه‌ش له‌قاو ده‌ده‌ین و ده‌یسه‌لمینین که زۆر شتی ناراستیان له‌م پۆه‌ندییه‌وه ساز و بلاو کردبوو. ته‌واوی ئارتیکله‌کان و ژیر ئارتیکله‌کانی به‌لگهی ژماره‌ی سێ سه‌لمینه‌ری ئه‌وه‌ن که حکومه‌تی ترکان له ته‌وریز به ته‌واوی ده‌ستکردی سوڤیهت بوو. بۆ زانیاری زیده‌تر ده‌توانن خۆتان چاویان لی بکه‌ن. ئیمه له داها توودا بۆ سه‌لماندنی ساخته‌بوونی هه‌ندیک به‌ناوبه‌لگهی دیکه‌ی سازکراو له لایه‌ن حکومه‌تی ده‌ستکردی ترکان له ته‌وریز، که‌لکیان لی وه‌رده‌گیرین. به‌لگه‌کانی ئارشیوی نه‌ته‌وه‌یی سه‌بارهت به حیزبه سیاسییه‌کان و بزوتنه‌وه‌ی سوسیالیستی کۆماری ئازهربايجان له باکو، سه‌لمینه‌ری ئه‌وه‌ن که "ستالین" (مسکو) و "باقرۆف" (باکو) ئه‌و په‌ری ناجوامیری و گالته‌یان به هه‌ست و بیرى ئازادىخوای جه‌ماوه‌ری ترکی ئازهربايجان کردبوو و ئه‌مه‌شیان به پالپشتی مۆره ده‌ستکرده‌کانی خۆیان له ته‌وریزى ئه‌نجام دابوو. به‌لگه‌کانی ئه‌وان سه‌لمینه‌ری ئه‌وه‌ن که خۆشیان له چاو زله‌یزانی پۆژئاوایی جوانتر و مرو‌قانه‌تر هه‌لس و کهوتیان نه‌کردوو. سه‌یر نییه که سه‌رکرده‌یه‌تی کورد پیداکرێی راشکاوانه و زه‌قیان له سه‌ر سه‌ربه‌خۆیی و "استقلال"ی خۆیان له پۆژنامه‌ی کوردستاندا کردبوو. ئه‌مه‌ش دیسان لای ئیمه سه‌یر نییه که راپۆرته‌ پووسییه‌کان سه‌بارهت به‌و سه‌ر و به‌ندی که ده‌وله‌تی سه‌ربه‌خۆی کوردستان

دامه‌زرا، هیستا بلاو نه‌کراونه‌وه. به فه‌رمی نه‌ناساندنی کۆماری کوردستان باشترین وینه‌یه بۆ تیرۆریزمی نیوده‌وله‌تی به دژی نه‌ته‌وه‌ی کورد و جوانترین وینه بۆ نه‌ته‌وه‌ی کورد که له داها‌تو‌دا ب‌نه‌مای ده‌وله‌تیکی سه‌ربه‌خۆی له سه‌ر دامه‌زری‌ن. "جنابی حضرتی قاضی محمد" خه‌باتی کرد تا ئاسایه‌شیک بۆ نه‌ته‌وه‌ی کورد پیک به‌ینێ تا حکومه‌تی راستیستییه‌کانی "ئانکارا"، "دمشق"، "بغداد" و "طهران" کوردی نه‌تویننه‌وه و چیتر مافه‌کانی ژن و منال و پیاوی کورد بایکۆت و پیشیل نه‌که‌ن. جه‌نابی پیشه‌وا گه‌ره‌کی بوو خه‌لکی خۆی بپاریزی که کورد به به‌سه‌ره‌اته‌کانی "انفال"، هه‌له‌بجه و... توانده‌وه‌ی ئیتنیکی، ئیعدام، زیندانی منالی کورد ته‌نیا به تاوانی کوردبوونی، شه‌که‌نجه و تالانی سامانی به سه‌ردا دووپات نه‌بیته‌وه. "جنابی حضرتی قاضی محمد" خوازیاری کۆمه‌لگایه‌ک بوو که ئیلیتی کورد له زانکۆکان ده‌رس بلیته‌وه و لاوانی کوردی په‌روه‌ده کردبا به جیی ئه‌وه که به ده‌ستی تیرۆریسته‌کانی کۆماری ئیسلامی "ایران" و کۆماری تیرۆریستی تورکیا قه‌سسای و تیرۆر بکرین یان بر‌فریندرین. "جنابی حضرتی قاضی محمد" باش ده‌یزانی خه‌باتی بۆ چ کردبوو و چه‌ند هه‌نگاوێکی گرنگی هه‌له‌ینابۆوه. ئه‌و گه‌ره‌کی بوو که بواریک بره‌خسینی تا مامۆستایه‌کی کورد میدالی پی ببه‌خشریت، به جیی ئه‌وه که به تاوانی فی‌رکردنی زمانی زگماکی به لاوانی کورد به ده‌ستی سیسته‌می جه‌نایه‌تکاری کۆماری تیرۆریستی "اسلامی ایران" له سیداره بدری. ئه‌وان گیانیان له جه‌نابی پیشه‌وا، گیانه‌خت "محمد همام قاضی" سه‌رۆک کۆماری ده‌وله‌تی سه‌ربه‌خۆ و "مستقل"ی کوردستان وه‌رگرت به‌لام ئاگری چه‌مک و ئامانج و ر‌یبازی پیشه‌وای کوردان وه‌ک مۆمیک له دل و میشکی جیله‌کانی پاش خۆی بوژاوه‌ته‌وه و سه‌ربه‌خۆییه‌کیان گه‌ره‌که که پیشه‌وا دایمه‌زرا‌ند.

دریژه‌ی ده‌بی

.

.

.

سەرچاوه‌کان

¹ سه‌رده‌می نوێ (مانگنامه)، ژماره ۱۷، شه‌شه‌م مانگی ۱۹۷۸ی زایینی، ستۆکهۆلم، دوکتوور جمشید حیدری و کریم حسامی

² فریدون حکیم زاده، ساوجبلاغ مکری (مه‌باد در آینه اسناد تاریخی)، شابک ۷-۳۲-۷۹۷۰-۹۶۴-۹۷۸، انتشارات هیوا مه‌باد ۲۰۱۰، لاپه‌ره‌ی ۶۶

³ Jeremy Murray Brown, Portraits of Power, Published by Times books, New York 1979, ISBN 0-8129-0846-5

⁴ دوکتوور عبالرحمن قاسملوو، چل سال خه‌بات له پیناو ئازادی، لاپه‌ره‌ی ۲۶، ده‌توانن له‌م به‌سته‌ره‌ی ژیره‌وه‌ی چاوی لی بکه‌ن

➤ www.kurd.no/komar/40.pdf

⁵ Jemal Nebez, THE KURDS; History and Kulture, translated by Hanne Kuchler, London 2004, pp 10 & 36

⁶ Erling Folkvord (tekst) og Veronica Melå (foto), Kurdistan - om fortid, folk og fremtid, Tapir akademisk Forlag 2003, ISBN 82-519-1810-3, Laperre 151

➤ På side 152 sier Erling at KURDISTAN var en synlig realitet som et land.

⁷ کریم حسامی، پیداجوونه‌وه (گه‌شتیک به نیو بزوتنه‌وه‌ی پزگاربخوازی کورد له کوردستانی ئیران، سوید ۱۹۹۶، ئای ئیس بی ئین ۰-۳۴۰۵-۶۳۰-۹۱، لاپه‌ره‌ی ۲۴۴

⁸ د. ره‌حیم قازی، پێشمه‌رگه، هه‌ولێر ۲۰۰۸، لاپه‌ره‌ی ۸

⁹ پوژنامه‌ی کوردستان، چاپی مه‌هاباد، ژماره ۹، ریکه‌وتی ۲ی ۲ی ۱۹۴۶

11 دکتۆر یاسین سه‌رده‌شتی، کۆماری میلی دیموکراتی کوردستان، لاپه‌ره‌ی ۱۳۲

12 کهمال مه‌زه‌هر، خه‌باتی رزگاریخوازی کورد و ئازهر له ئێران، وه‌رگێرانی ئازاد عبید احمد، چاپی ئاراس، چاپی یه‌که‌م، ههولیر ۲۰۰۴، لاپه‌ره‌ی ۵۰ و ۵۱

13 له سیمیناریکدا که له سه‌ر بزوتنه‌وه‌ی ناسیۆنالیزمی کورد له ساڵی ۲۰۰۷ بێک هاتبوو، مامۆستای هیژام دوکتۆر بورهان یاسین گێرایه‌وه که؛ دوایینجار که دوکتۆر بورهان یاسین گیانبه‌خت کاک دوکتۆر قاسملووی له سوید پیش تیرۆرکردنی به دهستی کۆماری تیرۆریستی ئیسلامی ئێران بینیبوو، گیانبه‌خت کاک دوکتۆر قاسملوو گوتیبوو که زۆر به ئاوات بوو به‌لگه‌کانی کۆماری کوردستان ببینی. ده‌نگی مامۆستای هیژا کاک دوکتۆر بورهان یاسین له ئارشیوی کوردستان یونایتیددا پارێزراوه و که‌سیکی ناسراو و خاوه‌ن ریز لای کوردانه. چالاکه له بواری سیاسی و له زانکۆش وانه ده‌لیته‌وه. ئه‌و په‌رتووکیکی له سه‌ر کۆماری کوردستان نووسیوه و ئانالیزی گه‌لیک به‌هێز و لۆژیکی له سه‌ر ئه‌م به‌شه‌ی میژووی نه‌ته‌وه‌ی کورد له‌و سه‌رده‌مدا کردوه.

سه‌ره‌پای ئه‌وه که دوکتۆر بورهان یاسین ئه‌م راستیه‌ی باس کردوه که گیانبه‌خت دوکتۆر قاسملوو به‌لگه‌کانی کۆماری کوردستانی نه‌بینیبوو، به‌ چاوخشاندنیکیش به سه‌رچاوه‌کانی ئه‌م ئیلیته ده‌کرێ ئه‌وه بزانی که دهستی به به‌لگه‌کانی کۆماری کوردستان نه‌گه‌بیه‌شتبوو. ب‌پروانه په‌رتووکێ کوردستان و کورد که تیزی دوکتۆرپای به‌پزیزان بوو. سه‌رچاوه‌کانی به‌شی کۆماری کوردستانیش ئه‌مه پشتراست ده‌که‌نه‌وه که دهستی به‌و به‌لگانه رانه‌گه‌بیه‌شتبوو. ئه‌مه‌ش ئاساییه چوون له‌و سه‌رده‌مدا هیشتا هه‌ر چه‌توون بوو مرۆف دهستی به به‌لگه‌کانی کۆماری سه‌ربه‌خۆ و "مستقل"ی کوردستان رابگا. به‌لام سه‌ره‌پای ئه‌وه‌ش ده‌بینرێ که دوکتۆر قاسملوو له کوردستان و کورددا باسیکی به‌رگری زۆر جوانی له مه‌ر مافی سه‌ربه‌خۆیی کورد و کوردستان له‌و کاتدا نووسیوو. وێرایی ئه‌مانه‌ش زۆر پرۆپاگه‌نده‌ی نه‌یارانی کورد که به‌ دژ نه‌ته‌وه‌ی کورد بلاو کرابونه‌وه له‌و په‌رتووکدا له لایه‌ن دوکتۆر قاسملوویه‌وه به‌رپه‌رچ دراوان. گیانبه‌خت کاک دوکتۆر قاسملوو له‌و باسه‌یدا به‌ دژی زله‌پزانی رۆژئاوایی و رۆژه‌لاتی هه‌لۆیستی خۆی ده‌ربریوو و ته‌واو سه‌ربه‌خۆیانه پینووسی گێراوه. بۆ زانیاری زیده‌تر ب‌پروانه ئه‌و باسانه‌ی که له مه‌ر سیاسه‌تی زله‌پزان له رۆژه‌لاتیناوه‌راستدا نووسیویانه.

-
- "Dr. Abdulrahman Qasimlû", KURDISTAN u KURD; Lêkolînek Sîasî u Abûrî, Çapa yekem, Jîna Nû forlag 1991, ISBN 9188054-08X, sider 282-289

¹⁴ DAVID McDOWALL, A MODERN HISTORY OF THE KURDS, ISBN 978 1 85043 416 0, Third edition, 2004 New York, pp 240 og 241

¹⁵ DAVID McDOWALL, The Kurds; Minority Rights Group 1996, ISBN 1 897693 46 X, p 20

¹⁶ Farideh Koohi-Kamali, The Political Development of the Kurds in Iran; Pastoral Nationalism, Department of Social Sciences, New School University, New York, 2003 PALGRAVE MACMILLAN, ISBN 0-333-73169-7, p 176

¹⁷ Farideh Koohi-Kamali, The Political Development of the Kurds in Iran; Pastoral Nationalism, Department of Social Sciences, New School University, New York, 2003 PALGRAVE MACMILLAN, ISBN 0-333-73169-7, p 237

¹⁸ Farideh Koohi-Kamali, The Political Development of the Kurds in Iran; Pastoral Nationalism, Department of Social Sciences, New School University, New York, 2003 PALGRAVE MACMILLAN, ISBN 0-333-73169-7, p 176

¹⁹ The Kurds; A Contemporary Overview, Edited by Philip G.Kreyenbroek and Stefan Sperl, ISBN 0-203-99341-1 Master e-book ISBN, 2000 London, Kapittel 9 by Fereshteh Koohi-Kamali; The development of nationalism in Iranian Kurdistan, p 143

²⁰ ناوی راسته‌قینه‌ی ئەم شاعیرە نەتەووییه "سید محمد امین شیخ الاسلامی" بوو و ناوی "هێمن" ی لەو کاتەوێ بەکار برد کە بوو بە ئەندام لە ک.ژ.ک. بۆ زانیاری زێدەتر پێوانە؛ هێمن موکریانی، بارگە‌ی یاران، سەرجه‌می شیعری هێمن، بەرپێوەبەری پرۆژە بەدران احمد و عثمان دەشتی، چاپی ئاراس، هەولێر ٢٠٠٣، لاپەرە‌ی ٣٠

²¹ هێمن موکریانی، بارگە‌ی یاران، سەرجه‌می شیعری هێمن، بەرپێوەبەری پرۆژە بەدران احمد و عثمان دەشتی، چاپی ئاراس، هەولێر ٢٠٠٣، لاپەرە‌ی ٣٣

ههروهه بپروانه چیشتی مجبور نووسینی مامۆستا ههژاری موکریانی که هه مان زانیاری پشتراست کردۆتهوه. مامۆستا ههژاری موکریانیش ئه ندامی ک.ژ.ک بوو و هه مان شانازی "شاعیری نه تهوهیی" له لایهن کۆماری سه ره به خو و "مستقل"ی کوردستانی پێ به خشرا. مه خابن دهمیکه ئه مه پهرتوکه مه له بهر ده ستدا نه ماوه تا ژماره ی لاپه ره که ی بنووسم به لام ته واو دلنیام که مامۆستا هه ژار ئه وه ی له چیشتی مجبۆردا نوووسیوه.

- 22 جهمال نه به ز، گۆفاری نیشتمان، ۲۰۱۰ هه ولیر، چاپی دووهه م، لاپه ره ی ۸
- 23 Erling Folkvord & Veronica Melå (Illustratør); Kurdistan – om fortid, folk og framtid, ISBN 9788251918107, side 149
- 24 خه لیلی فه تاحی قازی، کورته میژووی بنه ماله ی قازی له ویلایه تی موکری، وه رگێرانی حسنی قازی، هه ولیر ۲۰۰۹، چاپی یه که م، چاپی ئاراس، لاپه ره ی ۱۳۸
- 25 ئارچی رووزویلت، کورد له یادداشته کانی ئارچی رووزویلت دا، وه رگێرانی کارزان محمد، چاپی یه که م، سلیمانی ۲۰۰۳، وه زاره تی رۆشه نبیری، لاپه ره ی ۴۲
- 26 DAVID McDOWALL, A MODERN HISTORY OF THE KURDS, ISBN 978 1 85043 416 0, Third edition, 2004 New York, p 240
- 27 رۆژنامه ی کیهان، چاپی طهران، به رواری ۱۷ی ۳ی ۱۹۷۹ (۱۲ی اسفند ۱۳۵۷ شمسی)
- 28 Kerim Hussami, Peda Chuneve, Volyme 2, 1997 Stockholm, Kitab i Arzan forlag, p 223
- 29 Kerim Hussami, Peda Chuneve, Volyme 2, 1997 Stockholm, Kitab i Arzan forlag, pp 214-217
- 30 Kerim Hussami, LE BÎREWERIYE KANIM, Bergî Sêhem 1965 - 1970, 1966 Sverige, p 11
- 31 سید محمد صمدی، نگاه ی به تاریخ مه باد، انتشارات رهرو مه باد، چاپ اول، لاپه ره ی ۱۷۸
- 32 خه لیلی فه تاحی قازی، کورته میژووی بنه ماله ی قازی له ویلایه تی موکری، وه رگێرانی حسنی قازی، هه ولیر ۲۰۰۹، چاپی یه که م، چاپی ئاراس، لاپه ره کانی ۱۴۸-۱۴۷

³³ Mohammad Reza Pahlavi, Answer to History: The Shah's Story, Persisk versjon, translated by Dr. Houshang Nahavandi, p 42

پښوېسته ئه‌مه‌ش بگوتړئ که ده‌نگی محمد رضا شا (سوادکوهی) له بهر ده‌ست دایه که قسه بؤ جه‌ماوه‌ری ایران ده‌کا و باس له به‌رگری له سنوره‌کانی ولات ده‌کا. ئه‌و باسی ده‌ریزابیوونی ایران له تجزیه و دابه‌ش دابه‌ش بوون له سه‌رده‌می شه‌ری دووه‌می جیهانی ده‌کا.

³⁴ www.weneykk.blogspot.com/2008/10/blog-post_30.html

³⁵ www.weneykk.blogspot.com/2008/03/blog-post_01.html

³⁶ www.museum.ical.ir/history/history4.htm

گه‌ر پوژیک ئه‌م به‌سته‌ره‌ی پارله‌مانی ایران کاری نه‌کرد بپروانه ئه‌م به‌سته‌ره‌ی ژیره‌وه که هه‌مان زانیاریه‌کان له خودی مالپه‌ره‌که‌یان وه‌رگیراوه و به‌ شینوه‌ی بی دی ئیف دانراوه خزمه‌تتان.

➤ www.kurd.no/komar/14.pdf

³⁷ فریدون حکیم زاده، ساوجبلاغ مکری (مه‌باد در آینه اسناد تاریخی)، شابک ۷-۳۲-۷۹۷۰-۹۶۴-۹۷۸، انتشارات هیوا مه‌باد ۲۰۱۰، لاپه‌ره‌ی ۵۴۶

³⁸ فریدون حکیم زاده، ساوجبلاغ مکری (مه‌باد در آینه اسناد تاریخی)، شابک ۷-۳۲-۷۹۷۰-۹۶۴-۹۷۸، انتشارات هیوا مه‌باد ۲۰۱۰، لاپه‌ره‌ی ۵۲۲، بپروانه وینه‌ی سه‌ره‌وه‌ی ئه‌و لاپه‌ره‌یه که له شاری نه‌غه‌ده هه‌لگیراوه

³⁹ وه‌ک له وینه‌دا ده‌بینرئ، وینه له لایه‌ن ئارچی رووزوئیلته‌وه کیشراوه. زور سه‌رچاوه‌ی دیکه‌ش ئه‌م وینه‌یه‌ی به‌کار بردووه، بؤ وینه ویلیام ایگلتن ئه‌م وینه‌یه‌ی بلاو کردوته‌وه که نه‌خشه‌ی کوردستانی مه‌زن له سه‌ر دیواری ژوری کاری جنابی حضرتی قاضی محمد هه‌لاوه‌سراوه. ایگلتن ئه‌م وینه‌یه‌ی له لاپه‌ره‌ی ۲۸۶ی په‌رتووکه‌که‌یدا بلاو کردوته‌وه.

هه‌مان وینه له‌م سه‌رچاوه‌ی ژیره‌وه‌شدا بلاو بوته‌وه؛

Susan Meiselas, Kurdistan: In the Shadow of History, Second Edition, ISBN-13: 978-0226519272, p 185

⁴⁰ خه لیلی فه تاحی قازی، کورته میژووی بنه ماله‌ی قازی له ویلایه‌تی موکری، وه‌رگێرانی حسنی قازی، هه‌ولێر ۲۰۰۹، چاپی یه‌که‌م، چاپی ئاراس، لاپه‌ره‌کانی ۱۹۷

⁴¹ سید محمد صمدی، نگاه‌ی به‌ تاریخ مه‌باباد، انتشارات ره‌رو مه‌باباد، چاپ اول، لاپه‌ره‌ی ۱۷۳
زۆر سه‌رچاوه‌ی دیکه‌ش ئه‌م زانیارییه‌ پشتراست ده‌کاته‌وه، له‌مانه‌ ده‌توانم ئاماژه‌ به‌ تیکه‌سته‌کانی ویلیام ایگلتن، میرزا خلیل فتاح قاضی، تیکۆشه‌ر کاک جلیل گادانی و هیژا مسعود بارزانی بکه‌م.

⁴² DAVID McDOWALL, A MODERN HISTORY OF THE KURDS, ISBN 978 1 85043 416 0, Third edition, 2004 New York, p 240

⁴³ ئارچی رووزویلت، کورد له‌ یادداشته‌کانی ئارچی رووزویلت دا، وه‌رگێرانی کارزان محمد، چاپی یه‌که‌م، سلیمانی ۲۰۰۳، وه‌زاره‌تی رۆشه‌نبیری، لاپه‌ره‌ی ۱۷

⁴⁴ سید محمد صمدی، نگاه‌ی به‌ تاریخ مه‌باباد، انتشارات ره‌رو مه‌باباد، چاپ اول، لاپه‌ره‌ی ۱۷۲، زۆر سه‌رچاوه‌ی دیکه‌ش ئه‌م زانیارییه‌ پشتراست ده‌که‌نه‌وه.

⁴⁵ روزنامه‌ مرد امروز، چاپی طهران، به‌رواری ۱۴ی ۱۹۴۶ی زایینی

ئه‌م زانیارییه‌ له‌ نووسینی هیژا کاک حامیدی گه‌وه‌ری وه‌رگیراوه. بروانه؛ حامید گه‌وه‌ری، کۆمه‌له‌ی ژبانه‌وه‌ی کوردستان، چاپی ئاراس، هه‌ولێر ۲۰۰۴، لاپه‌ره‌ی ۱۲۸

⁴⁶ کریم حسامی، سه‌رده‌می نوێ، ژماره‌ ۱۳، فێبرواری ۱۹۸۷ی زایینی، ستۆکهۆلم

جیا له‌م سه‌رچاوه‌ی مامۆستا کریم حسامی پێویسته‌ ئه‌مه‌ش بگوترێ که‌ ناوبراو دیمانه‌یه‌کی ده‌گه‌ل هیژا ناسری سینا بیژهری ناسراوی رادیۆ نیونه‌ته‌وه‌یی زایه‌له‌ له‌ سوید هه‌بوو. مامۆستا حسامی ئاماژه‌ی به‌ ته‌واوی فاکته‌ره‌کانی پیکه‌ینه‌ری ده‌وله‌تیکی سه‌ربه‌خۆ کرد و تأکید‌ی له‌ سه‌ر ئه‌مه‌ ده‌کرده‌وه‌ که‌ ناوی ئه‌و کۆماره‌ کۆماری سه‌ربه‌خۆ و مستق‌لی کوردستان بوو. پرسیارگه‌لیکی که‌ له‌م دیمانه‌دا ئاراسته‌ کران به‌ شیوه‌یه‌ک بوون که‌ ئاماژه‌ به‌و فاکته‌رانه‌ ده‌کرا که‌ هه‌ندیک

نووسەر و لیکۆلەر پشنتیان پێ بهستبوو. ولامی هەر پرسیاریک به شیوهی زانستی لهم بهرنامهیهدا دراوه. دهنگی ئەم دیمانهیه له بهر دهست دایه.

47 لهم پێوهندییهوه دهگهڵ مامۆستا حسن ایوب زادهی هیژا (گۆران) پێشتر قسهه زۆر کردووه. کهلکم زۆر له زانستی قول و بهرینیان له مهڕ کهیسی ئەرمه‌نییه‌کان و کۆماری سه‌ربه‌خۆ و مستقلى کوردستان بردووه. پێزانینی زۆرم هه‌یه.

48 ئارچی رووزویلت، کورد له یادداشته‌کانی ئارچی رووزویلت دا، وه‌رگێرانی کارزان محمد، چاپی یه‌که‌م، سلیمانی ۲۰۰۳، وه‌زاره‌تی رۆشه‌نبیری، لاپه‌ره‌ی ۷۸

49 www.museum.ical.ir/history/history4.htm

گه‌ر رۆژیک ئەم به‌سته‌ره‌ی پارله‌مانی ایران کاری نه‌کرد بپروانه ئەم به‌سته‌ره‌ی ژیره‌وه که هه‌مان زانیارییه‌کان له خودی ماله‌په‌که‌یان وه‌رگیراوه و به شیوه‌ی پێ دی ئیف دانراوه خزمه‌تتان.

➤ www.kurd.no/komar/14.pdf

50 خه‌لیلی فه‌تاحی قازی، کورته‌ میژووی بنه‌ماله‌ی قازی له ویلایه‌تی موکری، وه‌رگێرانی حسنی قازی، هه‌ولێر ۲۰۰۹، چاپی یه‌که‌م، چاپی ئاراس، لاپه‌ره‌ی ۱۳۹

51 ئارچی رووزویلت، کورد له یادداشته‌کانی ئارچی رووزویلت دا، وه‌رگێرانی کارزان محمد، چاپی یه‌که‌م، سلیمانی ۲۰۰۳، وه‌زاره‌تی رۆشه‌نبیری، لاپه‌ره‌ی ۱۷

52 هه‌مان سه‌رچاوه‌ی پێشوو

53 GERARD CHALIAND, THE KURDISH TRAGEDY, ZBOOKS, LONDON AND NEWJERCY, IN ASSOCIATHION WITH UNRISD, translated by Wirya Rahmani, Mukriyani 2010 Hewlêr, Laperrey 133

54 ئارچی رووزویلت، کورد له یادداشته‌کانی ئارچی رووزویلت دا، وه‌رگێرانی کارزان محمد، چاپی یه‌که‌م، سلیمانی ۲۰۰۳، وه‌زاره‌تی رۆشه‌نبیری، لاپه‌ره‌کانی ۶۹-۷۰

- ⁵⁵ ERVAND ABRAHAMIAN, A HISTORY OF MODERN IRAN, 2008 Cambridge University Press, ISBN-13 978-0-511-41399-5, pp 111 og 112
- ⁵⁶ Mesûd Barzanî, Barzanî u Tevgera Azadîxwazîya Kurd 1931 - 1958, oversatt av Dr. M. S. Cuma, 2000 Hewlêr, Perwerde forlag, Laperrey 189
- ⁵⁷ خه لیلی فهتاحی قازی، کورته میژوووی بنه ماله‌ی قازی له ویلایه‌تی موکری، وه‌رگێرانی حسنی قازی، هه‌ولێر ۲۰۰۹، چاپی یه‌که‌م، چاپی ئاراس، لاپه‌ره‌ی ۱۵۱
- ⁵⁸ حامید گه‌وه‌ری، کۆمه‌له‌ی ژيانه‌وه‌ی کوردستان، چاپی ئاراس، هه‌ولێر ۲۰۰۴، لاپه‌ره‌ی ۱۲۸
- ⁵⁹ خه لیلی فهتاحی قازی، کورته میژوووی بنه ماله‌ی قازی له ویلایه‌تی موکری، وه‌رگێرانی حسنی قازی، هه‌ولێر ۲۰۰۹، چاپی یه‌که‌م، چاپی ئاراس، لاپه‌ره‌ی ۱۵۱
- ⁶⁰ حامید گه‌وه‌ری، کۆمه‌له‌ی ژيانه‌وه‌ی کوردستان، چاپی ئاراس، هه‌ولێر ۲۰۰۴، لاپه‌ره‌ی ۱۲۹
زۆر سه‌رچاوه‌ی دیکه‌ش ئەم زانیارییه‌ پشتراست ده‌کاته‌وه‌.
- ⁶¹ Erling Folkvord & Veronica Melå(Illustratør); Kurdistan – om fortid, folk og framtid, ISBN 9788251918107, side 149
- ⁶² مصطفی فاتح، پنجاه سال نفت ایران، انتشارات شرکت سهامی چهر، طهران ۱۳۵۶، لاپه‌ره‌ی ۳۵۱
- ⁶³ مصطفی فاتح، پنجاه سال نفت ایران، انتشارات شرکت سهامی چهر، طهران ۱۳۵۶، لاپه‌ره‌ی ۳۵۲
- ⁶⁴ ERVAND ABRAHAMIAN, A HISTORY OF MODERN IRAN, 2008 Cambridge University Press, ISBN-13 978-0-511-41399-5, p 107
- ⁶⁵ ERVAND ABRAHAMIAN, A HISTORY OF MODERN IRAN, 2008 Cambridge University Press, ISBN-13 978-0-511-41399-5, p 109
- ⁶⁶ New York Times, 15 Juni 1945

⁶⁷ ERVAND ABRAHAMIAN, A HISTORY OF MODERN IRAN, 2008 Cambridge University Press, ISBN-13 978-0-511-41399-5, pp 108-109

⁶⁸ ERVAND ABRAHAMIAN, A HISTORY OF MODERN IRAN, 2008 Cambridge University Press, ISBN-13 978-0-511-41399-5, p III

⁶⁹ هه‌مان سه‌رچاوه‌ی پێشوو

⁷⁰ DAVID McDOWALL, A MODERN HISTORY OF THE KURDS, ISBN 978 1 85043 416 0, Third edition, 2004 New York, p 240

⁷¹ ئارچی رووزوئیلت، کورد له یادداشته‌کانی ئارچی رووزوئیلت دا، وه‌رگێڕانی کارزان محمد، چاپی یه‌که‌م، سلێمانی ۲۰۰۳، وه‌زاره‌تی رۆشه‌نبیری، لاپه‌ره‌ی ۴۴

⁷² خه‌لیلی فه‌تاحی قازی، کورته‌ میژووی بئه‌ماله‌ی قازی له ویلایه‌تی موکری، وه‌رگێڕانی حسنی قازی، هه‌ولێر ۲۰۰۹، چاپی یه‌که‌م، چاپی ئاراس، لاپه‌ره‌ی ۱۳۳

⁷³ هه‌مان سه‌رچاوه‌ی پێشوو

⁷⁴ ئارچی رووزوئیلت، کورد له یادداشته‌کانی ئارچی رووزوئیلت دا، وه‌رگێڕانی کارزان محمد، چاپی یه‌که‌م، سلێمانی ۲۰۰۳، وه‌زاره‌تی رۆشه‌نبیری، لاپه‌ره‌ی ۴۴

⁷⁵ زۆر سه‌رچاوه‌ له پێوه‌ندی به دیداره‌کانی سه‌رکردایه‌تی کورد ده‌گه‌ڵ باقرۆف زانیارییان تۆمار کردووه، بۆ وێنه‌ بروانه‌ حامیدی گه‌وه‌ری لاپه‌ره‌ی ۱۳۴ (ناوی سه‌رچاوه‌ی پێشتر هاتووه)، سیس محمد صمدی لاپه‌ره‌کانی ۱۵۳ تا ۱۵۶ (ناوی سه‌رچاوه‌ی پێشتر هاتووه)، فریدون حکیم زاده لاپه‌ره‌کانی ۶۱ و ۶۱ (ناوی سه‌رچاوه‌ی پێشتر هاتووه) و زۆر سه‌رچاوه‌ی دیکه‌.

⁷⁶ مصطفی فاتح، پنجاه سال نفت ایران، انتشارات شرکت سهامی چهر، طهران ۱۳۵۶، لاپه‌ره‌ی ۳۵۵

سه‌رچاوه‌ی دیکه‌ش جیا له‌مانه‌ی لیژده‌ ناومان بردوون، به‌ کورته‌ ئاماژه‌یان به‌ سوڤیه‌ت و نه‌وتی ایران کردووه. بۆ وێنه‌ بروانه‌؛

Michael M. Gunter, Historical Dictionary of the Kurds, ISBN 978-0-8108-7507-4, 2011 USA, p 302

⁷⁷ www.museum.ical.ir/history/history4.htm

گەر رۆژیک ئەم بەستەری پارلمانی ایران کاری نەکرد بپوانە ئەم بەستەری
ژێرەوه که هه‌مان زانیارییه‌کان له خودی مانیپه‌رده‌کیان وەرگیراوه و به شیوه‌ی بی
دی ئیف دانراوه خزمه‌تتان.

➤ www.kurd.no/komar/14.pdf

⁷⁸ Mohammad Reza Pahlavi, Answer to History: The Shah's Story, Persisk
versjon, oversatt av Dr. Houshang Nahavandi, pp 44-45

⁷⁹ بپوانه راپۆرتی خولی ١٤ی پارلمانی طهران.

⁸⁰ صطفی فاتح، پنجاه سال نفت ایران، انتشارات شرکت سهامی چهر، طهران ١٣٥٦، لاپه‌ری
٣٥٦

⁸¹ DAVID McDOWALL, A MODERN HISTORY OF THE KURDS, ISBN 978 1
85043 416 0, Third edition, 2004 New York, p 108

⁸² Darioush Bayandor, Iran and the CIA; The Fall of Mosaddeq Revisited, 2010
New York, ISBN-13: 978-0-230-57927-9, p 15

⁸³ بپوانه راپۆرتی خولی ١٤ی پارلمانی طهران.

⁸⁴ Darioush Bayandor, Iran and the CIA; The Fall of Mosaddeq Revisited, 2010
New York, ISBN-13: 978-0-230-57927-9, p 14

⁸⁵ هه‌مان سه‌رچاوه‌ی بێشوو

⁸⁶ William Eagleton Jr, The Kurdish Republic of 1946, London: Oxford
University Press 1963, wergêranî Seyd Mohammad Samadi, çapî yekem, 1982
Mehabad, Laperrey 131

⁸⁷ Darioush Bayandor, Iran and the CIA; The Fall of Mosaddeq Revisited, 2010 New York, ISBN-13: 978-0-230-57927-9, p 14

⁸⁸ Borhanedin A. Yassin, Vision or Reality?; The Kurds in the Policy of the Great Powers, 1941-1947, 1995 Sweden, ISSN 0519-9700, Laperrekani 160-173
Herweha brrwane:

- Ayub Ayubzadeh, Le "J .K"ewe bo Komar, Mêjûnûsî hhîzbî le jêr tîşkî rexnedê, 2008 Tyskland, Laperrey 327
- Excerpt from J.H. Bamberg on Soviet Interest in Iranian Oil During World War II, The History of the British Petroleum Company, Volume 2, The Anglo-Iranian Years, 1928 (Cambridge: Cambridge University Press, 1994, pp. 250-257

⁸⁹ بڕوانه راپۆرتی خولی ١٤ ی پارلهمانی طهران.

⁹⁰ Darioush Bayandor, Iran and the CIA; The Fall of Mosaddeq Revisited, 2010 New York, ISBN-13: 978-0-230-57927-9, p 14

⁹¹ جهمال نه‌به‌ز، گوڤاری نیشتمان، ٢٠١٠ هه‌ولێر، چاپی دووهه‌م، لاپه‌رده‌ی ٨

⁹² رسول مهربان، گوشه‌هایی از تاریخ معاصر ایران، انتشارات عطارد ١٩٨٢، لاپه‌رده‌ی ٨٠

⁹³ Darioush Bayandor, Iran and the CIA; The Fall of Mosaddeq Revisited, 2010 New York, ISBN-13: 978-0-230-57927-9, p 16

⁹⁴ Susan Meiselas, Kurdistan: In the Shadow of History, Second Edition, ISBN-13: 978-0226519272, p 182

⁹⁵ Kerim Yildiz og Tanyel B. Taysi, The Kurds in Iran; The Past, Present and Future, ISBN-13 978 0 7453 2669 6, London 2007, pp 15-16

⁹⁶ Shahrzad Mojab, Women of a Non-State Nation: The Kurds, Kurdish studie series, No.3, p 74

⁹⁷ Afrasiyaw Hewrami, Rûdawekanî Rojhellatî Kurdistan Le Çend Bellgenameyeki Şurewîda (1945-1947), Laperrey 4

⁹⁸ Rojhellati Kurdistan le bellgenamekani wezareti derewey Britannia da, oversatt av Anwar Soltani, Binkey Jin forlag, 2005 Slêmanî

⁹⁹ www.weneykk.blogspot.com/2008/09/3.html

¹⁰⁰ Seyd Mohammad Samadi, Glimpses Of Mahabad History, Kurdish, 1994 Mehabad, Rehrow Mehabad publisher, side 553